



Preisliste | Prix courant | Listino prezzi CHF

**Abgasrohre / Kaminsysteme
Tuyaux de fumées / systèmes de cheminées
Canne fumarie e condotti dei fumi**

Debrunner Acifer

klöckner & co multi metal distribution

2015 / 2016

Inhaltsverzeichnis
Table des matières
Indice

[Zurück zur Übersicht](#)

[Vorherige Seite](#)

[Nächste Seite](#)

[Zum Anfang](#)

[Zum Ende](#)

[Zurück zur Übersicht](#)

[Vorherige Seite](#)

[Nächste Seite](#)

[Zum Anfang](#)

[Zum Ende](#)

[Zurück zur Übersicht](#)

[Vorherige Seite](#)

[Nächste Seite](#)

[Zum Anfang](#)

[Zum Ende](#)

[Zurück zur Übersicht](#)

[Vorherige Seite](#)

[Nächste Seite](#)

[Zum Anfang](#)

[Zum Ende](#)



Kaminsysteme EW einwandig
Systèmes de cheminées EW simple paroi
Condotti dei fumi EW a parete singola



1

Kaminsysteme DW doppelwandig
Systèmes de cheminées DW double paroi
Condotti dei fumi DW a parete doppia



2

Kaminsysteme FlexR flexibel
Systèmes de cheminées FlexR flexibles
Condotti dei fumi flessibili FlexR



3

Kaminsysteme Poly
Systèmes de cheminées Poly
Condotti dei fumi Poly



4

Ofenrohre
Tuyaux de fumée
Canne fumarie



5

Abdeckungen
Capes
Coperture



6

Zubehör
Accessoires
Accessori



7

Index deutsch, Art. Nr. Index, AGB
Index français, index n° d'art., CGV
Indice italiano, indice per n. art., CAG



Debrunner Acifer

klöckner & co multi metal distribution

überall in Ihrer Nähe
partout près de chez vous



3000 Bern, Güterstrasse 46
6021 Emmenbrücke, Werkstrasse 2
4402 Frenkendorf, Bächliackerweg 4
8152 Glattbrugg, Bäulerstrasse 20
7302 Landquart, Löserstrasse 1
8752 Nafels, Schwärzistrasse 4
9014 St. Gallen, Hechtackerstrasse 33
6370 Stans, Oberstmühle 10
6210 Sursee, Münchrütistrasse 12
3930 Visp, Industrie West
8570 Weinfelden, Walkestrasse 33
5430 Wettingen, Seminarstrasse 92

1860 Aigle, Zone industrielle En Orlons
1227 Carouge/GE, Rte des Jeunes 63-65
1023 Crissier, Rte de Bussigny 29
1762 Givisiez, Rte du Tir Fédéral 14
2300 La Chaux-de-Fonds, Bd des Eplatures 50
1920 Martigny, Rue de Saragoux 16
2000 Neuchâtel, Rue des Tunnels 3
1260 Nyon, Rte de Divonne 50b
3960 Sierre, Rue du Stade 15
6512 Giubiasco, Via Moderna 15



031 384 20 70
041 259 63 58
061 905 23 98
056 437 83 53
081 307 27 37
055 618 83 98
071 274 33 98
041 259 63 58
041 259 63 58
027 948 31 11
071 626 53 58
056 437 83 53



031 384 20 89
041 259 62 60
061 905 22 58
056 437 82 52
081 307 27 39
055 618 82 52
071 274 32 52
041 259 62 60
041 259 62 60
027 948 31 10
071 626 52 52
056 437 82 52



sales_be@d-a.ch
sales_zs@d-a.ch
sales_nw@d-a.ch
sales_za@d-a.ch
sales_gr@d-a.ch
sales_gl@d-a.ch
sales_sg@d-a.ch
sales_zs@d-a.ch
sales_zs@d-a.ch
sales_vi@d-a.ch
sales_tg@d-a.ch
sales_za@d-a.ch

024 468 00 37
022 307 94 20
021 637 53 98
026 460 23 98
032 911 40 40
027 948 32 60
032 737 88 32
022 365 43 60
027 451 26 66
091 850 13 58

024 468 00 29
022 307 94 49
021 637 52 54
026 460 22 51
032 911 40 30
027 948 32 61
032 730 60 20
022 365 43 61
027 451 26 56
091 850 12 52

sales_cr@d-a.ch
sales_ge@d-a.ch
chauffage_ro@d-a.ch
sales_fr@d-a.ch
sales_cf@d-a.ch
sales_vs@d-a.ch
sales_ne@d-a.ch
sales_ny@d-a.ch
sales_sr@d-a.ch
sales_ti@d-a.ch

weitere Gesellschaften / autres sociétés / altre società:

Debrunner Acifer AG: Birsfelden (Zentrallager Stahl), Buchs, Heimberg, Münchenstein, Zofingen (Zentrallager Befestigungstechnik, Werkzeuge und Maschinen).



Debrunner Acifer auf einen Blick



Erstklassige Produkte, umfassende Sortimente, intelligente Dienstleistungen. Debrunner Acifer bietet eine Spur mehr. Mehr Nutzen. Und mehr Erfolg.



Als traditionsreiche Schweizer Firmengruppe ist Debrunner Acifer seit mehr als 250 Jahren am Ball. Als Unternehmen der weltweit agierenden Klöckner & Co-Gruppe sind wir heute Teil eines erfolgreichen Verbundes von führenden Anbietern in der Werkstoff-Distribution und Anarbeitung. So entstehen Synergie-Potenziale, von denen unsere Kunden profitieren. Denn unsere Herausforderung ist es, unsere Kunden erfolgreicher zu machen. Wir sind ein lernendes Unternehmen und möchten uns zusammen mit unseren Kunden nachhaltig weiterentwickeln. Dafür engagieren sich unsere Mitarbeiter an 30 Standorten überall in der Nähe unserer Kunden in der ganzen Schweiz: Persönlich, direkt und professionell. Mit einem bedürfnis- und marktgerechten Angebot an Produkten mit rund 160'000 Artikeln, Services und Dienstleistungen.

Qualität in jeder Dimension

Die Qualität unserer Produkte und Dienstleistungen stimmt, wenn wir unsere Kunden beim Erreichen ihrer unternehmerischen Ziele unterstützen. Und die Qualität unserer Partnerschaften mit Kunden, Mitarbeitenden und Beschaffungspartnern stimmt, wenn wir uns verstehen und vertrauen. Wenn wir

gemeinsam Lösungen finden. Und so gemeinsam weiterkommen. Debrunner Acifer fördert das unternehmerische Mitleben und das kundenorientierte Handeln an allen Arbeitsplätzen: Indem wir offen kommunizieren, Handlungsspielräume gewähren und grossen Wert auf gezielte Aus- und Weiterbildung legen. Die Investition in die berufliche Ausbildung ist einer unserer Beiträge zur Zukunftssicherung. Debrunner Acifer unterstützt als Generalsponsor SwissSkills und die Schweizer Berufs-Nationalmannschaft und hilft so mit, das gute Image des Werkplatzes Schweiz zu fördern.

Herzlich willkommen

Treten Sie ein in die Welt von Debrunner Acifer mit Produkten in den Bereichen Bewehrungen und Zubehör, Stahl und Metalle, Wasserversorgung und Tiefbau, Haustechnik, Heizung und Klimatechnik, Spenglerei- und Dachbedarf, Befestigungstechnik, Werkzeuge, Maschinen und Arbeitsschutz. Nutzen Sie unser Know-how und unsere Beratungskompetenz für Ihren Erfolg. Und nehmen Sie jetzt mit den Profis am Standort in Ihrer Nähe Kontakt auf: Sie sind herzlich willkommen.

Debrunner Acifer en bref



Des produits de première classe, un très large assortiment, des prestations de services intelligentes. Chez Debrunner Acifer, vous passez à la vitesse supérieure. Davantage de soutien. Davantage de succès!



Debrunner Acifer est un groupe d'entreprises suisse de longue tradition, à votre service depuis plus de 250 ans. Au sein du groupe Klöckner & Co, actif au niveau mondial, nous sommes partie prenante d'un groupement de fournisseurs leaders dans la distribution et le parachèvement de matériaux. Avec à la clé, des synergies dont profitent nos clients, notre défi permanent étant de renforcer leur succès. Nous nous considérons comme une entreprise en constant apprentissage, qui désire continuer durablement son développement conjointement avec ses clients. C'est le but que visent les collaborateurs de nos 30 sites, partout à proximité de la clientèle, dans toute la Suisse. Nous vous servons de manière personnalisée, rapide et professionnelle. Et avec une offre de 160'000 articles, services et prestations, nous couvrons tous les besoins du marché.

La qualité avant tout

Nous jugeons la qualité de nos produits et prestations satisfaisante lorsque nous réussissons à soutenir notre client dans la réalisation des objectifs de son entreprise. De même, la qualité de notre partenariat avec nos clients, nos collaborateurs et nos fournisseurs nous semble bonne lorsque chacun se com-

prend et se fait confiance. Debrunner Acifer encourage les initiatives et propositions orientées clients de ses collaborateurs, à tous les niveaux hiérarchiques. Cela passe par une communication transparente, l'octroi d'une marge de manœuvre suffisante et l'importance accordée à la formation et au perfectionnement. Notre investissement dans la formation professionnelle est l'une de nos contributions pour un avenir solide. Sponsor général de SwissSkills, Debrunner Acifer soutient l'équipe de Suisse des métiers, participant ainsi à la bonne réputation de la place professionnelle suisse.

Bienvenue!

Entrez dans l'univers Debrunner Acifer, avec des produits pour les domaines suivants: armatures et accessoires, acier et métaux, adduction d'eau et de gaz, génie civil, technique du bâtiment, chauffage et climatisation, ferblanterie et couverture, technique de fixation, outils et machines, protection au travail. Laissez-nous contribuer à votre succès par notre savoir-faire et nos conseils professionnels. N'hésitez pas à contacter les spécialistes de notre succursale la plus proche, vous êtes le bienvenu.

Debrunner Acifer in breve



Prodotti di prim'ordine, ampio assortimento, servizi intelligenti. Debrunner Acifer offre qualcosa in più. Più vantaggi. E maggior successo.



Debrunner Acifer è un gruppo d'imprese svizzere di lunga tradizione che opera da oltre 250 anni. Come impresa del gruppo Klöckner & Co., presente a livello internazionale, oggi siamo parte di una proficua unione di aziende leader nella distribuzione e lavorazione di materiali. Nascono così potenziali di sinergia che vanno a vantaggio dei nostri clienti, la nostra sfida consiste infatti nel contribuire al loro successo. Siamo un'impresa che alimenta la cultura dell'apprendimento e che desidera evolversi continuamente insieme ai suoi clienti. Ed è questo l'obiettivo a cui è rivolto l'impegno dei nostri collaboratori delle 30 sedi dislocate sull'intero territorio svizzero per essere più vicine ai clienti. Un approccio personale, diretto e professionale. E con il nostro assortimento di circa 160'000 articoli e servizi siamo in grado di rispondere alle esigenze dei nostri clienti e del mercato.

Qualità a tutto campo

Possiamo dire che i nostri articoli e servizi sono di qualità se consentono ai nostri clienti di raggiungere i loro obiettivi imprenditoriali. Allo stesso modo, la partnership con i clienti, i collaboratori e i fornitori è di qualità se si basa sulla comprensione e la fiducia

reciproca, se insieme troviamo delle soluzioni e se, grazie a questo, insieme progrediamo. Debrunner Acifer promuove in ogni posto di lavoro lo spirito imprenditoriale e l'orientamento al cliente comunicando apertamente, concedendo margini di azione e attribuendo grande importanza alla formazione e al perfezionamento professionale. Investire nella formazione professionale significa per noi garantire il futuro. Debrunner Acifer sostiene SwissSkills e la squadra nazionale svizzera delle professioni come sponsor generale e contribuisce così a promuovere l'immagine della piazza lavorativa Svizzera.

Un caloroso benvenuto

Entrate nel mondo di Debrunner Acifer costituito da armature e accessori, acciaio e metalli, articoli per l'approvvigionamento idrico, sottostrutture, impiantistica, impianti di riscaldamento e climatizzazione, articoli per lattonieri e copritetto, tecnica di fissaggio, utensili, macchine e protezione sul lavoro. Avvatevi del nostro know-how e della nostra consulenza competente per il vostro successo. Contattate ora i nostri professionisti nel centro a voi più vicino, sarete i benvenuti.

Kaminsysteme EW einwandig

***Systèmes de cheminées EW
simple paroi***

Condotti dei fumi EW a parete singola

EW-ALKON

EW-ALKON

EW-ALKON

ab Seite 10 | dès page 10



EW-ALKON isoliert

DW-ALKON Isolé

EW-ALKON isolato

ab Seite 27 | dès page 27



1

EW-STREAM

EW-STREAM

EW-STREAM

ab Seite 39 | dès page 39



Abgasleitungs-Kaminböden

- **EW-ALKON 6KKBA**
- **INOX A4**

- mit Auslauf
- Edelstahl rostfrei

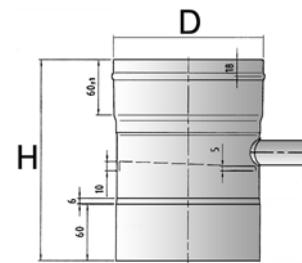
- Wandstärke 0.6 mm
- Höhe 216 mm

Fond de cheminée

- **EW-ALKON 6KKBA**
- **INOX A4**

- Avec écoulement
- Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- Hauteur 216 mm

953.575**INOX A4**

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
953.575.100	80	46.00
953.575.110	100	46.00
953.575.120	130	50.00
953.575.130	150	52.00
953.575.140	180	58.00
953.575.150	200	63.00
953.575.160	250	76.00
953.575.170	300	87.00

Abgasleitungs-Russtöpfe

- **EW-ALKON 6KKS**
- **INOX A4**

- ohne Ablauf
- Edelstahl rostfrei

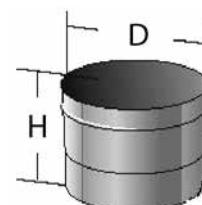
- Wandstärke 0.6 mm
- Höhe 100 mm

Pot à suie pour conduit de fumées

- **EW-ALKON 6KKS**
- **INOX A4**

- Sans écoulement
- Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- Hauteur 100 mm

953.577**INOX A4**

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
953.577.100	80	45.00
953.577.110	100	45.00
953.577.120	130	48.00
953.577.130	150	49.00
953.577.140	180	52.00
953.577.150	200	53.00
953.577.160	250	57.00
953.577.170	300	74.00

Abgasleitungs-Auflegeplatten

- **EW-ALKON 6KAP**
- **INOX A4**

- für Wandkonsole
- Edelstahl rostfrei

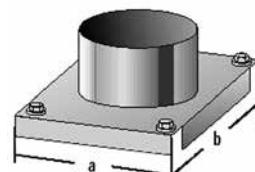
- Wandstärke 0.6 mm

Plaque d'assise pour conduit de fumées

- **EW-ALKON 6KAP**
- **INOX A4**

- Pour console murale
- Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm

953.580**INOX A4**

Art. Nr.	D	a mm	b mm	CHF/Stk
Nº d'art.				CHF/pce
953.580.100	80	180	230	57.00
953.580.110	100	180	230	57.00
953.580.120	130	180	230	62.00
953.580.130	150	200	250	64.00
953.580.140	180	230	280	73.00
953.580.150	200	250	300	82.00
953.580.160	250	300	350	105.00
953.580.170	300	350	400	110.00

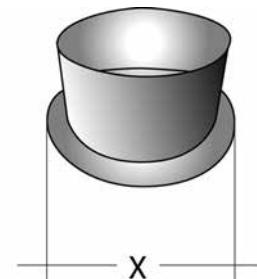
Abgasleitungs-Grundplatten**Plaque d'assise pour conduit de fumées****953.582**

- **EW-ALKON 6GF**
- **INOX A4**

- mit Führungsrohr
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON 6GF**
- **INOX A4**

- Avec manchon de guidage
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. N° d'art.	D	X mm	CHF/Stk CHF/pce
953.582.100	80	120	24.00
953.582.110	100	140	24.00
953.582.120	130	170	28.00
953.582.130	150	190	30.00
953.582.140	180	220	34.00
953.582.150	200	240	39.00
953.582.160	250	290	44.00
953.582.170	300	340	57.00

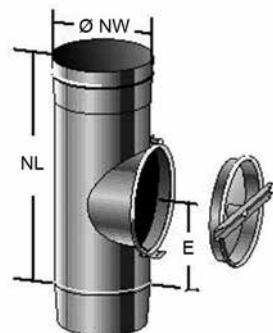
Abgasleitungs-Reinigungsöffnungen**Elément avec trappe de nettoyage****953.585**

- **EW-ALKON 6KC90V**
- **INOX A4**

- überdruckdicht bis 5000 Pa
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON 6KC90V**
- **INOX A4**

- Etanche à la supression jusqu'à 500 Pa
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. N° d'art.	D	NL mm	E mm	CHF/Stk CHF/pce
953.585.100	80	273	107	133.00
953.585.110	100	300	120	133.00
953.585.120	130	340	140	139.00
953.585.130	150	350	145	151.00
953.585.140	180	350	145	165.00
953.585.150	200	350	145	168.00
953.585.160	250	440	190	191.00
953.585.170	300	440	190	350.00

Abgasleitungs-T-Stücke 90°**Embranchement Té 90° pour conduit de fumées****953.595**

- **EW-ALKON 6KC90A**
- **INOX A4**

- mit Bolzen
- Edelstahl rostfrei
- mit Reinigungsöffnung
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON 6KC90A**
- **INOX A4**

- Avec boulons
- Acier inoxydable
- Avec orifice de nettoyage
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. N° d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.595.100	80	56.00
953.595.110	100	56.00
953.595.120	130	66.00
953.595.130	150	79.00
953.595.140	180	104.00
953.595.150	200	116.00
953.595.160	250	153.00
953.595.170	300	185.00

Abgasleitungs-Anschlussteile**Manchette double pour conduits de fumées****953.597****INOX A4**

- **EW-ALKON 6KAT**
- **INOX A4**

- mit gleichem Durchmesser
- mit Wandfutterschiebeelement gleitend für T-Stücke mit Bolzen
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.597.100	80	40.00
953.597.110	100	40.00
953.597.120	130	45.00
953.597.130	150	50.00
953.597.140	180	58.00
953.597.150	200	60.00
953.597.160	250	75.00
953.597.170	300	80.00

Abgasleitungs-Anschlussteile**Manchette double pour conduits de fumées****953.600****INOX A4**

- **EW-ALKON 6KATE**
- **INOX A4**

- mit erweitertem Durchmesser
- mit Wandfutterschiebeelement gleitend für T-Stücke mit Bolzen
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

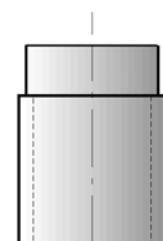


Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.600.100	100	50.00
953.600.110	130	55.00
953.600.120	150	60.00
953.600.130	180	68.00
953.600.140	200	73.00
953.600.150	250	87.00
953.600.160	300	94.00

Abgasleitungs-Doppelfutterrohre**Manchette double pour conduit de fumées****953.628****INOX A4**

- **EW-ALKON 6KA08**
- **INOX A4**

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.628.110	100	55.00
953.628.120	130	61.00
953.628.130	150	69.00
953.628.140	180	77.00
953.628.150	200	85.00
953.628.160	250	103.00

Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées**

953.590

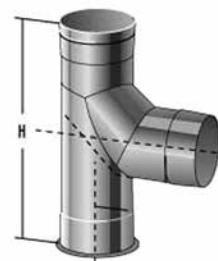
- EW-ALKON 6KKF
- INOX A4

- mit Stützfuss und Stützrohr
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- EW-ALKON 6KKF
- INOX A4

- Avec pied de support et embout
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	H mm	CHF/Stk CHF/pce
953.590.100	80	375	98.00
953.590.110	100	417	98.00
953.590.120	130	415	115.00
953.590.130	150	446	133.00
953.590.140	180	493	151.00
953.590.150	200	512	162.00
953.590.160	250	562	200.00
953.590.170	300	622	248.00

Abgasleitungs-Kaminfüsse lang 90°**Pied de cheminée 90° long**

953.630

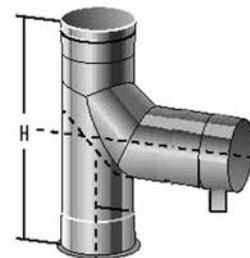
- EW-ALKON 6KF90L
- INOX A4

- ohne Reinigungsdeckel
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- EW-ALKON 6KF90L
- INOX A4

- Sans couvercle de nettoyage
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	H mm	CHF/Stk CHF/pce
953.630.120	130	415	210.00
953.630.130	150	446	220.00
953.630.140	180	493	240.00
953.630.150	200	512	251.00

Abgasleitungs-Kaminfüsse kurz 90°**Pied de cheminée 90° court**

953.635

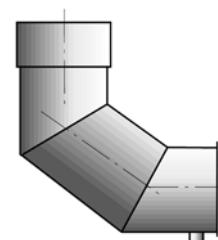
- EW-ALKON 6KF90K
- INOX A4

- ohne Reinigungsdeckel
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- EW-ALKON 6KF90K
- INOX A4

- Sans couvercle de nettoyage
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	H mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.635.120	130	200	200	145.00
953.635.130	150	230	230	151.00
953.635.140	180	230	230	165.00
953.635.150	200	230	230	167.00

Abgasleitungs-Quetschdeckel**Couvercle auto-serrant pour conduits de fumée****953.605**

- **EW-ALKON 6KQD2**
- **INOX A4**

- mit Seil
- bis +200° C
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Avec câble
- Jusqu'à 200° C
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
953.605.100	80	36.00
953.605.110	100	36.00
953.605.120	130	38.00
953.605.130	150	39.00
953.605.140	180	45.00
953.605.150	200	45.00

Abgasleitungs-Reinigungsverschlussdeckel**Couvercle de nettoyage pour conduit de fumées****953.610**

- **EW-ALKON 6KRD4**
- **INOX A4**

- Standard bis +400° C
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Standard jusqu'à 400° C
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
953.610.100	80	38.00
953.610.110	100	38.00
953.610.120	130	39.00
953.610.130	150	43.00
953.610.140	180	50.00
953.610.150	200	50.00

Abgasleitungs-T-Stücke 87°**Embranchement Té 87° pour conduit de fumées****953.640**

- **EW-ALKON 6KC87K**
- **INOX A4**

- Abgang konisch
- druckdicht
- Edelstahl rostfrei
- Sortie conique
- Résistant à la pression
- Acier inoxydable
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr.	D	NL mm	E mm	F mm	CHF/Stk
Nº d'art.					CHF/pce
953.640.100	80	273	102	82	80.00
953.640.110	100	273	102	93	80.00
953.640.120	130	273	101	108	95.00
953.640.130	150	340	134	119	109.00
953.640.140	180	340	133	135	135.00
953.640.150	200	340	133	145	146.00
953.640.160	250	440	182	172	184.00
953.640.170	300	480	200	198	219.00

Abgasleitungs-T-Stücke 45°**Embranchement Té 45° pour conduit de fumées****953.645**

- **EW-ALKON 6KC45K**
- **INOX A4**

- Abgang konisch
- druckdicht
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON 6KC45K**
- **INOX A4**

- Sortie conique
- Résistant à la pression
- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr.	D	NL mm	E mm	F mm	CHF/Stk
N° d'art.					CHF/pce
953.645.100	80	230	11	146	108.00
953.645.110	100	340	18	163	108.00
953.645.120	130	390	28	189	130.00
953.645.130	150	390	35	206	142.00
953.645.140	180	440	46	231	183.00
953.645.150	200	490	53	243	193.00
953.645.160	250	540	71	291	242.00
953.645.170	300	590	88	334	270.00

Abgasleitungs T-Stücke**Embranchement Té pour conduit de fumées****953.647**

- **EW-ALKON 6KC87DK**
- **INOX A4**

- mit Doppelknick 87°
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON 6KC87DK**
- **INOX A4**

- Avec coude 87° à 2 segments
- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr.	D	NL mm	E mm	F mm	CHF/Stk
N° d'art.					CHF/pce
953.647.100	100	260	220	170	108.00
953.647.110	130	300	246	198	130.00
953.647.120	150	320	260	216	142.00
953.647.130	180	360	286	243	183.00
953.647.140	200	390	305	262	193.00
953.647.150	250	460	351	307	242.00
953.647.160	300	540	401	353	270.00

Abgasleitungs-Bogen 15°**Coude 15° pour conduit de fumées****953.655**

- **EW-ALKON 6KBG15**
- **INOX A4**

- starr
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON 6KBG15**
- **INOX A4**

- Exécution rigide
- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr.	D	E mm	F mm	CHF/Stk
N° d'art.				CHF/pce
953.655.100	80	147	27	28.00
953.655.110	100	150	28	28.00
953.655.120	130	153	28	38.00
953.655.130	150	156	28	42.00
953.655.140	180	160	29	52.00
953.655.150	200	163	29	54.00
953.655.160	250	169	30	65.00
953.655.170	300	175	31	92.00

Abgasleitungs-Bogen 30°**Coude 30° pour conduit de fumées**

953.660

- EW-ALKON 6KBG30
- INOX A4

- starr
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- EW-ALKON 6KBG30
- INOX A4

- Exécution rigide
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.660.100	80	147	55	28.00
953.660.110	100	152	57	28.00
953.660.120	130	159	59	38.00
953.660.130	150	164	60	42.00
953.660.140	180	172	62	52.00
953.660.150	200	177	63	54.00
953.660.160	250	189	67	66.00
953.660.170	300	202	70	94.00

Abgasleitungs-Bogen 45°**Coude 45° pour conduit de fumées**

953.665

- EW-ALKON 6KBG45
- INOX A4

- starr
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- EW-ALKON 6KBG45
- INOX A4

- Exécution rigide
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.665.100	80	139	82	28.00
953.665.110	100	146	85	28.00
953.665.120	130	157	90	38.00
953.665.130	150	164	93	42.00
953.665.140	180	174	97	52.00
953.665.150	200	181	100	54.00
953.665.160	250	199	107	68.00
953.665.170	300	217	115	96.00

Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées**

953.670

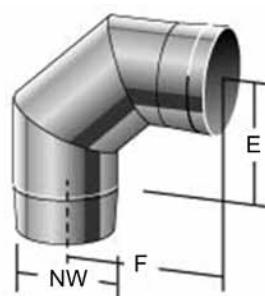
- EW-ALKON 6KBG87
- INOX A4

- starr
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- EW-ALKON 6KBG87
- INOX A4

- Exécution rigide
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.670.100	80	133	183	68.00
953.670.110	100	146	196	68.00
953.670.120	130	165	214	78.00
953.670.130	150	178	226	89.00
953.670.140	180	198	245	99.00
953.670.150	200	211	257	106.00
953.670.160	250	199	246	133.00
953.670.170	300	224	270	163.00

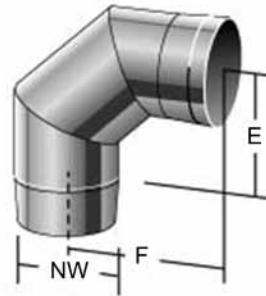
Abgasleitungs-Bogen 90°**Coude 90° pour conduit de fumées****953.675**

- **EW-ALKON 6KBG90**
- **INOX A4**

- starr
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON 6KBG90**
- **INOX A4**

- Exécution rigide
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.675.100	80	125	185	68.00
953.675.110	100	137	197	68.00
953.675.120	130	156	216	78.00
953.675.130	150	169	229	89.00
953.675.140	180	187	247	99.00
953.675.150	200	200	260	106.00
953.675.160	250	193	253	133.00
953.675.170	300	218	278	163.00

Abgasleitungs-Bogen**Coude pour conduit de fumées****953.680**

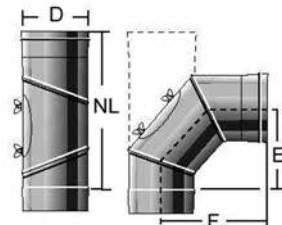
- **EW-ALKON 6K17D**
- **INOX A4**

- drehbar 0 - 90°
- mit Putzdeckel und Vitondichtung
- bis +250° C
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON 6K17D**
- **INOX A4**

- Pivotable de 0 à 90°
- Avec couvercle de trappe de nettoyage et joint Viton
- Jusqu'à 250° C
- Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.680.110	100	290	180	229	146.00
953.680.120	130	370	183	219	167.00
953.680.130	150	376	286	239	195.00
953.680.140	180	416	261	299	275.00

Abgasleitungs-Bogen**Coude pour conduit de fumées****953.685**

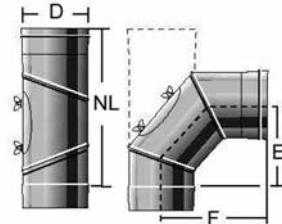
- **EW-ALKON 6K17H**
- **INOX A4**

- drehbar 0 - 90°
- mit Putzdeckel
- nicht druckdicht
- bis 750° C
- Edelstahl rostfrei

- **EW-ALKON 6K17H**
- **INOX A4**

- Pivotable de 0 à 90°
- Avec couvercle de nettoyage
- Non étanche à la pression
- Jusqu'à 750° C
- Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.685.100	80	270	125	185	79.00
953.685.110	100	290	137	197	79.00
953.685.120	130	370	210	270	93.00
953.685.130	150	376	195	245	105.00
953.685.140	180	416	210	265	119.00
953.685.150	200	346	168	228	125.00
953.685.160	250	387	193	253	155.00
953.685.170	300	429	218	287	191.00

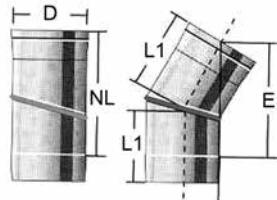
Abgasleitungs-Bogen**Coude pour conduit de fumées**

953.690

- **EW-ALKON 6K20D**
- **INOX A4**

- drehbar 0 - 30°
- mit Vitondichtung
- bis +250° C
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Orientable de 0 à 30°
- Avec joint Viton
- Jusqu'à 250° C
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	E mm	F mm	L1 mm	CHF/Stk CHF/pce
953.690.110	100	167	152	57	113	63.00
953.690.120	130	186	169	62	123	67.00
953.690.130	150	191	174	63	126	72.00
953.690.140	180	199	182	65	130	85.00

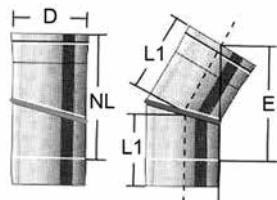
Abgasleitungs-Bogen**Coude pour conduit de fumées**

953.695

- **EW-ALKON 6K20H**
- **INOX A4**

- drehbar 0 - 30°
- nicht druckdicht
- bis 750° C
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Orientable de 0 à 30°
- Non étanche à la pression
- Jusqu'à 750° C
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	E mm	F mm	L1 mm	CHF/Stk CHF/pce
953.695.100	80	161	147	56	111	45.00
953.695.110	100	167	152	57	113	45.00
953.695.120	130	186	169	62	123	50.00
953.695.130	150	191	174	63	126	56.00
953.695.140	180	199	182	65	130	65.00
953.695.150	200	194	177	64	127	69.00
953.695.160	250	207	189	67	134	86.00
953.695.170	300	220	202	70	140	108.00

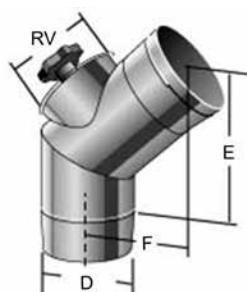
Abgasleitungs-Bogen 45°**Coude 45° pour conduit de fumées**

953.700

- **EW-ALKON 6KBG45RV**
- **INOX A4**

- mit Quetschdeckel
- bis +200° C
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Avec couvercle auto-serrant
- Jusqu'à 200° C
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.700.100	80	179	123	88.00
953.700.110	100	195	134	88.00
953.700.120	130	218	151	99.00
953.700.130	150	233	162	115.00
953.700.140	180	256	179	128.00
953.700.150	200	271	190	142.00
953.700.160	250	260	168	170.00
953.700.170	300	277	175	209.00

Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées**

953.705

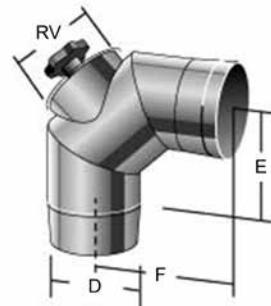
- **EW-ALKON 6KBG87RV**
- **INOX A4**

- mit Quetschdeckel
- bis +200° C
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

- **EW-ALKON 6KBG87RV**
- **INOX A4**

- Avec couvercle auto-serrant
- Jusqu'à 200° C
- Acier inoxydable

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.705.100	80	133	183	104.00
953.705.110	100	146	196	104.00
953.705.120	130	165	214	114.00
953.705.130	150	178	226	128.00
953.705.140	180	198	245	147.00
953.705.150	200	211	257	155.00
953.705.160	250	199	246	182.00
953.705.170	300	224	270	212.00

Abgasleitungs-Bogen 90°**Coude 90° pour conduit de fumées**

953.710

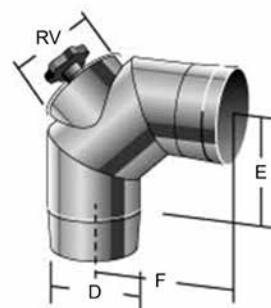
- **EW-ALKON 6KBG90RV**
- **INOX A4**

- mit Quetschdeckel
- bis +200° C
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

- **EW-ALKON 6KBG90RV**
- **INOX A4**

- Avec couvercle auto-serrant
- Jusqu'à 200° C
- Acier inoxydable

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.710.100	80	125	185	104.00
953.710.110	100	137	197	104.00
953.710.120	130	156	216	114.00
953.710.130	150	169	229	128.00
953.710.140	180	187	247	147.00
953.710.150	200	200	260	155.00
953.710.160	250	193	253	182.00
953.710.170	300	218	278	212.00

Abgasleitungs-Ausgleichselemente**Manchon de compensation pour conduit de fumées**

953.715

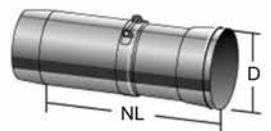
- **EW-ALKON 6KAGE**
- **INOX A4**

- mit Dichtung und Klemmband
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- NL 200 - 400 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 200 - 400 mm

- **EW-ALKON 6KAGE**
- **INOX A4**

- Avec étanchéité et collier de serrage
- Acier inoxydable

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.715.100	80	43.00
953.715.110	100	45.00
953.715.120	130	53.00
953.715.130	150	56.00
953.715.140	180	62.00
953.715.150	200	71.00
953.715.160	250	80.00
953.715.170	300	95.00

Abgasleitungs-Rohrelemente**Elément de tuyau pour conduit de fumées****953.570**

- EW-ALKON
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	L mm	NL mm	CHF/Stk CHF/pce
953.570.100	6KR75	80	135	75	13.00
953.570.110	6KR75	100	135	75	14.00
953.570.120	6KR75	130	135	75	16.00
953.570.130	6KR75	150	135	75	17.00
953.570.140	6KR75	180	135	75	19.00
953.570.150	6KR75	200	135	75	20.00
953.570.160	6KR75	250	135	75	23.00
953.570.170	6KR75	300	135	75	30.00
953.570.200	6KR120	80	165	105	16.00
953.570.210	6KR120	100	165	105	17.00
953.570.220	6KR120	130	165	105	19.00
953.570.230	6KR120	150	165	105	20.00
953.570.240	6KR120	180	165	105	22.00
953.570.250	6KR120	200	165	105	23.00
953.570.260	6KR120	250	165	105	28.00
953.570.270	6KR120	300	165	105	33.00
953.570.300	6KR280	80	250	190	18.00
953.570.310	6KR280	100	250	190	19.00
953.570.320	6KR280	130	250	190	21.00
953.570.330	6KR280	150	250	190	23.00
953.570.340	6KR280	180	250	190	25.00
953.570.350	6KR280	200	250	190	30.00
953.570.360	6KR280	250	250	190	34.00
953.570.370	6KR280	300	250	190	41.00
953.570.400	6KR480	80	500	440	23.00
953.570.410	6KR480	100	500	440	24.00
953.570.420	6KR480	130	500	440	31.00
953.570.430	6KR480	150	500	440	34.00
953.570.440	6KR480	180	500	440	40.00
953.570.450	6KR480	200	500	440	44.00
953.570.460	6KR480	250	500	440	52.00
953.570.470	6KR480	300	500	440	67.00
953.570.500	6KR1020	80	1000	940	42.00
953.570.510	6KR1020	100	1000	940	44.00
953.570.520	6KR1020	130	1000	940	56.00
953.570.530	6KR1020	150	1000	940	62.00
953.570.540	6KR1020	180	1000	940	72.00
953.570.550	6KR1020	200	1000	940	76.00
953.570.560	6KR1020	250	1000	940	94.00
953.570.570	6KR1020	300	1000	940	124.00

Abgasleitungs-Klemmbänder**Collier de serrage pour conduits de fumée****953.720**

- **EW-ALKON 6KKBS**
- **INOX A4**

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	B mm	CHF/Stk CHF/pce
953.720.100	80	36	21.00
953.720.110	100	36	21.00
953.720.120	130	36	21.00
953.720.130	150	36	22.00
953.720.140	180	36	24.00
953.720.150	200	36	25.00

Abgasleitungs-Klemmbänder**Collier de serrage pour conduits de fumée****953.725**

- **EW-ALKON 6KKBB**
- **INOX A4**

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

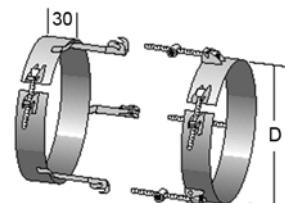
INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.725.160	250	38.00
953.725.170	300	43.00

Abgasleitungs-Spannbänder**Collier de serrage pour conduit de fumées****953.730**

- **EW-ALKON 6KSF1**
- **INOX A4**

- für Innenrohr
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Pour conduit intérieur
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

A = Anzahl der Spanner

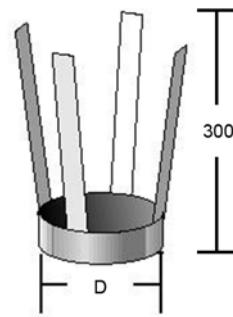
Art. Nr. Nº d'art.	D	A	CHF/Stk CHF/pce
953.730.100	80	2	33.00
953.730.110	100	2	33.00
953.730.120	130	3	36.00
953.730.130	150	3	43.00
953.730.140	180	3	45.00
953.730.150	200	4	46.00
953.730.160	250	4	51.00
953.730.170	300	4	56.00

Abgasleitungs-Abstandhalter**Collier distanceur pour conduits de fumées**

953.740

INOX A4

- **EW-ALKON 6KAS**
- **INOX A4**
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm



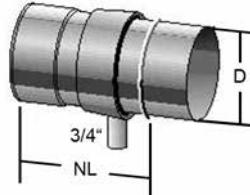
Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.740.100	80	22.00
953.740.110	100	22.00
953.740.120	130	22.00
953.740.130	150	22.00
953.740.140	180	23.00
953.740.150	200	24.00
953.740.160	250	28.00
953.740.170	300	35.00

Abgasleitungs-Rohre**Tube pour conduit de fumées**

953.745

INOX A4

- **EW-ALKON 6KRMK**
- **INOX A4**
- mit Kondensatablauf
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- NL 185 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 185 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.745.100	80	40.00
953.745.110	100	40.00
953.745.120	130	47.00
953.745.130	150	51.00
953.745.140	180	54.00
953.745.150	200	58.00
953.745.160	250	73.00
953.745.170	300	76.00

Abgasleitungs-Übergänge Alkon-Glatt**Manchon de raccordement lisse pour conduit de fumées**

953.650

INOX A4

- **EW-ALKON 6KBGV**
- **INOX A4**
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.650.100	80	20.00
953.650.110	100	20.00
953.650.120	130	24.00
953.650.130	150	32.00
953.650.140	180	37.00
953.650.150	200	39.00
953.650.160	250	47.00
953.650.170	300	52.00

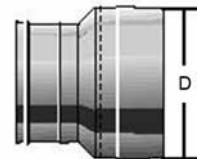
Abgasleitungs-Reduktionen**Réduction pour conduit de fumées****953.747****INOX A4**

- **EW-ALKON 6KRED**
- **INOX A4**

- Edelstahl rostfrei
 - Wandstärke 0.6 mm
 - Länge 120 mm

- **EW-ALKON 6KRED**
- **INOX A4**

- Acier inoxydable
 - Épaisseur de paroi 0.6 mm
 - Longueur 120 mm



Art. Nr.	D	d mm	CHF/Stk	CHF/pce
953.747.110	100	80	40.00	
953.747.120	130	100	48.00	
953.747.130	150	130	55.00	
953.747.140	180	150	63.00	
953.747.150	200	180	68.00	
953.747.160	250	200	80.00	
953.747.170	300	250	105.00	

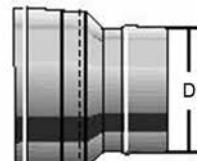
Abgasleitungs-Erweiterungen**Elargissement pour conduit de fumées****953.748****INOX A4**

- **EW-ALKON 6KERW**
- **INOX A4**

- Edelstahl rostfrei
 - Wandstärke 0.6 mm
 - Länge 120 mm

- **EW-ALKON 6KERW**
- **INOX A4**

- Acier inoxydable
 - Épaisseur de paroi 0.6 mm
 - Longueur 120 mm



Art. Nr.	D	d mm	CHF/Stk	CHF/pce
953.748.100	80	100	40.00	
953.748.110	100	30	48.00	
953.748.120	130	150	55.00	
953.748.130	150	180	63.00	
953.748.140	180	200	68.00	
953.748.150	200	250	80.00	
953.748.160	250	300	105.00	

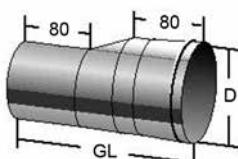
Abgasleitungs-Erweiterungen**Elargissement pour conduit de fumées****953.749****INOX A4**

- **EW-ALKON 6KERWEX**
- **INOX A4**

- Edelstahl rostfrei
 - exzentrisch
 - Wandstärke 0.6 mm
 - GL 210 mm

- **EW-ALKON 6KERWEX**
- **INOX A4**

- Acier inoxydable
 - Excentrique
 - Épaisseur de paroi 0.6 mm
 - pl 210 mm



Art. Nr.	D	d mm	CHF/Stk	CHF/pce
953.749.100	100	80	63.00	
953.749.110	130	100	68.00	
953.749.120	150	130	72.00	
953.749.130	180	150	78.00	
953.749.140	200	180	87.00	
953.749.150	250	200	95.00	
953.749.160	300	250	105.00	

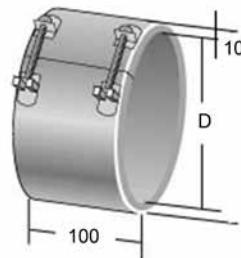
Abgasleitungs-Körperschallabsorber**Bride antibruit****953.750**

- **EW-ALKON 6KKSA**
- **INOX A4**

- bis +200° C
- Edelstahl rostfrei

- **EW-ALKON 6KKSA**
- **INOX A4**

- Jusqu'à 200° C
- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.750.100	80	47.00
953.750.110	100	50.00
953.750.120	130	55.00
953.750.130	150	58.00
953.750.140	180	63.00
953.750.150	200	66.00
953.750.160	250	81.00
953.750.170	300	90.00

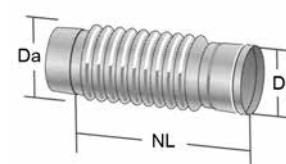
Abgasleitungs-Axial-Kompensatoren**Compensateur axial pour conduit de fumées****953.755**

- **EW-ALKON 6KAX**
- **INOX A4**

- mit Innenschutzrohr
- Edelstahl rostfrei

- **EW-ALKON 6KAX**
- **INOX A4**

- Avec tube de protection intérieur
- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr.	D	NL mm	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.755.100	80	436	109	679.00
953.755.110	100	412	133	712.00
953.755.120	130	415	169	763.00
953.755.130	150	415	184	795.00
953.755.140	180	440	219	829.00
953.755.150	200	408	241	854.00
953.755.160	250	408	291	963.00
953.755.170	300	408	343	1'068.00

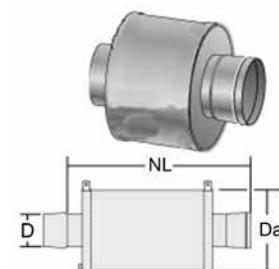
Abgasleitungs-Kompaktschalldämpfer**Dispositif d'insonorisation pour conduit de fumées****953.773**

- **EW-ALKON 6KSDK**
- **INOX A4**

- Edelstahl rostfrei

- **EW-ALKON 6KSDK**
- **INOX A4**

- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.773.120	130	255	365.00
953.773.130	150	305	435.00

Abgasleitungs-Schalldämpfer**Dispositif d'insonorisation pour conduit de fumées****953.775****INOX A4**

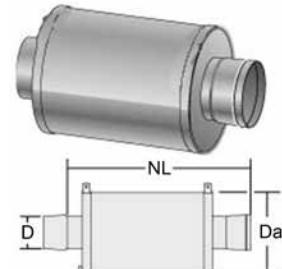
- **EW-ALKON 6KSD15**
- **INOX A4**

- mit konischem Anschluss
- druckdicht
- 15 dB
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

- **EW-ALKON 6KSD15**
- **INOX A4**

- Avec raccord conique
- Résistant à la pression
- 15 dB
- Acier inoxydable



Art. Nr.	D	NL mm	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.775.110	100	475	255	430.00
953.775.120	130	475	255	440.00
953.775.130	150	475	305	500.00
953.775.140	180	635	305	640.00
953.775.150	200	635	455	690.00

Abgasleitungs-Schalldämpfer**Dispositif d'insonorisation pour conduit de fumées****953.780****INOX A4**

- **EW-ALKON 6KSD20**
- **INOX A4**

- mit konischem Anschluss
- druckdicht
- 20/25 dB
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

- **EW-ALKON 6KSD20**
- **INOX A4**

- Avec raccord conique
- Résistant à la pression
- 20/25 dB
- Acier inoxydable



Art. Nr.	D	NL mm	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.780.120	130	635	255	530.00
953.780.130	150	635	305	610.00
953.780.140	180	855	455	790.00
953.780.150	200	855	455	820.00
953.780.160	250	925	455	850.00
953.780.170	300	925	505	975.00

Abgasleitungs-Wandbefestigungen statisch**Fixation murale statique pour conduit de fumées****953.789****INOX A4**

- **EW-ALKON 6KWBS**
- **INOX A4**

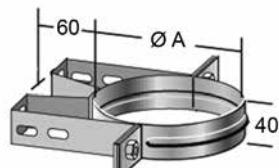
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm
- Wandabstand 60 mm

- **EW-ALKON 6KWBS**
- **INOX A4**

- Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- Distance au mur 60 mm



Art. Nr.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.789.100	80	49.00
953.789.110	100	49.00
953.789.120	130	50.00
953.789.130	150	50.00
953.789.140	180	54.00
953.789.150	200	61.00
953.789.160	250	66.00
953.789.170	300	72.00

Abgasleitungs-Dichtpasten**Pâte d'étanchéité pour conduits de fumée****953.735****• EW-ALKON Ceramax 6KCER**

- bis 600° C

Art. Nr.	CHF/Stk
Nº d'art.	CHF/pce
953.735.100	38.00

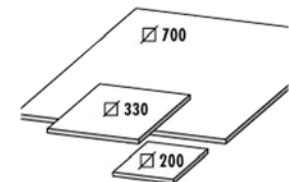
**• EW-ALKON Ceramax 6KCER**

- Jusqu'à 600° C

Abgasleitungs-Kunststoffplatten**Plaque en polyuréthane pour conduit de fumées****953.790****• EW-ALKON 6KKP2**

- Stärke 25 mm
- Épaisseur 25 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
953.790.100	80	25.00
953.790.110	100	25.00
953.790.120	130	25.00
953.790.130	150	25.00
953.790.140	180	35.00
953.790.150	200	35.00
953.790.160	250	35.00
953.790.170	300	35.00



Abgasleitungs-Einlegeplatten**Plaque d'appui pour conduit de fumées**

953.429

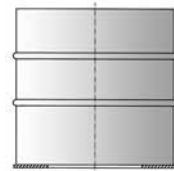
- **EW-ALKON 7KA163**
- **INOX A4**

- für Isolation 30 mm
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON 7KA163**
- **INOX A4**

- Pour isolation 30 mm
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	d1	d2	d3	CHF/Stk CHF/pce
953.429.100	100	115	180	170	81.00
953.429.110	130	145	210	200	84.00
953.429.120	150	165	230	220	86.00
953.429.130	180	195	260	250	106.00
953.429.140	200	215	280	270	108.00
953.429.150	250	265	330	320	123.00
953.429.160	300	315	380	370	147.00

Abgasleitungs-Einlegeplatten**Plaque d'appui pour conduit de fumées**

953.430

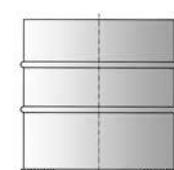
- **EW-ALKON 7KA16**
- **INOX A4**

- für Isolation 50 mm
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON 7KA16**
- **INOX A4**

- Pour isolation 50 mm
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	d1	d2	d3	CHF/Stk CHF/pce
953.430.100	100	125	220	210	85.00
953.430.110	130	155	245	235	88.00
953.430.120	150	175	270	260	90.00
953.430.130	180	205	295	285	111.00
953.430.140	200	225	320	310	113.00
953.430.150	250	275	370	360	129.00
953.430.160	300	325	420	410	154.00

Abgasleitungs-Einlegeplatten**Plaque d'appui pour conduit de fumées**

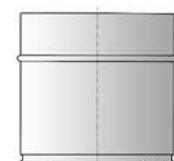
953.431

- **EW-ALKON VKA163**
- **Stahl verzinkt**

- für Isolation 30 mm
- verzinkt
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON VKA163**
- **Acier zingué**

- Pour isolation 30 mm
- Exécution zinguée
- Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	d1	d2	CHF/Stk CHF/pce
953.431.100	100	115	170	57.00
953.431.110	130	145	200	59.00
953.431.120	150	165	220	61.00
953.431.130	180	195	250	63.00
953.431.140	200	215	270	72.00
953.431.150	250	265	320	76.00
953.431.160	300	315	370	82.00

Abgasleitungs-Einlegeplatten**Plaque d'appui pour conduit de fumées**

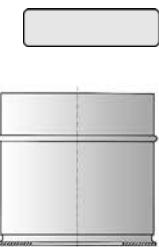
953.432

- **EW-ALKON VKA16**
- **Stahl verzinkt**

- für Isolation 50 mm
- verzinkt
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON VKA16**
- **Acier zingué**

- Pour isolation 50 mm
- Exécution zinguée
- Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. N° d'art.	D	d1	d2	CHF/Stk CHF/pce
953.432.100	100	125	210	59.00
953.432.110	130	155	235	61.00
953.432.120	150	175	260	63.00
953.432.130	180	205	285	66.00
953.432.140	200	225	310	74.00
953.432.150	250	275	360	78.00
953.432.160	300	325	410	85.00

Abgasleitungs-Einlegeplatten**Plaque d'appui pour conduit de fumées**

953.427

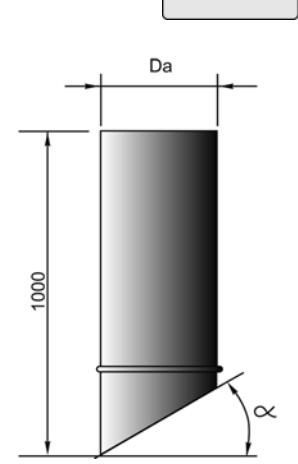
- **EW-ALKON VKAS163**
- **Stahl verzinkt**

- für Schrägdach
- für Isolation 30 mm
- verzinkt

- **EW-ALKON VKAS163**
- **Acier zingué**

- Pour toit en pente
- Pour isolation 30 mm
- Exécution zinguée

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. N° d'art.	D	d1	d2	CHF/Stk CHF/pce
953.427.100	100	115	170	138.00
953.427.110	130	145	200	141.00
953.427.120	150	165	220	146.00
953.427.130	180	195	250	152.00
953.427.140	200	215	270	158.00
953.427.150	250	265	320	170.00
953.427.160	300	315	370	177.00

Abgasleitungs-Einlegeplatten**Plaque d'appui pour conduit de fumées**

953.428

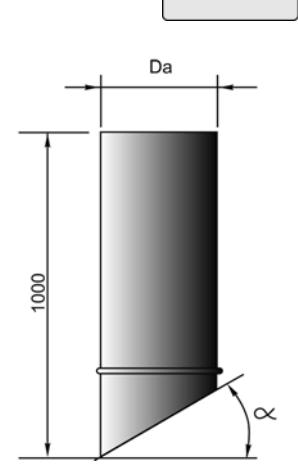
- **EW-ALKON VKAS16**
- **Stahl verzinkt**

- für Schrägdach
- für Isolation 50 mm
- verzinkt

- **EW-ALKON VKAS16**
- **Acier zingué**

- Pour toit en pente
- Pour isolation 50 mm
- Exécution zinguée

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm



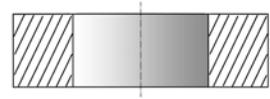
Art. Nr. N° d'art.	D	d1	d2	CHF/Stk CHF/pce
953.428.100	100	125	210	138.00
953.428.110	130	155	235	141.00
953.428.120	150	175	260	146.00
953.428.130	180	205	285	152.00
953.428.140	200	225	310	158.00
953.428.150	250	275	360	170.00
953.428.160	300	325	410	177.00

Abgasleitungs-Einlageringe**Anneau d'appui pour conduit de fumées****953.434**

- **EW-ALKON XKF603**
- **INOX A4**

- F60
- für Isolation 30 mm
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

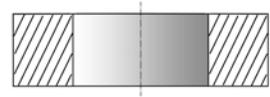
Art. Nr.	D	d1	d2	CHF/Stk
Nº d'art.				CHF/pce
953.434.100	100	115	160	34.00
953.434.110	130	145	190	36.00
953.434.120	150	165	210	37.00
953.434.130	180	195	240	39.00
953.434.140	200	215	260	40.00
953.434.150	250	265	310	44.00
953.434.160	300	315	360	48.00

Abgasleitungs-Einlageringe**Anneau d'appui pour conduit de fumées****953.435**

- **EW-ALKON XKF60**
- **INOX A4**

- F60
- für Isolation 50 mm
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

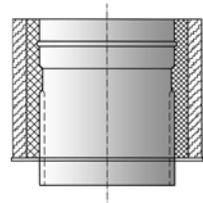
Art. Nr.	D	d1	d2	CHF/Stk
Nº d'art.				CHF/pce
953.435.100	100	115	200	36.00
953.435.110	130	145	225	38.00
953.435.120	150	165	250	40.00
953.435.130	180	195	275	46.00
953.435.140	200	215	300	50.00
953.435.150	250	265	350	54.00
953.435.160	300	315	400	58.00

Abgasleitungs-Anfänger Doppelfutterrohre**Manchette double de départ de cheminée****953.439**

- **EW-ALKON 6KA083**
- **INOX A4**

- für Isolation 30 mm
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

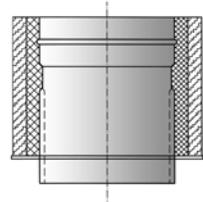
Art. Nr.	D	d1	d2	CHF/Stk
Nº d'art.				CHF/pce
953.439.100	100	94	110	85.00
953.439.110	130	124	140	92.00
953.439.120	150	144	160	100.00
953.439.130	180	174	190	109.00
953.439.140	200	194	210	118.00
953.439.150	250	243	260	138.00
953.439.160	300	293	310	162.00

Abgasleitungs-Anfänger Doppelfutterrohre**Manchette double de départ de cheminée****953.440**

- EW-ALKON 6KA085
- INOX A4

- für Isolation 50 mm
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	d1	d2	CHF/Stk CHF/pce
953.440.100	100	94	110	88.00
953.440.110	130	124	140	95.00
953.440.120	150	144	160	104.00
953.440.130	180	174	190	114.00
953.440.140	200	194	210	123.00
953.440.150	250	243	260	145.00
953.440.160	300	293	310	169.00

Abgasleitungs-Anfänger Stutzen**Embout de départ pour conduit de fumées****953.443**

- EW-ALKON 6K093
- INOX A4

- für Isolation 30 mm
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.443.100	100	72.00
953.443.110	130	80.00
953.443.120	150	84.00
953.443.130	180	91.00
953.443.140	200	96.00
953.443.150	250	107.00
953.443.160	300	124.00

Abgasleitungs-Anfänger Stutzen**Embout de départ pour conduit de fumées****953.445**

- EW-ALKON 6K095
- INOX A4

- für Isolation 50 mm
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.445.100	100	75.00
953.445.110	130	84.00
953.445.120	150	89.00
953.445.130	180	97.00
953.445.140	200	102.00
953.445.150	250	116.00
953.445.160	300	127.00

Abgasleitungs-Einlegefutterrohre**Manchette de passage pour conduit de fumées**

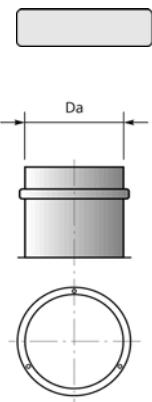
953.458

- **EW-ALKON VKA033**
- **Stahl verzinkt**

- für Isolation 30 mm
 - verzinkt
 - Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON VKA033**
- **Acier zingué**

- Pour isolation 30 mm
 - Exécution zinguée
 - Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. N° d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.458.100	100	170	33.00
953.458.110	130	200	35.00
953.458.120	150	220	37.00
953.458.130	180	250	39.00
953.458.140	200	270	48.00
953.458.150	250	320	52.00
953.458.160	300	370	56.00

Abgasleitungs-Einlegefutterrohre**Manchette de passage pour conduit de fumées**

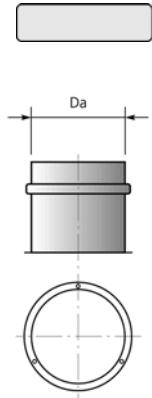
953.460

- **EW-ALKON VKA035**
- **Stahl verzinkt**

- für Isolation 50 mm
 - verzinkt
 - Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON VKA035**
- **Acier zingué**

- Pour isolation 50 mm
 - Exécution zinguée
 - Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. N° d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.460.100	100	210	35.00
953.460.110	130	235	37.00
953.460.120	150	260	39.00
953.460.130	180	285	42.00
953.460.140	200	310	50.00
953.460.150	250	360	54.00
953.460.160	300	410	59.00

Abgasleitungs-Futterrohre**Manchette pour conduit de fumées**

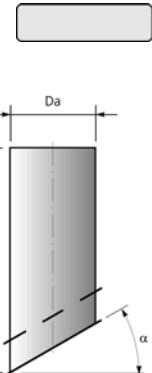
953.468

- **EW-ALKON VKA043**
- **Stahl verzinkt**

- für Schrägdach
 - für Isolation 30 mm
 - verzinkt
 - Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON VKA043**
- **Acier zingué**

- Pour toit en pente
 - Pour isolation 30 mm
 - Exécution zinguée
 - Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. N° d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.468.100	100	170	114.00
953.468.110	130	200	117.00
953.468.120	150	220	122.00
953.468.130	180	250	128.00
953.468.140	200	270	134.00
953.468.150	250	320	146.00
953.468.160	300	370	151.00

Abgasleitungs-Futterrohre**Manchette pour conduit de fumées****953.470**

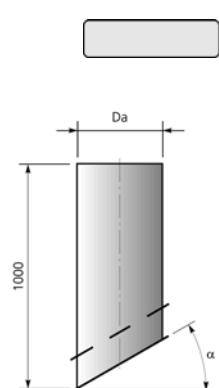
- **EW-ALKON VKA045**
- **Stahl verzinkt**

- für Schrägdach
- für Isolation 50 mm
- verzinkt
- Wandstärke 0.6 mm

- **EW-ALKON VKA045**
- **Acier zingué**

- Pour toit en pente
- Pour isolation 50 mm
- Exécution zinguée
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

Art. Nr.	D	Da mm	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
953.470.100	100	210	114.00
953.470.110	130	235	117.00
953.470.120	150	260	122.00
953.470.130	180	285	128.00
953.470.140	200	310	134.00
953.470.150	250	360	146.00
953.470.160	300	410	151.00

**Abgasleitungs-Rohrelemente****Elément de tuyau pour conduit de fumées****953.472****INOX A4**

- **EW-ALKON 6KR1020I**
- **INOX A4**

- mit Isolationsschale 30 mm
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Länge 1020 mm

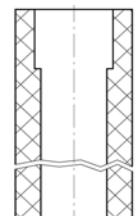
- **EW-ALKON 6KR1020I**
- **INOX A4**

- Avec coque d'isolation 30 mm
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- Longueur 1020 mm

Art. Nr.	D	L mm	Da mm	CHF/Stk
Nº d'art.				CHF/pce
953.472.100	80	1020	145	60.00
953.472.110	100	1020	165	64.00
953.472.120	130	1020	195	80.00
953.472.130	150	1020	215	88.00
953.472.140	180	1020	245	104.00
953.472.150	200	1020	265	110.00
953.472.160	250	1020	315	134.00
953.472.170	300	1020	365	172.00

Isolationsschalen**Coque d'isolation****953.970**

- 30 mm
- ungeschlitzt
- Aluminium kaschiert
- Länge 1000 mm
- 30 mm
- Sans fente
- Contrecollé aluminium
- Longueur 1000 mm

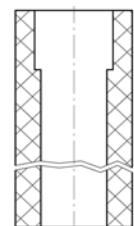


Art. Nr.	D	Da mm	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
953.970.100	100	165	20.00
953.970.110	130	195	24.00
953.970.120	150	215	26.00
953.970.130	180	245	32.00
953.970.140	200	265	34.00
953.970.150	250	315	40.00
953.970.160	300	365	48.00

Isolationsschalen**Coque d'isolation****953.972**

- 50 mm
- geschlitzt
- Aluminium kaschiert

- Länge 1000 mm
- Longueur 1000 mm

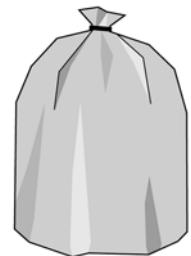


Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.972.100	100	205	32.00
953.972.110	130	230	36.00
953.972.120	150	255	41.00
953.972.130	180	280	47.00
953.972.140	200	305	51.00
953.972.150	250	355	61.00
953.972.160	300	405	73.00

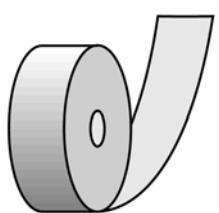
Vermiculit Schüttisolationen**Granulat isolant Vermiculit****953.964**

- Sack à 100 l
- Sacs de 100 l

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	CHF/Sa CHF/sac
953.964.100	XSIG	30.00

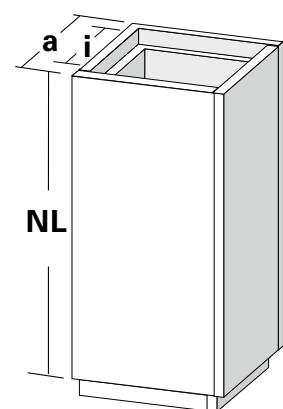
**Alubänder****Bande en aluminium****953.976**

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	Grösse Grandeur	CHF/Stk CHF/pce
953.976.100	ABAND	50 mm x 50 m	6.00



Schachtsysteme**Système de gaine**

L90, L=600	D1	D2	\varnothing i	\varnothing a
953.803.100	180	150	220	300
953.803.110	200	180	250	330
953.803.120	250	200	270	350
953.803.130	300	250	320	400
953.803.140	350	300	370	450
L90, L=1200	D1	D2	\varnothing i	\varnothing a
953.803.150	80	-	120	200
953.803.160	100	-	140	220
953.803.170	130	100	170	250
953.803.180	150	130	200	280
953.803.190	180	150	220	300
953.803.200	200	180	250	330
953.803.210	250	200	270	350
953.803.220	300	250	320	400
953.803.230	350	300	370	450
L90B	D1	D2	\varnothing i	\varnothing a
953.804.100	80	-	120	200
953.804.110	100	-	140	220
953.804.120	130	100	170	250
953.804.130	150	130	200	280
953.804.140	180	150	220	300
953.804.150	200	180	250	330
953.804.160	250	200	270	350
953.804.170	300	250	320	400
953.804.180	350	300	370	450



L= Länge / Longueur

D1 = Maximaler Durchmesser bei Abgasleitung ohne Isolierung / diamètre maximum du conduit d'évacuation sans isolation

D2 = Maximaler Durchmesser bei Abgasleitung mit Isolierung 30 mm / diamètre maximum du conduit d'évacuation avec isolation 30 mm

Abgasleitungs-Schachtelemente**Elément de gaine pour conduit de fumées****953.400**

Typ L90

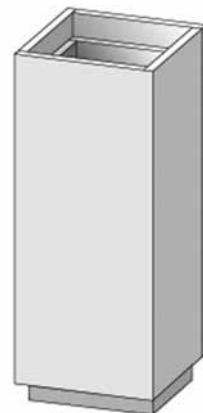
- einschaliger durchgehender Systemschacht
- vorgefertigt
- mit Verbindungsmuffe steckbar
- aus Fiber-Silikatplatten

- Länge	1200 mm
- Materialdicke	40 mm
- Feuerwiderstandsklasse	EI90
- VKF-Nr.....	Z9503

Type L90

- Gaine monocoque traversante
- Préfabriqué
- Avec manchon de raccordement emboîtable
- En plaques de fibro-silicate

- Longueur	1200 mm
- Epaisseur matériau.....	40 mm
- Classe de résistance au feu	EI90
- N° AEAI	Z9503



Art. Nr. Nº d'art.	d1 Ø mm	d2 Ø mm	L x B Innen mm Long. x larg. int. mm	L x B Außen mm Long. x larg. ext. mm	kg/m	CHF/Stk CHF/pce
953.400.100	80	-	120 x 120	200 x 200	13	155.00
953.400.110	100	-	140 x 140	220 x 220	14	165.00
953.400.120	130	100	180 x 180	260 x 260	15	185.00
953.400.130	150	130	200 x 200	280 x 280	17	205.00
953.400.140	180	150	225 x 225	305 x 305	19	220.00
953.400.150	200	180	250 x 250	330 x 330	21	240.00
953.400.160	250	200	280 x 280	360 x 360	23	255.00
953.400.170	300	250	330 x 330	410 x 410	26	290.00
953.400.180	350	300	370 x 370	450 x 450	31	330.00

d1 = Maximaler Durchmesser bei Abgasleitung ohne Isolation

d2 = Maximaler Durchmesser bei Abgasleitung mit Isolation 30 mm

d1 = diamètre max. pour conduit sans isolation

d2 = diamètre max. pour conduit avec isolation 30 mm

Abgasleitungs-Schachtelemente**Elément de gaine pour conduit de fumées****953.401**

Typ L90

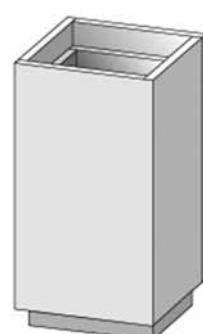
- einschaliger durchgehender Systemschacht
- vorgefertigt
- mit Verbindungsmuffe steckbar
- aus Fiber-Silikatplatten

- Länge	600 mm
- Materialdicke	40 mm
- Feuerwiderstandsklasse	EI90
- VKF-Nr.....	Z9503

Type L90

- Gaine monocoque traversante
- Préfabriqué
- Avec manchon de raccordement emboîtable
- En plaques de fibro-silicate

- Longueur	600 mm
- Epaisseur matériau.....	40 mm
- Classe de résistance au feu	EI90
- N° AEAI	Z9503



Art. Nr. Nº d'art.	d1 Ø mm	d2 Ø mm	L x B Innen mm Long. x larg. int. mm	L x B Außen mm Long. x larg. ext. mm	kg/m	CHF/Stk CHF/pce
953.401.100	180	150	220 x 220	300 x 300	11.4	145.00
953.401.110	200	180	250 x 250	330 x 330	12.6	150.00
953.401.120	250	200	270 x 270	350 x 350	13.8	155.00
953.401.130	300	250	320 x 320	400 x 400	15.6	180.00
953.401.140	350	300	370 x 370	450 x 450	18.6	195.00

d1 = Maximaler Durchmesser bei Abgasleitung ohne Isolation

d2 = Maximaler Durchmesser bei Abgasleitung mit Isolation 30 mm

d1 = diamètre max. pour conduit sans isolation

d2 = diamètre max. pour conduit avec isolation 30 mm

Abgasleitungs-Schacht-Bogenelement**Elément de gaine coudé****953.403**

Typ L90B

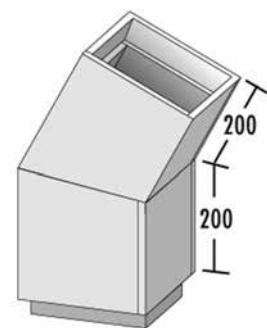
- vorfabriziert
- mit Verbindungsmuffe steckbar
- aus Fiber-Silikatplatten

- Materialdicke 40 mm
 - Feuerwiderstandsklasse EI90
 - VKF-Nr. Z9503

Type L90B

- Préfabriqué
- Avec manchon de raccordement emboîtable
- En plaques de fibro-silicate

- Épaisseur matériau..... 40 mm
 - Classe de résistance au feu EI90
 - N° AEAI Z9503



Art. Nr. N° d'art.	d1 Ø mm	d2 Ø mm	L x B Innen mm Long. x larg. int. mm	L x B Außen mm Long. x larg. ext. mm	CHF/Stk CHF/pce
953.403.100	80	-	120 x 120	200 x 200	269.00
953.403.110	100	-	140 x 140	220 x 220	286.00
953.403.120	130	100	170 x 170	250 x 250	325.00
953.403.130	150	130	200 x 200	280 x 280	342.00
953.403.140	180	150	220 x 220	300 x 300	364.00
953.403.150	200	180	250 x 250	330 x 330	388.00
953.403.160	250	200	270 x 270	350 x 350	434.00
953.403.170	300	250	320 x 320	400 x 400	530.00
953.403.180	350	300	370 x 370	450 x 450	594.00

d1 = Maximaler Durchmesser bei Abgasleitung ohne Isolation

d2 = Maximaler Durchmesser bei Abgasleitung mit Isolation 30 mm

d1 = diamètre max. pour conduit sans isolation

d2 = diamètre max. pour conduit avec isolation 30 mm

Wanddurchführungen**Passage de mur****953.408**

Typ LWD12

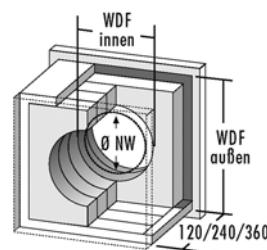
- aus Fiber-Silikatplatten
- Inkl. Isolation

- Materialdicke 40 mm
 - Wanddicke 120 mm
 - Feuerwiderstandsklasse EI90
 - VKF-Nr. Z9503

Typ LWD12

- En plaques de fibro-silicate
- Isolation incluse

- Épaisseur matériau..... 40 mm
 - Epaisseur paroi..... 120 mm
 - Classe de résistance au feu EI90
 - N° AEAI Z9503



Art. Nr. N° d'art.	NW Largeur nominale	D	L x B Außen mm Long. x larg. ext. mm	CHF/Stk CHF/pce
953.408.100	80	150	260 x 260	156.00
953.408.110	100	170	260 x 260	156.00
953.408.120	130	200	310 x 310	178.00
953.408.130	150	220	310 x 310	178.00
953.408.140	180	250	340 x 340	206.00
953.408.150	200	270	360 x 360	217.00
953.408.160	250	320	410 x 410	271.00
953.408.170	300	370	460 x 460	306.00

Wanddurchführungen**Passage de mur****953.409**

Typ LWD24

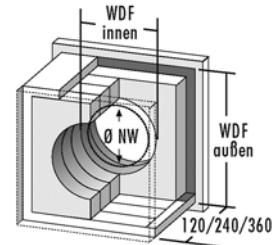
- aus Fiber-Silikatplatten
- Inkl. Isolation

- Materialdicke 40 mm
- Wanddicke 240 mm
- Feuerwiderstandsklasse EI90
- VKF-Nr. Z9503

Type LWD24

- En plaques de fibro-silicate
- Isolation incluse

- Épaisseur matériau 40 mm
- Épaisseur paroi 240 mm
- Classe de résistance au feu EI90
- N° AEAI Z9503



Art. Nr. Nº d'art.	NW Largeur nominale	D	L x B Außen mm Long. x larg. ext. mm	CHF/Stk CHF/pce
953.409.100	80	150	300 x 300	223.00
953.409.110	100	170	300 x 300	223.00
953.409.120	130	200	350 x 350	271.00
953.409.130	150	220	350 x 350	271.00
953.409.140	180	250	380 x 380	307.00
953.409.150	200	270	400 x 400	330.00
953.409.160	250	320	450 x 450	408.00
953.409.170	300	370	500 x 500	476.00

Wanddurchführungen**Passage de mur****953.410**

Typ LWD36

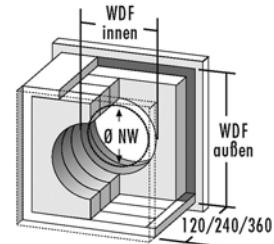
- aus Fiber-Silikatplatten
- Inkl. Isolation

- Materialdicke 40 mm
- Wanddicke 360 mm
- Feuerwiderstandsklasse EI90
- VKF-Nr. Z9503

Type LWD36

- En plaques de fibro-silicate
- Isolation incluse

- Épaisseur matériau 40 mm
- Épaisseur paroi 360 mm
- Classe de résistance au feu EI90
- N° AEAI Z9503



Art. Nr. Nº d'art.	NW Largeur nominale	D	L x B Außen mm Long. x larg. ext. mm	CHF/Stk CHF/pce
953.410.100	80	150	340 x 340	311.00
953.410.110	100	170	340 x 340	311.00
953.410.120	130	200	390 x 390	378.00
953.410.130	150	220	390 x 390	378.00
953.410.140	180	250	420 x 420	436.00
953.410.150	200	270	440 x 440	476.00
953.410.160	250	320	490 x 490	576.00
953.410.170	300	370	540 x 540	654.00

Abgasleitungs-Kleber**Colle****953.407**

- zu Schachtsystem LRS45

- Pour système de gaine de conduit de fumées LRS45

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	Inhalt kg Contenu kg	CHF/Stk CHF/pce
953.407.100	LKLEB	1	11.00



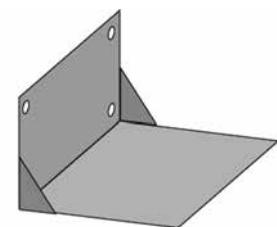
Abgasleitungs-Wandkonsolen**Console murale pour conduit de fumées****953.418**

- verzinkt

- Exécution zinguée

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	
953.418.100	VWK	

CHF/Stk CHF/pce
185.00

**Abgasleitungs-Wandhalter****Fixation murale pour conduit de fumées****953.419****• INOX A4**

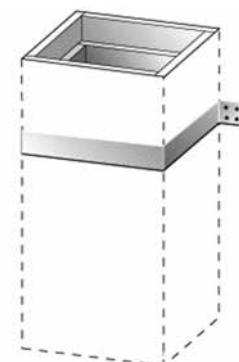
- Edelstahl rostfrei

• INOX A4

- Acier inoxydable

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	
953.419.100	LWH	
953.419.110	LWH	
953.419.120	LWH	

Ø aussen mm Ø extérieur mm	CHF/Stk CHF/pce
200 - 360	61.00
410	80.00
450 - 460	91.00

INOX A4

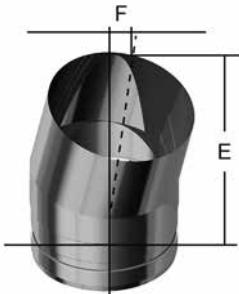
Abgasleitungs-Bogen 15°**Coude 15° pour conduit de fumées****953.010**

- EW-STREAM SB015
- INOX A4

- starr 15°
- Edelstahl rostfrei
- Materialstärke 0.6 mm

- EW-STREAM SB015
- INOX A4

- Fixe 15°
- Acier inoxydable
- Épaisseur matériau 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.010.100	80	108	22	22.00
953.010.110	100	110	22	22.00
953.010.120	130	114	23	31.00
953.010.130	150	117	23	34.00
953.010.140	180	121	24	43.00
953.010.150	200	123	24	43.00

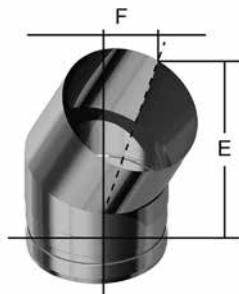
Abgasleitungs-Bogen 30°**Coude 30° pour conduit de fumées****953.012**

- EW-STREAM SB030
- INOX A4

- starr 30°
- Edelstahl rostfrei
- Materialstärke 0.6 mm

- EW-STREAM SB030
- INOX A4

- Fixe 30°
- Acier inoxydable
- Épaisseur matériau 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.012.100	80	109	45	22.00
953.012.110	100	114	47	22.00
953.012.120	130	122	49	31.00
953.012.130	150	127	50	34.00
953.012.140	180	134	52	43.00
953.012.150	200	139	53	43.00

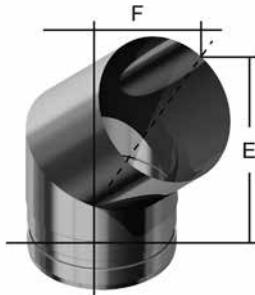
Abgasleitungs-Bogen 45°**Coude 45° pour conduit de fumées****953.014**

- EW-STREAM SB045
- INOX A4

- starr 45°
- Edelstahl rostfrei
- Materialstärke 0.6 mm

- EW-STREAM SB045
- INOX A4

- Fixe 45°
- Acier inoxydable
- Épaisseur matériau 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.014.100	80	105	68	22.00
953.014.110	100	112	71	22.00
953.014.120	130	123	76	31.00
953.014.130	150	130	79	34.00
953.014.140	180	140	83	43.00
953.014.150	200	147	86	43.00

Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées**

953.016

- EW-STREAM SB087
- INOX A4

- starr 87°
- Edelstahl rostfrei
- Materialstärke 0.6 mm

- EW-STREAM SB087
- INOX A4

- Fixe 87°
- Acier inoxydable
- Épaisseur matériau 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.016.100	80	93	145	55.00
953.016.110	100	103	155	55.00
953.016.120	130	118	169	63.00
953.016.130	150	128	179	72.00
953.016.140	180	143	193	81.00
953.016.150	200	153	202	86.00

**Abgasleitungs-Bogen 90°****Coude 90° pour conduit de fumées**

953.018

- EW-STREAM SB090
- INOX A4

- starr 90°
- Edelstahl rostfrei
- Materialstärke 0.6 mm

- EW-STREAM SB090
- INOX A4

- Fixe 90°
- Acier inoxydable
- Épaisseur matériau 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.018.100	80	88	148	55.00
953.018.110	100	98	158	55.00
953.018.120	130	113	173	63.00
953.018.130	150	123	183	72.00
953.018.140	180	138	198	81.00
953.018.150	200	148	208	86.00

**Abgasleitungs-Bogen 87°****Coude 87° pour conduit de fumées**

953.020

- EW-STREAM SBR87
- INOX A4

- starr 87°
- mit Revisionsdeckel
- Edelstahl rostfrei
- Materialstärke 0.6 mm

- EW-STREAM SBR87
- INOX A4

- Fixe 87°
- Avec couvercle de révision
- Acier inoxydable
- Épaisseur matériau 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.020.100	80	112	163	68.00
953.020.110	100	125	175	68.00
953.020.120	130	144	194	78.00
953.020.130	150	157	206	91.00
953.020.140	180	176	224	100.00
953.020.150	200	193	240	106.00



Abgasleitungs-Bogen 90°**Coude 90° pour conduit de fumées****953.022**

- EW-STREAM SBR90
- INOX A4

- starr 90°
- mit Revisionsdeckel
- Edelstahl rostfrei
- Materialstärke.....0.6 mm

- EW-STREAM SBR90
- INOX A4

- Fixe 90°
- Avec couvercle de révision
- Acier inoxydable
- Épaisseur matériau.....0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.022.100	80	105	165	68.00
953.022.110	100	118	178	68.00
953.022.120	130	136	196	78.00
953.022.130	150	149	209	91.00
953.022.140	180	167	227	100.00
953.022.150	200	184	244	106.00

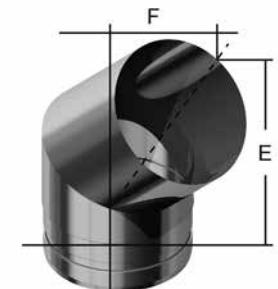
Abgasleitungs-Bogen**Coude pour conduit de fumées****953.024**

- EW-STREAM SBVD45
- INOX A4

- drehbar 0 - 45°
- druckdicht bis 200° C
- Edelstahl rostfrei
- Materialstärke.....0.6 mm

- EW-STREAM SBVD45
- INOX A4

- Pivotable de 0 à 45°
- Étanche à la pression jusqu'à 200°
- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.024.100	80	105	68	49.00
953.024.110	100	112	71	54.00
953.024.120	130	123	76	60.00
953.024.130	150	130	79	63.00
953.024.140	180	140	83	74.00
953.024.150	200	147	86	78.00

Abgasleitungs-Bogen**Coude pour conduit de fumées****953.026**

- EW-STREAM SBVD90
- INOX A4

- drehbar 0 - 90°
- Putzdeckel
- druckdicht bis 200° C
- Edelstahl rostfrei
- Materialstärke.....0.6 mm

- EW-STREAM SBVD90
- INOX A4

- Pivotable de 0 à 90°
- Couvercle de nettoyage
- Étanche à la pression jusqu'à 200°
- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.026.100	80	105	165	87.00
953.026.110	100	118	178	88.00
953.026.120	130	136	196	103.00
953.026.130	150	149	209	119.00
953.026.140	180	167	227	129.00
953.026.150	200	184	244	167.00

Abgasleitungs-Bogen**Coude pour conduit de fumées****953.028**

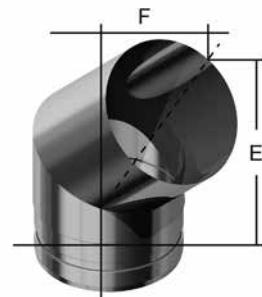
- EW-STREAM SBV45
- INOX A4

- drehbar 0 - 45°
- nicht druckdicht
- bis 400° C
- Materialstärke 0.6 mm

- EW-STREAM SBV45
- INOX A4

- Pivotable de 0 à 45°
- Non étanche à la pression
- Jusqu'à 400°

- Épaisseur matériau 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.028.100	80	105	68	39.00
953.028.110	100	112	71	43.00
953.028.120	130	123	76	48.00
953.028.130	150	130	79	52.00
953.028.140	180	140	83	59.00
953.028.150	200	147	86	63.00

Abgasleitungs-Bogen**Coude pour conduit de fumées****953.030**

- EW-STREAM SBV90
- INOX A4

- drehbar 0 - 90°
- mit Putzdeckel
- nicht druckdicht
- bis 400° C
- Materialstärke 0.6 mm

- EW-STREAM SBV90
- INOX A4

- Pivotable de 0 à 90°
- Avec couvercle de nettoyage
- Non étanche à la pression
- Jusqu'à 400°

- Épaisseur matériau 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.030.100	80	105	165	68.00
953.030.110	100	118	178	68.00
953.030.120	130	136	196	78.00
953.030.130	150	149	209	91.00
953.030.140	180	167	227	100.00
953.030.150	200	184	244	106.00

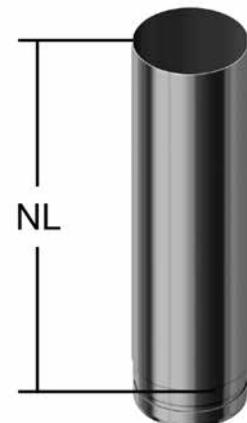
Abgasleitungs-Rohrelemente**Elément de tuyau pour conduit de fumées****953.032**

- EW-STREAM SRO
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

- EW-STREAM SRO
- INOX A4

- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	Länge mm Longueur mm	NL mm	CHF/Stk CHF/pce
953.032.100	80	1000	940	39.00
953.032.110	100	1000	940	39.00
953.032.120	130	1000	940	49.00
953.032.130	150	1000	940	57.00
953.032.140	180	1000	940	65.00
953.032.150	200	1000	940	68.00
953.032.160	80	500	440	21.00
953.032.170	100	500	440	21.00
953.032.180	130	500	440	26.00
953.032.190	150	500	440	30.00
953.032.200	180	500	440	35.00
953.032.210	200	500	440	38.00
953.032.220	80	250	190	18.00
953.032.230	100	250	190	18.00
953.032.240	130	250	190	20.00
953.032.250	150	250	190	20.00
953.032.260	180	250	190	22.00
953.032.270	200	250	190	25.00

Abgasleitungs-Ausgleichselemente**Manchon de compensation pour conduit de fumées****953.034**

- EW-STREAM SAD
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- NL 60 - 190 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 60 - 190 mm

- EW-STREAM SAD
- INOX A4

- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.034.100	80	37.00
953.034.110	100	37.00
953.034.120	130	43.00
953.034.130	150	46.00
953.034.140	180	50.00
953.034.150	200	55.00

Abgasleitungs-Reinigungsöffnungen

- EW-STREAM STBDD
- INOX A4

- mit Quetschdeckel
- druckdicht bis 200° C
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm

Elément avec trappe de nettoyage

- EW-STREAM STBDD
- INOX A4

- Avec couvercle auto-serrant
- Étanche à la pression jusqu'à 200°
- Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm

953.036

INOX A4



Art. Nr.	D	NL mm	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
953.036.100	80	270	77.00
953.036.110	100	270	77.00
953.036.120	130	340	87.00
953.036.130	150	340	99.00
953.036.140	180	390	124.00
953.036.150	200	390	136.00

Abgasleitungs-Reinigungsöffnungen

- EW-STREAM STBFU
- INOX A4

- mit Reinigungsverschlussdeckel
- druckdicht bis 400° C
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm

Elément avec trappe de nettoyage

- EW-STREAM STBFU
- INOX A4

- Avec ouverture de nettoyage et couvercle
- Étanche à la pression jusqu'à 400°
- Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm

953.038

INOX A4



Art. Nr.	D	NL mm	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
953.038.100	80	270	77.00
953.038.110	100	270	77.00
953.038.120	130	340	87.00
953.038.130	150	340	99.00
953.038.140	180	390	124.00
953.038.150	200	390	136.00

Abgasleitungs-Rohrelemente

- EW-STREAM SEMK
- INOX A4

- mit Kondensatablauf
- Edelstahl rostfrei

- Aussengewinde 3/4 " 3/4 "
- Wandstärke 0.6 mm 0.6 mm
- NL 190 mm NL

Elément de tuyau pour conduit de fumées

- EW-STREAM SEMK
- INOX A4

- Avec évacuation des condensats
- Acier inoxydable

- Filetage mâle 3/4 " 3/4 "
- Épaisseur de paroi 0.6 mm 0.6 mm
- NL 190 mm NL

953.040

INOX A4



Art. Nr.	D	NL	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
953.040.100	80		40.00
953.040.110	100		40.00
953.040.120	130		47.00
953.040.130	150		51.00
953.040.140	180		54.00
953.040.150	200		61.00

Abgasleitungs-Erweiterungen**Elargissement pour conduit de fumées****953.042**

- EW-STREAM SER
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Materialstärke 0.6 mm
- NL 120 mm

- EW-STREAM SER
- INOX A4

- Acier inoxydable
- Épaisseur matériau 0.6 mm
- NL 120 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	d mm	CHF/Stk CHF/pce
953.042.100	60	80	32.00
953.042.110	80	100	32.00
953.042.120	100	130	39.00
953.042.130	130	150	45.00
953.042.140	150	180	50.00
953.042.150	180	200	55.00

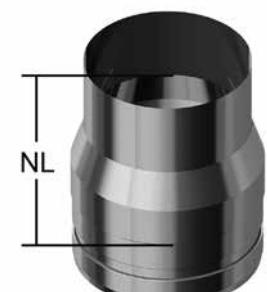
Abgasleitungs-Reduktionen**Réduction pour conduit de fumées****953.044**

- EW-STREAM SRE
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- NL 120 mm

- EW-STREAM SRE
- INOX A4

- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 120 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	d mm	CHF/Stk CHF/pce
953.044.100	100	80	32.00
953.044.110	130	100	39.00
953.044.120	150	130	45.00
953.044.130	180	150	50.00
953.044.140	200	180	55.00

Abgasleitungs-Klemmbänder**Collier de serrage pour conduits de fumée****953.046**

- EW-STREAM SUE
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei

- EW-STREAM SUE
- INOX A4

- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.046.100	80	14.00
953.046.110	100	14.00
953.046.120	130	14.00
953.046.130	150	16.00
953.046.140	180	17.00
953.046.150	200	17.00

Lippendichtungen**Joint à lèvres****953.048****• EW-STREAM SDICHT**

- bis 200° C

• EW-STREAM SDICHT

- Jusqu'à 200° C

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.048.100	80	6.00
953.048.110	100	7.00
953.048.120	130	7.00
953.048.130	150	8.00
953.048.140	180	8.00
953.048.150	200	10.00

**Glasfaserdichtungen****Isolation en fibre de verre****953.050****• EW-STREAM SDICHTH**

- selbstklebend
- bis 600° C
- Abmessung..... 10 x 3 mm
- Dimensions..... 10 x 3 mm

• EW-STREAM SDICHTH

- Adhésif
- Jusqu'à 600° C

Art. Nr. Nº d'art.	CHF/m
953.050.100	8.00

Steckverbinder**Adaptateur à emboîter****953.052****• EW-STREAM SVER**

passend auf EW-Alkon Muffe

• EW-STREAM SVER

Compatible avec les manchons EW-Alkon

- NL 120 mm
- NL 120 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	d mm	CHF/Stk CHF/pce
953.052.100	80	100	30.00
953.052.110	100	130	30.00
953.052.120	130	150	37.00
953.052.130	150	180	42.00
953.052.140	180	200	52.00
953.052.150	200	250	54.00

Mehr als nur Abgassysteme

Systemanbieter von Abgasanlagen, Luft- und Transportleitungen

- CE-zertifizierte Abgassysteme
- Innovative und montagefreundliche Produkte
- Über 500 verschiedene Artikel an Lager
- Eigene Produktion
- Kurze Lieferzeiten
- Projektierung von Anlagen – vom Einfamilienhaus bis zur Industrie
- Kompletter Service wie Bestandesaufnahmen, Schallmessungen und Druckprüfungen

Bartholet AG für Abgassysteme • Hofstrasse 94a • 8620 Wetzikon • Tel. 043 477 44 77 • Tel. 043 477 44 70 • info@bartholet.ch

Bartholet SA conduits de fumée • Chemin de la Colice 27 • 1023 Crissier • Tél. 021 635 55 45 • Fax 021 635 55 47

Bartholet Sud Sagl • Via Luserte 8 • 6572 Quartino • Tel. 091 840 13 55 • Fax 091 840 13 56

Bartholet AG für Industrieanlagen • Bahnhofstrasse 18 • 8153 Rümlang • Tel. 043 540 89 25 • Fax 043 540 89 15

Kaminsysteme DW doppelwandig

***Systèmes de cheminées DW
double paroi***

Condotti dei fumi DW a parete doppia

DW-ALKON CrNiSt

DW-ALKON Inox

DW-ALKON inox

ab Seite 50 | dès page 50



DW-ALKON Kupfer

DW-ALKON Cuivre

DW-ALKON rame

ab Seite 64 | dès page 64



Abgasleitungs-Fussteile**Socle pour conduit de fumées****953.815****INOX A4**

- DW-ALKON 6KDFT
- INOX A4

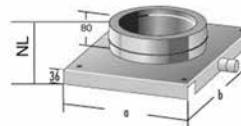
- für Wand- und Bodenmontage
- mit Kondensatablauf

- Wandstärke 0.6 mm
- NL 118 mm

- DW-ALKON 6KDFT
- INOX A4

- Pour montage mural et au sol
- Avec évacuation des condensats

- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 118 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	a mm	b mm	CHF/Stk CHF/pce
953.815.100	80	140	180	230	83.00
953.815.110	100	160	200	250	86.00
953.815.120	130	190	230	280	98.00
953.815.130	150	210	250	300	106.00
953.815.140	180	240	280	330	128.00
953.815.150	200	260	300	350	152.00
953.815.160	250	310	350	400	180.00
953.815.170	300	360	400	450	196.00

Abgasleitungs-Fussteile**Socle pour conduit de fumées****953.820****INOX A4**

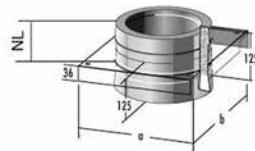
- DW-ALKON 6KDFTZ
- INOX A4

- offen
- als Zwischenstütze

- Wandstärke 0.6 mm
- NL 156 mm

- DW-ALKON 6KDFTZ
- INOX A4

- Ouvert
- Comme pièce intermédiaire



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	a mm	b mm	CHF/Stk CHF/pce
953.820.100	80	140	180	230	148.00
953.820.110	100	160	200	250	148.00
953.820.120	130	190	230	280	164.00
953.820.130	150	210	250	300	174.00
953.820.140	180	240	280	330	204.00
953.820.150	200	260	300	350	226.00
953.820.160	250	310	350	400	273.00
953.820.170	300	360	400	450	314.00

Abgasleitungs-Fussteile**Socle pour conduit de fumées****953.825****INOX A4**

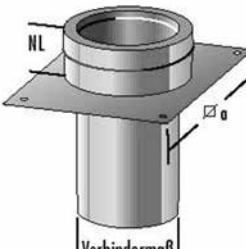
- DW-ALKON 6KDFTK
- INOX A4

- offen
- für Kaminmontage

- Wandstärke 0.6 mm
- NL 174 mm

- DW-ALKON 6KDFTK
- INOX A4

- Ouvert
- Pour montage de cheminée



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	L x B Aussen mm Long. x larg. ext. mm	CHF/Stk CHF/pce
953.825.100	80	140	340 x 340	189.00
953.825.110	100	160	360 x 360	194.00
953.825.120	130	190	390 x 390	216.00
953.825.130	150	210	410 x 410	234.00
953.825.140	180	240	440 x 440	267.00
953.825.150	200	260	460 x 460	293.00
953.825.160	250	310	510 x 510	350.00
953.825.170	300	360	560 x 560	392.00

Abgasleitungs-Russtöpfe**Pot à suie pour conduit de fumées**

953.830

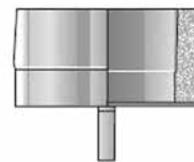
- DW-ALKON 6KDRT
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- NL 80 mm

- DW-ALKON 6KDRT
- INOX A4

- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 80 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.830.100	80	140	68.00
953.830.110	100	160	68.00
953.830.120	130	190	71.00
953.830.130	150	210	75.00
953.830.140	180	240	83.00
953.830.150	200	260	93.00
953.830.160	250	310	111.00
953.830.170	300	360	133.00

Abgasleitungs-Fussteile**Socle pour conduit de fumées**

953.827

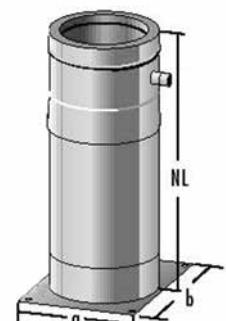
- DW-ALKON 6KDFTS
- INOX A4

- mit Ablauf und Stütze
- kürzbar
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- NL 1142 mm

- DW-ALKON 6KDFTS
- INOX A4

- Avec écoulement et tubulure
- Raccourcissable
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 1142 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	L x B Aussen mm Long. x larg. ext. mm	CHF/Stk CHF/pce
953.827.100	80	140	180 x 180	271.00
953.827.110	100	160	200 x 200	284.00
953.827.120	130	190	230 x 230	300.00
953.827.130	150	210	250 x 250	318.00
953.827.140	180	240	280 x 280	340.00
953.827.150	200	260	300 x 300	360.00
953.827.160	250	310	350 x 350	400.00
953.827.170	300	360	400 x 400	560.00

Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées**

953.832

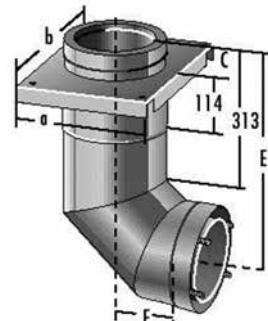
- DW-ALKON 6KDFT87
- INOX A4

- drehbar für Wandeintritt
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- C 80 mm

- DW-ALKON 6KDFT87
- INOX A4

- Orientable pour traversée de mur
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- C 80 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	a mm	b mm	CHF/Stk CHF/pce
953.832.100	80	418	139	180	230	306.00
953.832.110	100	428	148	200	250	306.00
953.832.120	130	443	163	230	280	363.00
953.832.130	150	453	172	250	300	403.00
953.832.140	180	468	186	280	330	452.00
953.832.150	200	478	196	300	350	492.00
953.832.160	250	503	219	350	400	570.00
953.832.170	300	527	243	400	450	671.00

Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées**

953.833

- DW-ALKON 6KDFT87L
- INOX A4

- drehbar
 - LAS für Lüftungssystem
 - Edelstahl rostfrei

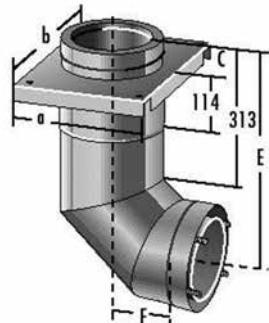
- Wandstärke 0.6 mm
 - C 80 mm

- DW-ALKON 6KDFT87L
- INOX A4

- Orientable
 - LAS pour système de ventilation
 - Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm
 - C 80 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	a mm	b mm	CHF/Stk CHF/pce
953.833.100	80	418	139	180	230	408.00
953.833.110	100	428	148	200	250	408.00
953.833.120	130	443	163	230	280	443.00
953.833.130	150	453	172	250	300	493.00

Abgasleitungs-Rohrelemente**Elément de tuyau pour conduit de fumées**

953.835

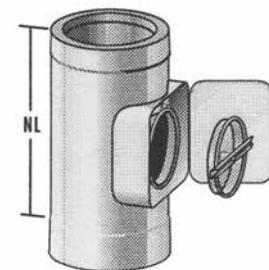
- DW-ALKON 6KHROU
- INOX A4

- mit Reinigungsverschluss
 - Wandstärke

- DW-ALKON 6KHROU
- INOX A4

- Avec trappe de nettoyage
 - Épaisseur de paroi

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	NL mm	CHF/Stk CHF/pce
953.835.100	80	140	440	296.00
953.835.110	100	160	440	296.00
953.835.120	130	190	440	339.00
953.835.130	150	210	440	364.00
953.835.140	180	240	480	395.00
953.835.150	200	260	480	412.00
953.835.160	250	310	480	458.00
953.835.170	300	360	480	475.00

**Abgasleitungs-Bogen 87°****Coude 87° pour conduit de fumées**

953.840

- DW-ALKON 6KDKF
- INOX A4

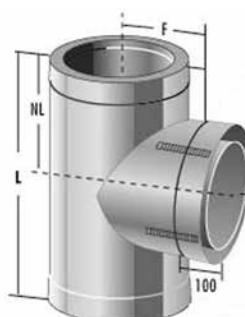
- mit Stützfuß
 - Edelstahl rostfrei

- DW-ALKON 6KDKF
- INOX A4

- Avec pied de support
 - Acier inoxydable

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	NL mm	F mm	L mm	CHF/Stk CHF/pce
953.840.100	80	140	250	114	500	354.00
953.840.110	100	160	250	124	500	354.00
953.840.120	130	190	250	140	500	418.00
953.840.130	150	210	250	150	500	460.00
953.840.140	180	240	250	166	500	499.00
953.840.150	200	260	250	177	500	539.00
953.840.160	250	310	270	203	540	596.00
953.840.170	300	360	325	229	650	693.00

Abgasleitungs-Feuerungsanschlüsse 87°**Embranchement T 87° pour conduits de fumée**

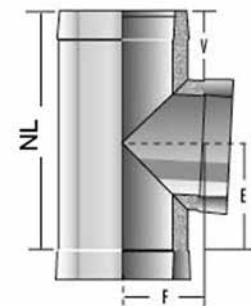
953.850

- DW-ALKON 6KDC87D
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

- DW-ALKON 6KDC87D
- INOX A4

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.850.100	80	440	186	114	199.00
953.850.110	100	440	229	229	199.00
953.850.120	130	440	206	203	242.00
953.850.130	150	440	186	177	280.00
953.850.140	180	440	186	166	314.00
953.850.150	200	440	186	150	370.00
953.850.160	250	480	186	140	460.00
953.850.170	300	480	186	124	495.00

Abgasleitungs-Feuerungsanschlüsse 90°**Embranchement T 90° pour conduit de fumées**

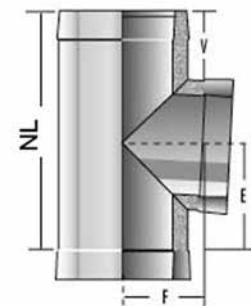
953.851

- DW-ALKON 6KDC90D
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

- DW-ALKON 6KDC90D
- INOX A4

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.851.100	80	440	190	110	199.00
953.851.110	100	440	190	120	199.00
953.851.120	130	440	190	135	242.00
953.851.130	150	440	190	145	280.00
953.851.140	180	440	190	160	314.00
953.851.150	200	440	190	170	370.00
953.851.160	250	480	210	195	460.00
953.851.170	300	480	210	220	495.00

Abgasleitungs-Feuerungsanschlüsse 45°**Embranchement T 45° pour conduit de fumées**

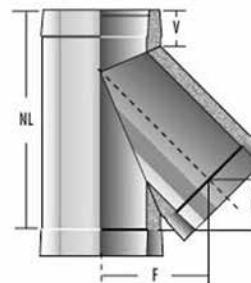
953.855

- DW-ALKON 6KDC45D
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

- DW-ALKON 6KDC45D
- INOX A4

INOX A4



Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	E mm	F mm	V mm	CHF/Stk CHF/pce
953.855.100	80	380	74	155	122	303.00
953.855.110	100	410	81	172	124	303.00
953.855.120	130	450	92	198	121	346.00
953.855.130	150	480	99	215	123	398.00
953.855.140	180	520	110	240	121	438.00
953.855.150	200	550	117	257	122	528.00
953.855.160	250	620	134	300	122	667.00
953.855.170	300	690	152	343	121	799.00

Abgasleitungs-Feuerungsanschlüsse 87°

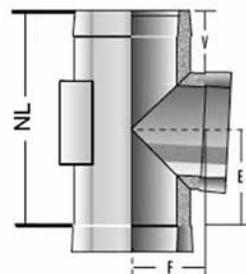
- DW-ALKON 6KDC87DRV
- INOX A4

- mit Reinigungsverschluss
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

Embranchement T 87° pour conduits de fumée

- DW-ALKON 6KDC87DRV
- INOX A4

- Avec trappe de nettoyage
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

953.857**INOX A4**

Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.857.110	100	440	186	124	400.00
953.857.120	130	440	186	140	417.00
953.857.130	150	440	186	150	447.00
953.857.140	180	440	186	166	510.00
953.857.150	200	440	186	177	542.00
953.857.160	250	480	206	203	663.00

Abgasleitungs-Feuerungsanschlüsse 90°

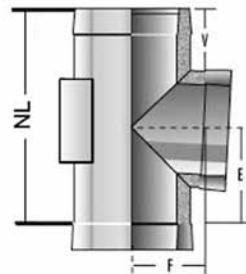
- DW-ALKON 6KDC90DRV
- INOX A4

- mit Reinigungsverschluss
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

Embranchement T 90° pour conduit de fumées

- DW-ALKON 6KDC90DRV
- INOX A4

- Avec trappe de nettoyage
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

953.858**INOX A4**

Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.858.110	100	440	190	120	400.00
953.858.120	130	440	190	135	417.00
953.858.130	150	440	190	145	447.00
953.858.140	180	440	190	160	510.00
953.858.150	200	440	190	170	542.00
953.858.160	250	480	210	195	663.00

Abgasleitungs-Rohrelemente

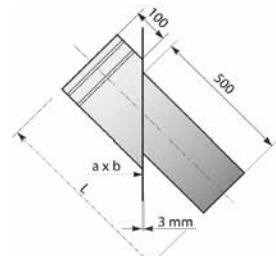
- DW-ALKON 6KDR45
- INOX A4

- für Mauerdurchführung 45°
- mit Wandbefestigungsplatte
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm

Elément de tuyau pour conduit de fumées

- DW-ALKON 6KDR45
- INOX A4

- Pour passage de mur 45°
- Avec plaque de fixation murale
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

953.863**INOX A4**

Art. Nr. Nº d'art.	D	L mm	a mm	b mm	CHF/Stk CHF/pce
953.863.100	130	699	550	400	469.00
953.863.110	150	709	570	420	507.00
953.863.120	180	724	600	450	574.00
953.863.130	200	734	620	470	607.00
953.863.140	250	759	670	520	710.00

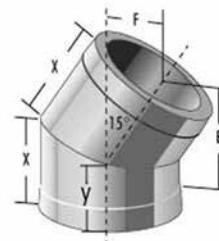
Abgasleitungs-Bogen 15°**Coude 15° pour conduit de fumées****953.865**

- DW-ALKON 6KDBG15
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

- DW-ALKON 6KDBG15
- INOX A4

- Acier inoxydable

INOX A4

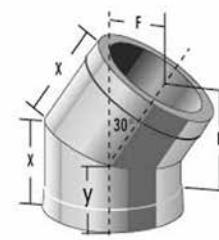
Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	X mm	Y mm	CHF/Stk CHF/pce
953.865.100	80	115	23	98	89	124.00
953.865.110	100	118	23	101	91	124.00
953.865.120	130	122	24	105	93	146.00
953.865.130	150	124	24	108	94	153.00
953.865.140	180	128	25	112	96	168.00
953.865.150	200	131	25	114	97	189.00
953.865.160	250	137	26	121	100	225.00
953.865.170	300	144	27	127	104	311.00

Abgasleitungs-Bogen 30°**Coude 30° pour conduit de fumées****953.870**

- DW-ALKON 6KDBG30
- INOX A4

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

- DW-ALKON 6KDBG30
- INOX A4

INOX A4

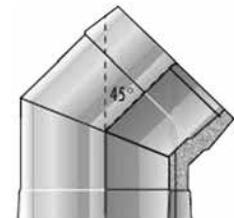
Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	X mm	Y mm	CHF/Stk CHF/pce
953.870.100	80	124	49	118	99	124.00
953.870.110	100	129	51	123	101	124.00
953.870.120	130	139	53	131	105	146.00
953.870.130	150	144	54	136	108	153.00
953.870.140	180	149	56	144	112	168.00
953.870.150	200	154	57	150	115	189.00
953.870.160	250	167	61	163	122	225.00
953.870.170	300	179	64	176	128	311.00

Abgasleitungs-Bogen 45°**Coude 45° pour conduit de fumées****953.875**

- DW-ALKON 6KDBG45
- INOX A4

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

- DW-ALKON 6KDBG45
- INOX A4

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	X mm	Y mm	CHF/Stk CHF/pce
953.875.100	80	126	78	138	109	124.00
953.875.110	100	133	80	146	113	124.00
953.875.120	130	144	84	159	119	146.00
953.875.130	150	151	87	167	123	153.00
953.875.140	180	161	92	179	130	168.00
953.875.150	200	168	95	188	134	189.00
953.875.160	250	186	102	208	144	225.00
953.875.170	300	204	109	229	155	311.00

Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées**

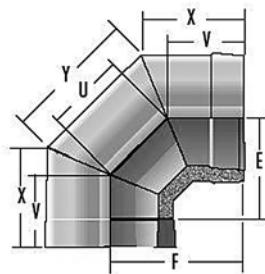
953.880

- DW-ALKON 6KDBG87
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	U mm	V mm	CHF/Stk CHF/pce
953.880.100	80	152	200	98	134	238.00
953.880.110	100	163	210	106	138	238.00
953.880.120	130	178	224	119	144	278.00
953.880.130	150	188	234	127	149	338.00
953.880.140	180	204	248	139	155	369.00
953.880.150	200	214	258	148	159	405.00
953.880.160	250	240	282	168	169	455.00
953.880.170	300	266	306	189	180	538.00

INOX A4

**Abgasleitungs-Bogen 90°****Coude 90° pour conduit de fumées**

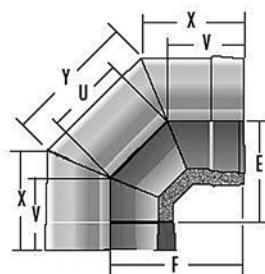
953.885

- DW-ALKON 6KDBG90
- INOX A4

- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	U mm	V mm	CHF/Stk CHF/pce
953.885.100	80	143	203	98	134	238.00
953.885.110	100	153	213	106	138	238.00
953.885.120	130	168	228	119	144	278.00
953.885.130	150	178	238	127	148	338.00
953.885.140	180	193	253	139	155	369.00
953.885.150	200	203	263	148	159	405.00
953.885.160	250	228	288	168	169	455.00
953.885.170	300	253	313	189	180	538.00

INOX A4

**Abgasleitungs-Bogen 87°****Coude 87° pour conduit de fumées**

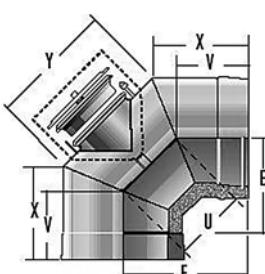
953.887

- DW-ALKON 6KDBG87RV
- INOX A4

- mit Putzdeckel
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	U mm	V mm	CHF/Stk CHF/pce
953.887.100	80	158	207	107	133	365.00
953.887.110	100	171	219	119	137	365.00
953.887.120	130	191	238	136	143	430.00
953.887.130	150	204	250	148	147	474.00
953.887.140	180	223	268	166	153	513.00
953.887.150	200	236	281	177	157	554.00
953.887.160	250	234	279	168	167	615.00
953.887.170	300	259	303	189	177	720.00

INOX A4



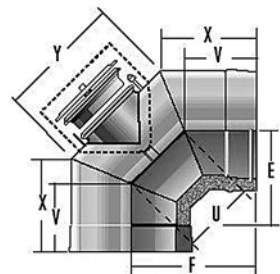
Abgasleitungs-Bogen 90°**Coude 90° pour conduit de fumées****953.888**

- DW-ALKON 6KDBG90RV
- INOX A4

- mit Putzdeckel
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Avec couvercle de nettoyage
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	U mm	V mm	CHF/Stk CHF/pce
953.888.100	80	150	210	107	134	365.00
953.888.110	100	162	222	119	138	365.00
953.888.120	130	181	241	136	144	430.00
953.888.130	150	193	253	148	149	474.00
953.888.140	180	212	272	165	155	513.00
953.888.150	200	224	284	177	159	554.00
953.888.160	250	228	288	168	169	615.00
953.888.170	300	253	313	189	180	720.00



Abgasleitungs-Rohrelemente

Elément de tuyau pour conduit de fumées

953.810

- DW-ALKON
- INOX A4

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

- DW-ALKON
- INOX A4

INOX A4

Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	Da mm	NL mm	L mm	CHF/Stk CHF/pce
953.810.100	6KDR75	80	140	75	135	38.00
953.810.110	6KDR75	100	160	75	135	40.00
953.810.120	6KDR75	130	190	75	135	46.00
953.810.130	6KDR75	150	210	75	135	48.00
953.810.140	6KDR75	180	240	75	135	54.00
953.810.150	6KDR75	200	260	75	135	56.00
953.810.160	6KDR75	250	310	75	135	67.00
953.810.170	6KDR75	300	360	75	135	88.00
953.810.200	6KDR120	80	140	105	165	40.00
953.810.210	6KDR120	100	160	105	165	41.00
953.810.220	6KDR120	130	190	105	165	51.00
953.810.230	6KDR120	150	210	105	165	54.00
953.810.240	6KDR120	180	240	105	165	62.00
953.810.250	6KDR120	200	260	105	165	64.00
953.810.260	6KDR120	250	310	105	165	76.00
953.810.270	6KDR120	300	360	105	165	97.00
953.810.300	6KDR280	80	140	190	250	61.00
953.810.310	6KDR280	100	160	190	250	62.00
953.810.320	6KDR280	130	190	190	250	69.00
953.810.330	6KDR280	150	210	190	250	78.00
953.810.340	6KDR280	180	240	190	250	97.00
953.810.350	6KDR280	200	260	190	250	102.00
953.810.360	6KDR280	250	310	190	250	134.00
953.810.370	6KDR280	300	360	190	250	166.00
953.810.400	6KDR480	80	140	440	500	84.00
953.810.410	6KDR480	100	160	440	500	86.00
953.810.420	6KDR480	130	190	440	500	98.00
953.810.430	6KDR480	150	210	440	500	108.00
953.810.440	6KDR480	180	240	440	500	125.00
953.810.450	6KDR480	200	260	440	500	140.00
953.810.460	6KDR480	250	310	440	500	186.00
953.810.470	6KDR480	300	360	440	500	212.00
953.810.500	6KDR1020	80	140	940	1000	138.00
953.810.510	6KDR1020	100	160	940	1000	140.00
953.810.520	6KDR1020	130	190	940	1000	155.00
953.810.530	6KDR1020	150	210	940	1000	179.00
953.810.540	6KDR1020	180	240	940	1000	200.00
953.810.550	6KDR1020	200	260	940	1000	232.00
953.810.560	6KDR1020	250	310	940	1000	310.00
953.810.570	6KDR1020	300	360	940	1000	353.00



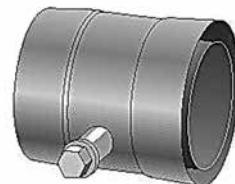
Abgasleitungs-Rohrelemente**Elément de tuyau pour conduit de fumées****953.812****INOX A4**

- DW-ALKON 6KDRM
- INOX A4

- mit Messöffnung
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- NL 140 mm

- DW-ALKON 6KDRM
- INOX A4

- Avec orifice de mesure
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 140 mm



Art. Nr.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.812.100	80	140	89.00
953.812.110	100	160	89.00
953.812.120	130	190	96.00
953.812.130	150	210	113.00
953.812.140	180	240	125.00
953.812.150	200	260	128.00
953.812.160	250	310	155.00
953.812.170	300	360	201.00

Abgasleitungs-Anschlussübergänge**Raccord d'adaptation pour conduit de fumées****953.860****INOX A4**

- DW-ALKON 6KDAUA
- INOX A4

- DW-Muffen auf EW
- Alkon-Stutzen
- Wandstärke 0.6 mm
- NL 156 mm

- DW-ALKON 6KDAUA
- INOX A4

- Pour raccorder DW (double paroi) sur EW (paroi simple)
- Tubulure Alkon



Art. Nr.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.860.100	80	140	69.00
953.860.110	100	160	69.00
953.860.120	130	190	71.00
953.860.130	150	210	75.00
953.860.140	180	240	88.00
953.860.150	200	260	93.00
953.860.160	250	310	106.00
953.860.170	300	360	130.00

Abgasleitungs-Aussenklemmbänder**Collier de serrage extérieur pour conduit de fumée****953.890****INOX A4**

- DW-ALKON 6KDKBA
- INOX A4

- Wandstärke 0.6 mm

- DW-ALKON 6KDKBA
- INOX A4

- Épaisseur de paroi 0.6 mm

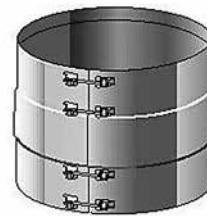
Art. Nr.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.890.100	80	140	18.00
953.890.110	100	160	18.00
953.890.120	130	190	20.00
953.890.130	150	210	20.00
953.890.140	180	240	23.00
953.890.150	200	260	24.00
953.890.160	250	310	29.00
953.890.170	300	360	33.00



Abgasleitungs-Aussenklemmbänder**Collier de serrage extérieur pour conduit de fumée****953.892****INOX A4**

- DW-ALKON 6KDKBS
- INOX A4

- für statische Zwecke
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	L mm	CHF/Stk CHF/pce
953.892.100	80	140	120	23.00
953.892.110	100	160	120	23.00
953.892.120	130	190	120	25.00
953.892.130	150	210	290	28.00
953.892.140	180	240	290	31.00
953.892.150	200	260	290	33.00
953.892.160	250	310	290	43.00
953.892.170	300	360	290	47.00

Abgasleitungs-Abschlussstücke**Pièce terminale pour conduit de fumées****953.895****INOX A4**

- DW-ALKON 6KDAD
- INOX A4

- Wandstärke 0.6 mm
- NL 60 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 60 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.895.100	80	140	63.00
953.895.110	100	160	64.00
953.895.120	130	190	66.00
953.895.130	150	210	73.00
953.895.140	180	240	81.00
953.895.150	200	260	86.00
953.895.160	250	310	97.00
953.895.170	300	360	117.00

Abgasleitungs-Regenkragen Standard**Collerette pare-pluie pour conduit de fumées****953.905****INOX A4**

- DW-ALKON 6KDRK
- INOX A4

- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	B mm	CHF/Stk CHF/pce
953.905.100	80	140	280	31.00
953.905.110	100	160	300	31.00
953.905.120	130	190	330	34.00
953.905.130	150	210	350	39.00
953.905.140	180	240	380	43.00
953.905.150	200	260	400	45.00
953.905.160	250	310	450	51.00
953.905.170	300	360	500	60.00

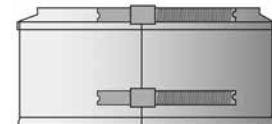
Abgasleitungs-Regenkragen "CH-Version"**Collerette pare-pluie, "version CH"**

953.907

- DW-ALKON 6KDRKE
- INOX A4

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. N° d'art.	D	Da mm	C mm	CHF/Stk CHF/pce
953.907.100	80	140	165	50.00
953.907.110	100	160	185	56.00
953.907.120	130	190	215	66.00
953.907.130	150	210	235	70.00
953.907.140	180	240	265	78.00
953.907.150	200	260	285	81.00
953.907.160	250	310	335	93.00
953.907.170	300	360	385	106.00

Abgasleitungs-Dachdurchführungen**Manchon pour conduit de fumées**

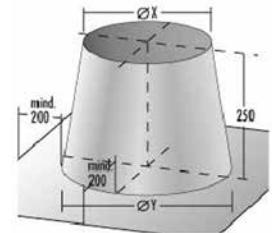
953.900

- DW-ALKON 6KDDA
- INOX A4

- für Flachdächer
- lieferbar mit Stahltablett
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. N° d'art.	D	Da mm	X mm	Y mm	CHF/Stk CHF/pce
953.900.100	80	140	170	270	129.00
953.900.110	100	160	170	270	129.00
953.900.120	130	190	250	350	129.00
953.900.130	150	210	250	350	129.00
953.900.140	180	240	300	400	157.00
953.900.150	200	260	300	400	157.00
953.900.160	250	310	370	470	203.00
953.900.170	300	360	370	470	203.00

Abgasleitungs-Dachdurchführungen**Manchon pour conduit de fumées**

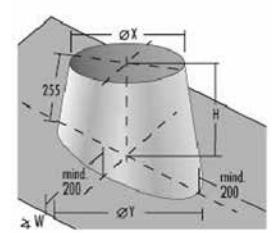
953.901

- DW-ALKON 6KDD 0-10°/10-20°/20-30°
- INOX A4

- für Schrägdach
- mit Bleitablett bis 30°
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

INOX A4



Art. Nr. N° d'art.	D	Da mm	X mm	Y mm	CHF/Stk CHF/pce
953.901.100	80	140	170	270	153.00
953.901.110	100	160	170	270	153.00
953.901.120	130	190	250	350	153.00
953.901.130	150	210	250	350	153.00
953.901.140	180	240	300	400	199.00
953.901.150	200	260	300	400	199.00
953.901.160	250	310	370	470	230.00
953.901.170	300	360	370	470	230.00

Abgasleitungs-Dachdurchführungen

- DW-ALKON 6KDD 30-40°/40-50°/50-60°
- INOX A4

- für Schrägdach
- mit Bleitablett bis 60°
- Edelstahl rostfrei

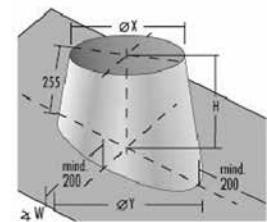
- Wandstärke 0.6 mm

Manchon pour conduit de fumées**953.902****INOX A4**

- DW-ALKON 6KDD 30-40°/40-50°/50-60°
- INOX A4

- Pour toit en pente
- Avec tablier en plomb jusqu'à 60°
- Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm



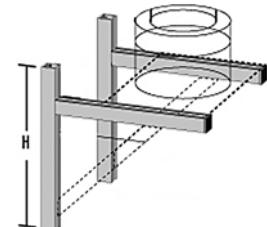
Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	X mm	Y mm	CHF/Stk CHF/pce
953.902.100	80	140	170	270	205.00
953.902.110	100	160	170	270	205.00
953.902.120	130	190	250	350	205.00
953.902.130	150	210	250	350	205.00
953.902.140	180	240	300	400	245.00
953.902.150	200	260	300	400	245.00
953.902.160	250	310	370	470	280.00
953.902.170	300	360	370	470	280.00

Abgasleitungs-Wandkonsolen**Console murale pour conduit de fumées****953.910**

- DW-ALKON

- DW-ALKON

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	H mm	CHF/Stk CHF/pce
953.910.120	6WK325	242	109.00
953.910.130	6WK475	242	133.00
953.910.170	6WK570	330	218.00
953.910.180	6WK620	330	233.00
953.910.190	6WK720	380	254.00
953.910.200	6WK820	380	281.00

**Abgasleitungs-Wandkonsolen****Console murale pour conduit de fumées**

Wandabstand / Ecartement mur	Rohrdimension / Dimensions des tuyaux							
	80	100	130	150	180	200	250	300
0 - 110 mm	6WK325	6WK325	6WK325	6WK475	6WK475	6WK475	6WK475	6WK570
111 - 250 mm	6WK475	6WK475	6WK475	6WK570	6WK570	6WK570	6WK620	6WK720
251 - 400 mm	6WK570	6WK620	6WK620	6WK720	6WK720	6WK720	6WK820	6WK820

Abgasleitungs-Wandbefestigungen**Fixation murale pour conduit de fumées**

953.925

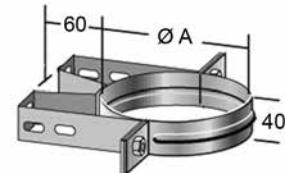
• DW-ALKON 6KDWBS

- statisch
- Wandabstand 60 mm

• DW-ALKON 6KDWBS

- Statique
- Écartement mur 60 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	für Rohre Pour tubes	CHF/Stk CHF/pce
953.925.100	110	140	D 80	53.00
953.925.110	130	160	D 100	53.00
953.925.120	160	190	D 130	56.00
953.925.130	180	210	D 150	63.00
953.925.140	210	240	D 180	68.00
953.925.150	230	260	D 200	69.00
953.925.160	280	310	D 250	76.00
953.925.170	330	360	D 300	81.00

**Verlängerung Wandbefestigung****Rallonge pour fixation murale**

953.930

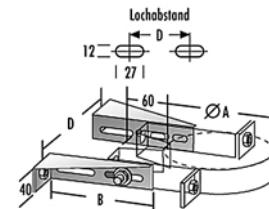
• DW-ALKON 6KDV110

- bis 110 mm
- für Wandbefestigung 6KDWBS statisch

• DW-ALKON 6KDV110

- Jusqu'à 110 mm
- Pour fixation murale statique 6KDWBS

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	B mm	Lochabstand mm Écartement trous mm	CHF/Stk CHF/pce
953.930.100	80	140	136	190	A 33.00
953.930.110	100	160	136	210	A 33.00
953.930.120	130	190	136	240	A 33.00
953.930.130	150	210	136	260	A 33.00
953.930.140	180	240	180	290	B 38.00
953.930.150	200	260	180	310	B 38.00
953.930.160	250	310	180	360	B 38.00
953.930.170	300	360	180	410	B 38.00

**Verlängerung Wandbefestigung****Rallonge pour fixation murale**

953.935

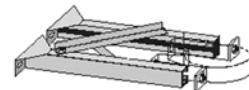
• DW-ALKON

- für Wandbefestigung 6KDWBS statisch

• DW-ALKON

- Pour fixation murale statique 6KDWBS

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	CHF/Stk CHF/pce
953.935.100	6KDV300	98.00
953.935.110	6KDV450	123.00
953.935.120	6KDV750	240.00



Abgasleitungs-Fussteile**Socle pour conduit de fumées**

953.816

- DW-ALKON 6KDCFT
- Kupfer

- für Wand- und Bodenmontage
- mit Kondensatablauf

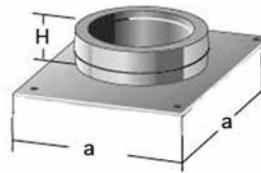
- Wandstärke 0.6 mm
- H 147 mm

- DW-ALKON 6KDCFT
- Cuivre

- Pour montage mural et au sol
- Avec évacuation des condensats

- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- H 147 mm

CU



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	a mm	CHF/Stk CHF/pce
953.816.220	130	180	280	112.00
953.816.230	150	200	300	119.00
953.816.240	180	230	330	134.00
953.816.250	200	250	350	160.00
953.816.260	250	300	400	220.00

Abgasleitungs-Fussteile**Socle pour conduit de fumées**

953.821

- DW-ALKON 6KDFTZ
- Kupfer

- offen
- als Zwischenstütze

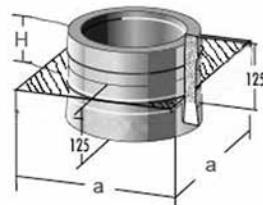
- Wandstärke 0.6 mm
- H 147 mm

- DW-ALKON 6KDFTZ
- Cuivre

- Ouvert
- Comme pièce intermédiaire

- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- H 147 mm

CU



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	a mm	CHF/Stk CHF/pce
953.821.220	130	180	280	179.00
953.821.230	150	200	300	190.00
953.821.240	180	230	330	219.00
953.821.250	200	250	350	244.00
953.821.260	250	300	400	296.00

Abgasleitungs-Fussteile**Socle pour conduit de fumées**

953.826

- DW-ALKON 6KDCFTK
- Kupfer

- offen
- für Kaminmontage

- Wandstärke 0.6 mm
- NL 147 mm

- DW-ALKON 6KDCFTK
- Cuivre

- Ouvert
- Pour montage de cheminée

- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 147 mm

CU



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	L x B Aussen mm Long. x larg. ext. mm	CHF/Stk CHF/pce
953.826.220	130	180	390 x 390	240.00
953.826.230	150	200	410 x 410	280.00
953.826.240	180	230	440 x 440	320.00
953.826.250	200	250	460 x 460	340.00
953.826.260	250	300	510 x 510	400.00

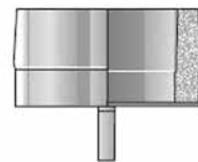
Abgasleitungs-Russtöpfe**Pot à suie pour conduit de fumées****953.831****CU**

- DW-ALKON 6KDCRT
- Kupfer

- Wandstärke 0.6 mm
 - NL 100 mm

- DW-ALKON 6KDCRT
- Cuivre

- Épaisseur de paroi 0.6 mm
 - NL 100 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.831.220	130	180	106.00
953.831.230	150	200	121.00
953.831.240	180	230	130.00
953.831.250	200	250	140.00
953.831.260	250	300	164.00

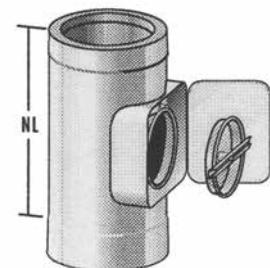
Abgasleitungs-Rohrelemente**Elément de tuyau pour conduit de fumées****953.836****CU**

- DW-ALKON 6KCHROU
- Kupfer

- mit Reinigungsverschluss
 - Wandstärke 0.6 mm
 - NL 440 mm

- DW-ALKON 6KCHROU
- Cuivre

- Avec trappe de nettoyage
 - Épaisseur de paroi 0.6 mm
 - NL 440 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.836.220	130	180	347.00
953.836.230	150	200	358.00
953.836.240	180	230	381.00
953.836.250	200	250	407.00
953.836.260	250	300	449.00

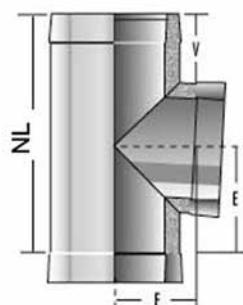
Abgasleitungs-Feuerungsanschlüsse 90°**Embranchement T 90° pour conduit de fumées****953.852****CU**

- DW-ALKON 6KDCC90D
- Kupfer

- Wandstärke 0.6 mm

- DW-ALKON 6KDCC90D
- Cuivre

- Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.852.220	130	180	194	109	303.00
953.852.230	150	200	194	110	323.00
953.852.240	180	230	194	134	385.00
953.852.250	200	250	194	144	439.00
953.852.260	250	300	194	169	596.00

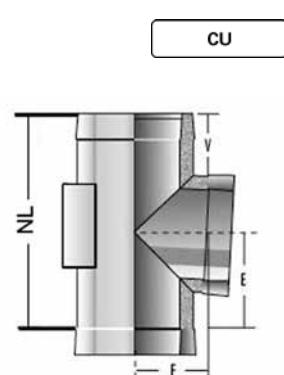
Abgasleitungs-Feuerungsanschlüsse 90°**Embranchement T 90° pour conduit de fumées**

953.859

- DW-ALKON 6KDCC90DRV
- Kupfer

- mit Reinigungsverschluss
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
953.859.220	130	180	194	109	518.00
953.859.230	150	200	194	110	543.00
953.859.240	180	230	194	134	610.00
953.859.250	200	250	194	144	664.00
953.859.260	250	300	194	169	831.00

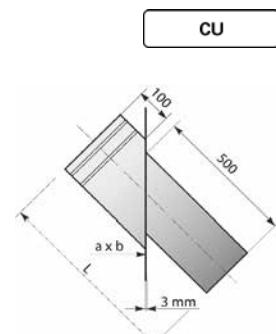
**Abgasleitungs-Rohrelemente****Elément de tuyau pour conduit de fumées**

953.862

- DW-ALKON 6KDCR45
- Kupfer

- für Mauerdurchführung 45°
- mit Wandbefestigungsplatte
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	L mm	a mm	b mm	CHF/Stk CHF/pce
953.862.100	130	699	550	400	480.00
953.862.110	150	709	570	420	508.00
953.862.120	180	724	600	450	564.00
953.862.130	200	734	620	470	587.00
953.862.140	250	759	670	520	665.00

**Abgasleitungs-Anschlussübergänge****Raccord d'adaptation pour conduit de fumées**

953.861

- DW-ALKON 6KDCAUA
- Kupfer

- DW-Muffen auf EW
- Alkon-Stutzen
- Wandstärke 0.6 mm
- NL 156 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- NL 156 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.861.220	130	180	69.00
953.861.230	150	200	75.00
953.861.240	180	230	84.00
953.861.250	200	250	90.00
953.861.260	250	300	107.00



Abgasleitungs-Bogen 30°**Coude 30° pour conduit de fumées**

953.871

- DW-ALKON 6KDCBG30
- Kupfer

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	X mm	CHF/Stk CHF/pce
953.871.220	130	150	53	131	160.00
953.871.230	150	155	54	136	170.00
953.871.240	180	162	56	144	190.00
953.871.250	200	167	57	150	230.00
953.871.260	250	180	61	163	290.00

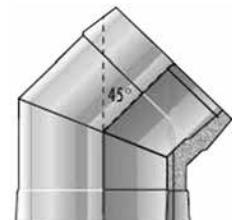
**Abgasleitungs-Bogen 45°****Coude 45° pour conduit de fumées**

953.876

- DW-ALKON 6KDCBG45
- Kupfer

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	X mm	CHF/Stk CHF/pce
953.876.220	130	144	84	159	160.00
953.876.230	150	151	87	167	170.00
953.876.240	180	161	92	179	190.00
953.876.250	200	168	95	188	230.00
953.876.260	250	186	102	208	290.00

**Abgasleitungs-Rohrelemente****Elément de tuyau pour conduit de fumées**

953.811

- DW-ALKON
- Kupfer

- Wandstärke 0.6 mm - Épaisseur de paroi 0.6 mm

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	L mm	NL mm	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.811.325	6KDCR250	250	190	130	180	110.00
953.811.335	6KDCR250	250	190	150	200	126.00
953.811.345	6KDCR250	250	190	180	230	150.00
953.811.355	6KDCR250	250	190	200	250	175.00
953.811.365	6KDCR250	250	190	250	300	208.00
953.811.425	6KDCR450	500	440	130	180	132.00
953.811.435	6KDCR450	500	440	150	200	138.00
953.811.445	6KDCR450	500	440	180	230	156.00
953.811.455	6KDCR450	500	440	200	250	182.00
953.811.465	6KDCR450	1000	440	250	300	214.00
953.811.525	6KDCR950	1000	940	130	180	164.00
953.811.535	6KDCR950	1000	940	150	200	188.00
953.811.545	6KDCR950	1000	940	180	230	221.00
953.811.555	6KDCR950	1000	940	200	250	257.00
953.811.565	6KDCR950	1000	940	250	300	310.00



Abgasleitungs-Aussenklemmbänder**Collier de serrage extérieur pour conduit de fumée****953.891**

- DW-ALKON 6KDCKBA
- Kupfer

- DW-ALKON 6KDCKBA
- Cuivre

CU

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.891.220	130	180	41.00
953.891.230	150	200	41.00
953.891.240	180	230	43.00
953.891.250	200	250	45.00
953.891.260	250	300	51.00

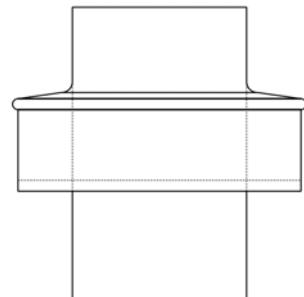
**Abgasleitungs-Abschlussstücke****Pièce terminale pour conduit de fumées****953.896**

- DW-ALKON CZ102
- Kupfer

- DW-ALKON CZ102
- Cuivre

CU

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.896.220	130	185	131.00
953.896.230	150	205	147.00
953.896.240	180	235	156.00
953.896.250	200	255	171.00
953.896.260	250	305	197.00

**Abgasleitungs-Lamellenhüte****Chapeau à lamelles pour conduit de fumées****953.897**

- DW-ALKON CZ172
- Kupfer

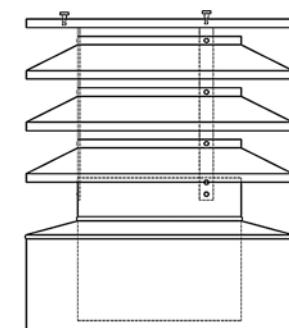
- mit Dilatationsabschluss

- DW-ALKON CZ172
- Cuivre

- Avec piquage de dilatation

CU

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.897.100	130	185	300.00
953.897.110	150	205	335.00
953.897.120	180	235	365.00
953.897.130	200	255	394.00
953.897.140	250	305	449.00

**Abgasleitungs-Regenkragen Standard****Collerette pare-pluie pour conduit de fumées****953.906**

- DW-ALKON 6KDCRK
- Kupfer

- DW-ALKON 6KDCRK
- Cuivre

CU

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	B mm	CHF/Stk CHF/pce
953.906.220	130	300	330	101.00
953.906.230	150	250	350	112.00
953.906.240	180	230	380	119.00
953.906.250	200	200	400	122.00
953.906.260	250	180	450	133.00



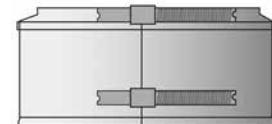
Abgasleitungs-Regenkragen "CH-Version"**Collerette pare-pluie, "version CH"****953.908**

- DW-ALKON 6KDCRKE
- Kupfer

- DW-ALKON 6KDCRKE
- Cuivre

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	C mm	CHF/Stk CHF/pce
953.908.220	130	180	205	142.00
953.908.230	150	200	225	155.00
953.908.240	180	230	255	167.00
953.908.250	200	250	275	171.00
953.908.260	250	300	325	184.00

CU

**Abgasleitungs-Briden****Bride murale pour conduit de fumées****953.898**

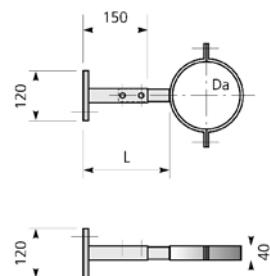
- DW-ALKON CZM202
- Kupfer

- DW-ALKON CZM202
- Cuivre

- mit verstellbarer Wandhalterung
- Länge nach Angabe
- Wandstärke 0.6 mm
- Épaisseur de paroi 0.6 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	Da mm	L mm	CHF/Stk CHF/pce
953.898.110	130	180	150-500	175.00
953.898.120	150	200	150-500	179.00
953.898.130	180	230	150-500	182.00
953.898.140	200	250	150-500	185.00
953.898.150	250	300	150-500	190.00

CU



Kaminsysteme FlexR flexibel

Systèmes de cheminées FlexR flexibles

Condotti dei fumi flessibili FlexR

FlexR

FlexR

FlexR

ab Seite 72 | dès page 72



Abgasleitungs-Einsatzrohre

- FlexR XKFLEXRK
- INOX A4

- flexibel FlexR
- für Unterdruckbetriebe
- Edelstahl rostfrei

Tuyau flexible pour tubage de cheminée**953.800****INOX A4**

- FlexR XKFLEXRK
- INOX A4
- Flexible FlexR
- Pour installations en dépression
- Acier inoxydable

Art. Nr.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.800.100	80	560.00
953.800.110	100	620.00
953.800.120	120	700.00
953.800.130	130	750.00
953.800.140	140	830.00
953.800.150	150	890.00
953.800.160	160	930.00
953.800.170	180	1'060.00
953.800.180	200	1'180.00

**Lieferumfang:**

- Rolle à 10 m
- Verbinder-set

Inclus dans la livraison:

- rouleau de 10 m
- set de raccordement

Abgasleitungs-Einsatzrohre**Tuyau flexible pour tubage de cheminée****953.802****INOX A4**

- FlexR XKFLEXRR
- INOX A4

- für Unterdruckbetriebe
- Edelstahl rostfrei

- FlexR XKFLEXRR
- INOX A4

- Pour installations en dépression
- Acier inoxydable

Art. Nr.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.802.100	80	1'600.00
953.802.110	100	1'750.00
953.802.120	120	1'950.00
953.802.130	130	2'120.00
953.802.140	140	2'350.00
953.802.150	150	2'520.00
953.802.160	160	2'630.00
953.802.170	180	3'030.00
953.802.180	200	3'350.00

**Lieferumfang:**

- Rolle à 30 m
- Verbinder-set

Inclus dans la livraison:

- rouleau de 30 m
- set de raccordement

Kaminsysteme Poly

Systèmes de cheminées Poly

Condotti dei fumi Poly

PolyTwin

PolyTwin

PolyTwin

ab Seite 76 | dès page 76



PolyTop

PolyTop

PolyTop

ab Seite 81 | dès page 81



PolyFlex

PolyFlex

PolyFlex

ab Seite 86 | dès page 86



WhitePoly

WhitePoly

WhitePoly

ab Seite 88 | dès page 88



InoxPoly

Poly inox

Poly inox

ab Seite 91 | dès page 91



KupferPoly

Poly cuivre

Poly rame

ab Seite 94 | dès page 94



Basis-Set**Set de base****952.095****• PolyTwin**

- konzentrisch

• PolyTwin

- Concentrique

Art. Nr.	D	CHF/Stk CHF/pce
N° d'art.		
952.095.100	80/125	285.00
952.095.110	100/150	430.00

**Lieferumfang:**

- Abgasleitungs-Bogen 87°
- Rohr 500 mm
- Wandblende geschlossen
- Schachteinführung mit Auflager
- 4 Abstandhalter
- Mündungsset

Inclus dans la livraison:

- Coude 87° pour conduit de fumées
- Tube 500 mm
- Cache mural fermé
- Introduction de gaine avec appui
- 4 distanceurs
- Kit de sortie de cheminée

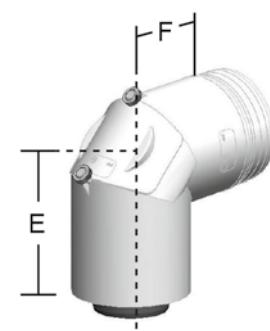
**Abgasleitungs-Bogen 87°****Coude 87° pour conduit de fumées****952.100****• PolyTwin**

- mit Reinigungsöffnung
- konzentrisch
- PP

• PolyTwin

- Avec ouverture de nettoyage
- Concentrique
- PP

Art. Nr.	D	Aussenmantel enveloppe extérieure	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
N° d'art.					
952.100.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	150	90	87.00
952.100.200	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	160	100	161.00

**Abgasleitungs-Reinigungsöffnungen****Elément avec trappe de nettoyage****952.105****• PolyTwin**

- konzentrisch
- PP

• PolyTwin

- Concentrique
- PP

Art. Nr.	D	Aussenmantel enveloppe extérieure	NL mm	E mm	CHF/Stk CHF/pce
N° d'art.					
952.105.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	190	120	76.00
952.105.200	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	210	130	149.00

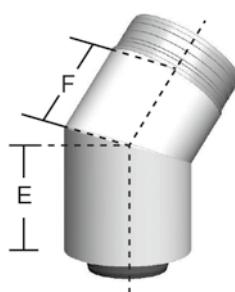
**Abgasleitungs-Bogen 30°****Coude 30° pour conduit de fumées****952.110****• PolyTwin**

- konzentrisch
- PP

• PolyTwin

- Concentrique
- PP

Art. Nr.	D	Aussenmantel enveloppe extérieure	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
N° d'art.					
952.110.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	125	65	39.00
952.110.200	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	120	50	94.00



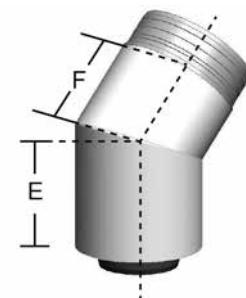
Abgasleitungs-Bogen 45°**Coude 45° pour conduit de fumées****952.115****• PolyTwin**

- konzentrisch
- PP

• PolyTwin

- Concentrique
- PP

Art. Nr.	D	Aussenmantel enveloppe extérieure	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
952.115.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	130	70	40.00
952.115.200	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	120	50	81.00

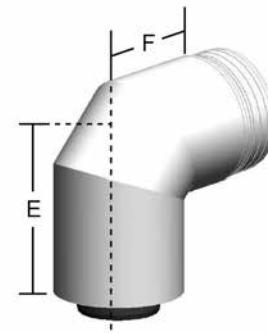
**Abgasleitungs-Bogen 87°****Coude 87° pour conduit de fumées****952.120****• PolyTwin**

- konzentrisch
- PP

• PolyTwin

- Concentrique
- PP

Art. Nr.	D	Aussenmantel enveloppe extérieure	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
952.120.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	150	90	55.00
952.120.200	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	160	100	81.00

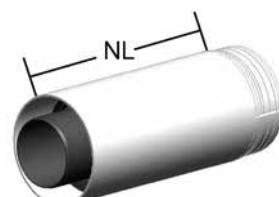
**Abgasleitungs-Rohrelemente****Elément de tuyau pour conduit de fumées****952.125****• PolyTwin**

- konzentrisch
- kürzbar
- PP

• PolyTwin

- Concentrique
- Raccourcissable
- PP

Art. Nr.	D	Aussenmantel enveloppe extérieure	NL mm	CHF/Stk CHF/pce
952.125.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	255	34.00
952.125.110	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	500	41.00
952.125.120	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	955	59.00
952.125.130	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	1955	109.00
952.125.200	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	255	60.00
952.125.210	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	500	74.00
952.125.220	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	955	93.00



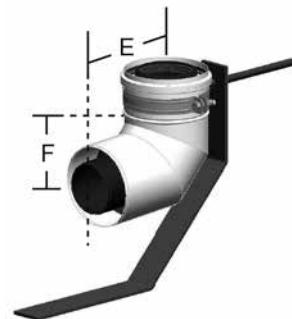
Abgasleitungs-Schachteinführungen**• PolyTwin**

- konzentrisch
- mit Konsole aus Stahl
- PP

Pied de cheminée avec support pour conduit de fumées**952.130****• PolyTwin**

- Concentrique
- Avec console en acier
- PP

Art. Nr. Nº d'art.	D	Aussenmantel enveloppe extérieure	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
952.130.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	175	80	95.00
952.130.200	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	175	100	155.00

**Kondensatabläufe****• PolyTwin**

- konzentrisch
- mit Siphon
- PP

Ecoulement des condensats**952.135****• PolyTwin**

- Concentrique
- Avec siphon
- PP

Art. Nr. Nº d'art.	D	Aussenmantel enveloppe extérieure	NL mm	CHF/Stk CHF/pce
952.135.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	120	55.00
952.135.200	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	125	94.00

**Erweiterungen****• PolyTwin**

- für Kesselanschluss

Elargissement**952.165****• PolyTwin**

- Pour raccordement de chaudière

Art. Nr. Nº d'art.	D	d mm	CHF/Stk CHF/pce
952.165.100	80/125	60/100	45.00
952.165.200	100/150	80/125	75.00

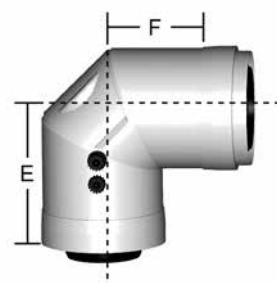
**Abgasleitungs-Bogen 87°****• PolyTwin**

- konzentrisch
- PP
- für Kesselanschluss
- mit Reinigungs- und Messöffnung für Zuluft / Abgas

Coude 87° pour conduit de fumées**952.170****• PolyTwin**

- Concentrique
- PP
- Pour raccordement de chaudière
- Avec ouverture de nettoyage et orifice de mesure air / fumées

Art. Nr. Nº d'art.	D	Aussenmantel enveloppe extérieure	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
952.170.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	150	90	107.00



Kesselanschlüsse**Raccordement de chaudière****952.175****• PolyTwin**

- konzentrisch
- PP
- mit Messöffnung für Zuluft / Abluft

• PolyTwin

- Concentrique
- PP
- Avec orifice de mesure air / fumées

Art. Nr.	D		CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
952.175.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	46.00
952.175.200	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	77.00

**Spannbriden****Bride de serrage****952.180****• PolyTwin**

Art. Nr.	D		CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
952.180.100	80/125		12.00

**Wandblenden****Cache mural****952.140****• PolyTwin**

Art. Nr.	D	Aussenmantel enveloppe extérieure	Grösse mm Grandeur mm	CHF/Stk
Nº d'art.				CHF/pce
952.140.100	80/125	PP/PP weiss beschichtet / PP/PP enduit blanc	350 x 280	35.00
952.140.200	100/150	PP/Stahl weiss beschichtet / PP / acier enduit blanc	350 x 280	35.00

**Dachhochführungen****Extension pour passage de toit****952.145****• PolyTwin**

- konzentrisch
- Baulänge über Dach 650 mm

• PolyTwin

- Concentrique
- Hauteur hors toit 650 mm

Art. Nr.	D	Farbe Couleur	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
952.145.200	80/125	schwarz / Noir	150.00

**Dachhochführungen****Extension pour passage de toit****952.150****• PolyTwin**

- konzentrisch
- Baulänge über Dach 1100 mm

• PolyTwin

- Concentrique
- Hauteur hors toit 1100 mm

Art. Nr.	D	Farbe Couleur	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
952.150.110	80/125	schwarz / Noir	200.00
952.150.210	100/150	schwarz / Noir	275.00



Universal-Schrägdachdurchgänge**Passage de toit incliné****952.155****• PolyTwin**

- 25° bis 45°
- mit Tablett

• PolyTwin

- De 25° à 45°
- Avec tablier

Art. Nr. Nº d'art.	D	Farbe Couleur	Grösse mm Grandeur mm	CHF/Stk CHF/pce
952.155.110	80/125	schwarz / Noir	500 x 560	86.00
952.155.210	100/150	schwarz / Noir	500 x 500	86.00

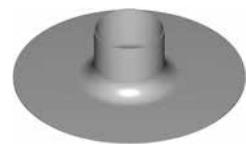
**Flachdachkragen****Collerette de passage de toit plat****952.160****• PolyTwin**

- rund
- PP

• PolyTwin

- Forme ronde
- PP

Art. Nr. Nº d'art.	D	d mm	CHF/Stk CHF/pce
952.160.100	80/125	315	41.00
952.160.200	100/125	355	62.00



Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées**

952.200

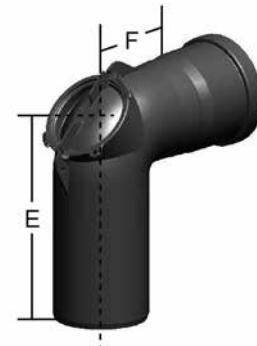
• PolyTop

- PP
- mit Reinigungsöffnung

• PolyTop

- PP
- Avec ouverture de nettoyage

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
952.200.100	60	99	35	20.00
952.200.110	80	150	82	23.00
952.200.120	100	160	95	34.00
952.200.130	125	140	75	83.00
952.200.140	160	165	100	94.00
952.200.150	200	240	200	124.00

**Abgasleitungs-Reinigungsöffnungen****Elément avec trappe de nettoyage**

952.205

• PolyTop

- gerade
- konzentrisch
- PP

• PolyTop

- Exécution droite
- Concentrique
- PP

Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	E mm	CHF/Stk CHF/pce
952.205.100	60	150	115	20.00
952.205.110	80	190	120	23.00
952.205.120	100	210	130	31.00
952.205.130	125	205	130	61.00
952.205.140	160	270	145	83.00
952.205.150	200	370	210	99.00

**Abgasleitungs-Bogen 30°****Coude 30° pour conduit de fumées**

952.210

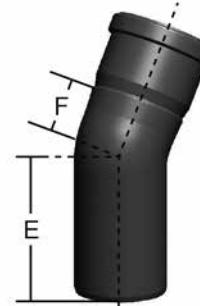
• PolyTop

- PP

• PolyTop

- PP

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
952.210.100	60	79	25	10.00
952.210.110	80	125	60	10.00
952.210.120	100	120	40	15.00
952.210.130	125	105	45	33.00
952.210.140	160	130	70	60.00
952.210.150	200	290	110	97.00

**Abgasleitungs-Bogen 45°****Coude 45° pour conduit de fumées**

952.215

• PolyTop

- PP

• PolyTop

- PP

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
952.215.100	60	84	35	10.00
952.215.110	80	130	65	10.00
952.215.120	100	120	70	15.00
952.215.130	125	120	70	33.00
952.215.140	160	140	100	60.00
952.215.150	200	300	120	97.00



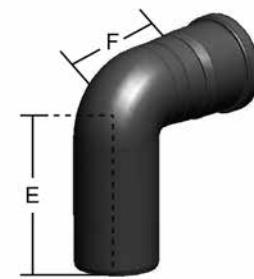
Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées**

952.220

• PolyTop

- PP

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
952.220.100	60	99	35	11.00
952.220.110	80	150	82	11.00
952.220.120	100	160	95	20.00
952.220.130	125	138	75	35.00
952.220.140	160	165	100	62.00
952.220.150	200	240	200	99.00

**Abgasleitungs-Rohrelemente****Elément de tuyau pour conduit de fumées**

952.225

• PolyTop

- kürzbar
- PP

• PolyTop

- Raccourcissable
- PP

Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	CHF/Stk CHF/pce
952.225.100	60	255	9.00
952.225.110	80	255	11.00
952.225.120	100	255	15.00
952.225.130	125	255	20.00
952.225.140	160	255	31.00
952.225.150	200	255	37.00
952.225.200	60	500	10.00
952.225.210	80	500	15.00
952.225.220	100	500	20.00
952.225.230	125	500	27.00
952.225.240	160	500	37.00
952.225.250	200	500	62.00
952.225.300	60	955	12.00
952.225.310	80	955	20.00
952.225.320	100	955	26.00
952.225.330	125	955	41.00
952.225.340	160	955	55.00
952.225.350	200	955	81.00
952.225.400	60	1955	21.00
952.225.410	80	1955	27.00
952.225.420	100	1955	40.00
952.225.430	125	1955	56.00
952.225.440	160	1955	76.00
952.225.450	200	1955	134.00

**Abgasleitungs-Schachteinführungen****Pied de cheminée avec support pour conduit de fumées**

952.245

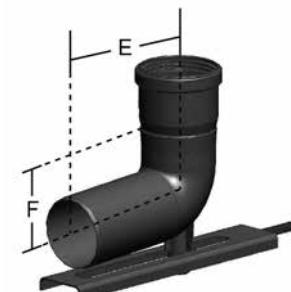
• PolyTop

- mit Auflager aus Stahl

• PolyTop

- Avec support en acier

Art. Nr. Nº d'art.	D	E mm	F mm	CHF/Stk CHF/pce
952.245.100	60	-	-	32.00
952.245.110	80	175	86	44.00
952.245.120	100	175	100	62.00
952.245.130	125	138	75	99.00
952.245.140	160	165	100	124.00
952.245.150	200	240	200	136.00



Kondensatabläufe**Ecoulement des condensats****952.250****• PolyTop**

- mit Siphon
- PP

• PolyTop

- Avec siphon
- PP

Art. Nr.	D	NL mm	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
952.250.100	60	120	35.00
952.250.110	80	120	37.00
952.250.120	100	125	52.00
952.250.130	125	260	72.00
952.250.140	160	280	99.00
952.250.150	200	380	124.00

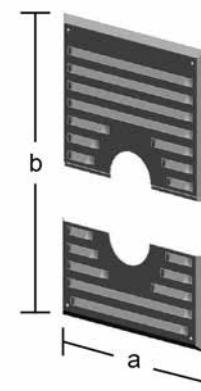
**Wandblenden****Cache mural****952.255****• PolyTop**

- mit Hinterlüftung

• PolyTop

- Avec ouvertures d'aération

Art. Nr.	D	a x b mm	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
952.255.100	60	280 x 350	36.00
952.255.110	80	280 x 350	49.00
952.255.120	100	280 x 350	49.00
952.255.130	125	280 x 350	49.00
952.255.140	160	280 x 350	52.00
952.255.150	200	350 x 350	77.00

**Abdeckhauben****Chapeau****952.265****• PolyTop**

- aus Kunststoff
- schwarz

• PolyTop

- En plastique
- Couleur: noir

Art. Nr.	D	Da mm	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
952.265.100	60	130/170	20.00
952.265.110	80	150/195	25.00
952.265.120	100	170/215	31.00
952.265.130	125	190/290	62.00
952.265.140	160	190/290	75.00
952.265.150	200	225/300	80.00

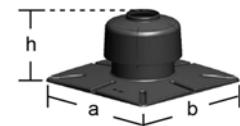


Mündungsset**Kit de sortie de cheminée****952.270****• PolyTop**

- mit Abdeckplatte
- Abdeckkappe
- inkl. Befestigungsmaterial
- Kunststoff
- schwarz

• PolyTop

- Avec plaque de recouvrement
- Capuchon
- Avec matériel de fixation
- Plastique
- Couleur: noir



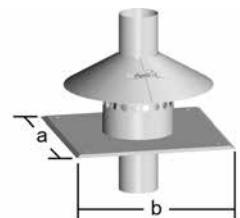
Art. Nr. Nº d'art.	D	a mm	b mm	h mm	CHF/Stk CHF/pce
952.270.100	60	360	360	160	50.00
952.270.110	80	360	360	135	62.00
952.270.120	100	360	360	135	70.00
952.270.130	125	400	400	135	105.00
952.270.140	160	440	440	110	130.00
952.270.150	200	440	440	110	167.00

Mündungsset**Kit de sortie de cheminée****952.275****• PolyTop**

- mit Abdeckplatte
- Wetterkragen und Endrohr 470 mm
- inkl. Befestigungsmaterial
- Edelstahl rostfrei

• PolyTop

- Avec plaque de recouvrement
- Col et tube de terminaison 470 mm
- Avec matériel de fixation
- Acier inoxydable



Art. Nr. Nº d'art.	D	Grösse mm Grandeur mm	CHF/Stk CHF/pce
952.275.100	60	330 x 330	149.00
952.275.110	80	330 x 330	174.00
952.275.120	100	330 x 330	205.00

Erweiterungen**Elargissement****952.280****• PolyTop**

- konzentrisch
- für Kesselanschluss

• PolyTop

- Concentrique
- Pour raccordement de chaudière



Art. Nr. Nº d'art.	D	d mm	CHF/Stk CHF/pce
952.280.100	80	60	27.00
952.280.110	80	63	27.00
952.280.120	80	70	27.00
952.280.130	80	75	27.00
952.280.140	100	80	35.00
952.280.150	160	150	106.00

Reduktionen**Réduction****952.282****• PolyTop**

- konzentrisch
- für Kesselanschluss

• PolyTop

- Concentrique
- Pour raccordement de chaudière



Art. Nr. Nº d'art.	D	d mm	CHF/Stk CHF/pce
952.282.100	60	80	25.00
952.282.110	80	100	30.00
952.282.120	80	110	30.00
952.282.130	100	110	26.00
952.282.140	100	125	61.00
952.282.150	100	150	111.00
952.282.160	110	125	61.00
952.282.170	125	150	94.00
952.282.180	125	160	61.00
952.282.190	160	180	119.00
952.282.200	160	200	124.00

Erweiterungen**Elargissement****952.284****• PolyTop**

- exzentrisch
- für Kesselanschluss

• PolyTop

- Excentrique
- Pour raccordement de chaudière



Art. Nr. Nº d'art.	D	d mm	CHF/Stk CHF/pce
952.284.100	80	60	35.00
952.284.110	80	63	35.00
952.284.120	80	70	35.00
952.284.130	80	75	35.00
952.284.140	100	80	42.00
952.284.150	125	100	61.00
952.284.160	125	110	61.00
952.284.170	160	125	61.00

Abstandhalter**Distanceur****952.260****• PolyTop****• PolyTop**

Art. Nr. Nº d'art.	D	L mm	CHF/Stk CHF/pce
952.260.100	60 - 100	310	10.00
952.260.110	125 / 160	340	15.00
952.260.120	200	560	25.00

**Gleitmittel****Lubrifiant****952.292****• PolyTop**

- für die Erleichterung der Montage

• PolyTop

- Pour faciliter le montage

Art. Nr. Nº d'art.	Tuben zu g Tubes de g	CHF/Stk CHF/pce
952.292.100	150	9.00



Rohre**Tube****952.300****• PolyFlex**

- flexibel
- kürzbar
- inkl. Montageset

• PolyFlex

- Flexible
- Raccourcissable
- Avec set d'assemblage

Art. Nr. Nº d'art.	D	Verbinderset jeu de raccords	Länge m Longueur m	CHF/Stk CHF/pce
952.300.100	60	1 x	15	320.00
952.300.110	60	6 x	75	1'100.00
952.300.200	80	1 x	10	310.00
952.300.210	80	5 x	50	1'000.00
952.300.300	100	1 x	10	460.00
952.300.310	100	3 x	50	1'500.00

**Rohre****Tube****952.305****• PolyFlex**

- flexibel
- kürzbar

• PolyFlex

- Flexible
- Raccourcissable

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/m
952.305.100	125	48.00
952.305.110	160	66.00

Lieferbar in 5m-Schritten

Livrable par segment de 5m

**Montage-Set****Kit de montage****952.310****• PolyFlex**

- für flexible Rohre

• PolyFlex

- Pour tuyau flexible

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
952.310.100	60	32.00
952.310.110	80	35.00
952.310.120	100	39.00
952.310.130	125	124.00
952.310.140	160	149.00

**Lieferumfang:**

- Mündungsendstück
- Aufhängung
- Fixschelle und Hülse

Inclus dans la livraison:

- embout de cheminée
- Suspension
- Collier fixe et douille

Reinigungsöffnungsstücke**Pièce avec trappe de nettoyage****952.315****• PolyFlex**

- flexibel
- inkl. Befestigungsmaterial

• PolyFlex

- Flexible
- Avec matériel de fixation

Art. Nr. Nº d'art.	D	NL mm	CHF/Stk CHF/pce
952.315.100	60	80	69.00
952.315.110	80	100	106.00
952.315.120	100	120	122.00
952.315.130	125	170	185.00
952.315.140	160	185	210.00



Kupplungen**Raccord****952.320****• PolyFlex**

- zum Verbinden von flexiblen Rohre

• PolyFlex

- Pour le raccordement de tuyaux flexibles

Art. Nr. N° d'art.	D	NL mm	GL mm pl mm	CHF/Stk CHF/pce
952.320.100	60	30	140	45.00
952.320.110	80	30	172	56.00
952.320.120	100	30	190	88.00
952.320.130	125	30	150	105.00
952.320.140	160	80	225	122.00



Basis-Set**Set de base****952.395****• WhitePoly**

Art. Nr.	D
Nº d'art.	
952.395.100	80/125
952.395.110	100/150

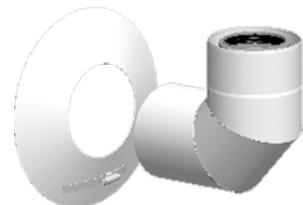
CHF/Stk
CHF/pce
325.00
370.00

**Lieferumfang:**

- Wandrosette
- Abgasleitungs-Bogen 87°
- Kontrollrohr mit Zuluftansaugung
- Mündungsendstück

Inclus dans la livraison:

- Rosace murale
- Coude 87° pour conduit de fumées
- Tube de contrôle avec aspiration d'air combustible
- embout de cheminée

**Abgasleitungs-Bogen 30°****Coude 30° pour conduit de fumées****952.405****• WhitePoly**

- PP
- Aussenmantel Edelstahl rostfrei, weiss beschichtet

• WhitePoly

- PP
- Gaine extérieure en acier inoxydable, enduit blanc

Art. Nr.	D
Nº d'art.	
952.405.100	80/125

CHF/Stk
CHF/pce
76.00

**Abgasleitungs-Bogen 45°****Coude 45° pour conduit de fumées****952.410****• WhitePoly**

- PP
- Aussenmantel Edelstahl rostfrei, weiss beschichtet

• WhitePoly

- PP
- Gaine extérieure en acier inoxydable, enduit blanc

Art. Nr.	D
Nº d'art.	
952.410.100	80/125

CHF/Stk
CHF/pce
76.00



Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées****952.415****• WhitePoly**

- PP
- Aussenmantel Edelstahl rostfrei, weiss beschichtet

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
952.415.100	80/125	78.00

• WhitePoly

- PP
- Gaine extérieure en acier inoxydable, enduit blanc

**Kontrollrohre****Pièce avec trappe de nettoyage****952.400****• WhitePoly**

- PP
- Aussenmantel Edelstahl rostfrei, weiss beschichtet
- ohne Zuluftansaugung

Art. Nr.	D	Länge mm	CHF/Stk
Nº d'art.		Longueur mm	CHF/pce
952.400.100	80/125	290	105.00

• WhitePoly

- PP
- Gaine extérieure en acier inoxydable, enduit blanc
- Sans aspiration d'air comburant

**Rohrelemente****Elément de tuyau****952.420****• WhitePoly**

- PP
- Aussenmantel Edelstahl rostfrei, weiss beschichtet

Art. Nr.	D	Länge mm	CHF/Stk
Nº d'art.		Longueur mm	CHF/pce
952.420.100	80/125	190	61.00
952.420.110	80/125	440	69.00
952.420.120	80/125	940	74.00

• WhitePoly

- PP
- Gaine extérieure en acier inoxydable, enduit blanc

**Wandbefestigungen****Fixation murale****952.425****• WhitePoly**

mind. alle 3 m einen Befestigungspunkt

• WhitePoly

Au minimum 1 point de fixation tous les 3 m

Art. Nr.	D	Wandabstand mm	CHF/Stk
Nº d'art.		Distance au mur mm	CHF/pce
952.425.100	80/125	50	72.00
952.425.110	80/125	50 - 150	86.00
952.425.120	80/125	50 - 360	145.00

**Lieferumfang:**

- Rohrschelle
- Grundplatte und Nippel
- ohne Schrauben und Dübel

Inclus dans la livraison:

- Collier pour tubes
- Plaque de base et mamelons
- Sans vis ni tampons

Endstücke**Pièce terminale****952.430****• WhitePoly**

Vewenden wenn keine Dachhochführung eingesetzt wird

- aus Edelstahl rostfrei, weiss beschichtet

- L.....145 mm

• WhitePoly

Pour les cas où aucune sortie de cheminée n'est prévue

- En acier inox avec revêtement blanc

- L.....145 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
952.430.100	80/125	57.00



Basis-Set**Set de base****952.485****• InoxPoly**

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
952.485.100	80/125	315.00
952.485.110	100/150	340.00

• Poly inox

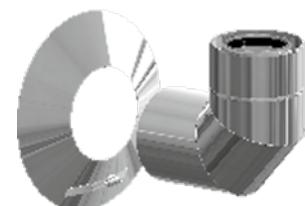
CHF/Stk
CHF/pce
315.00
340.00

**Lieferumfang:**

- Wandrosette
- Abgasleitungs-Bogen 87°
- Kontrollrohr mit Zuluftansaugung
- Mündungsendstück

Inclus dans la livraison:

- Rosace murale
- Coude 87° pour conduit de fumées
- Tube de contrôle avec aspiration d'air combustible
- embout de cheminée

**Abgasleitungs-Bogen 30°****Coude 30° pour conduit de fumées****952.440****• InoxPoly**

- PP/Edelstahl

• Poly inox

- PP / inox

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
952.440.100	60/100	59.00
952.440.110	80/125	71.00
952.440.120	100/150	86.00

CHF/Stk
CHF/pce
59.00
71.00
86.00

**Abgasleitungs-Bogen 45°****Coude 45° pour conduit de fumées****952.445****• InoxPoly**

- PP/Edelstahl

• Poly inox

- PP / inox

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
952.445.100	60/100	59.00
952.445.110	80/125	71.00
952.445.120	100/150	86.00

CHF/Stk
CHF/pce
59.00
71.00
86.00



Abgasleitungs-Bogen 87°**Coude 87° pour conduit de fumées****952.450****• InoxPoly**

- PP/Edelstahl

Art. Nr.	D	CHF/Stk CHF/pce
Nº d'art.		
952.450.100	60/100	74.00
952.450.110	80/125	74.00
952.450.120	100/150	99.00

• Poly inox

- PP / inox

**Kontrollrohre****Pièce avec trappe de nettoyage****952.455****• InoxPoly**

- PP/Edelstahl
- ohne Zuluftansaugung

Art. Nr.	D	NL mm	CHF/Stk CHF/pce
Nº d'art.			
952.455.100	60/100	245	87.00
952.455.110	80/125	290	99.00
952.455.120	100/150	315	124.00

• Poly inox

- PP / inox
- Sans aspiration d'air comburant

**Kontrollrohre****Pièce avec trappe de nettoyage****952.460****• InoxPoly**

- PP/Edelstahl
- mit Zuluftansaugung

Art. Nr.	D	NL mm	CHF/Stk CHF/pce
Nº d'art.			
952.460.100	60/100	245	119.00
952.460.110	80/125	275	144.00
952.460.120	100/150	315	169.00

• Poly inox

- PP / inox
- Avec aspiration d'air comburant

**Abgasleitungs-Rohrelemente****Elément de tuyau pour conduit de fumées****952.465****• InoxPoly**

- PP/Edelstahl

Art. Nr.	D	NL mm	CHF/Stk CHF/pce
Nº d'art.			
952.465.100	60/100	190	51.00
952.465.110	80/125	190	57.00
952.465.120	100/150	190	61.00
952.465.130	60/100	440	60.00
952.465.140	80/125	440	65.00
952.465.150	100/150	440	74.00
952.465.160	60/100	940	69.00
952.465.170	80/125	940	70.00
952.465.180	100/150	940	94.00

• Poly inox

- PP / inox



Abgasleitungs-Wandbefestigungen**Fixation murale pour conduit de fumées****952.470****• InoxPoly**

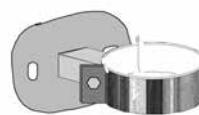
mind. alle 3 m einen Befestigungspunkt

- PP/Edelstahl

• Poly inox

Au minimum 1 point de fixation tous les 3 m

- PP / inox



Art. Nr. Nº d'art.	D	Wandabstand mm Distance au mur mm	CHF/Stk CHF/pce
952.470.100	80/125	1/2"	60.00
952.470.110	100/150	1/2"	65.00
952.470.120	60/100	50	67.00
952.470.130	80/125	50	67.00
952.470.140	100/150	50	80.00
952.470.150	60/100	50-150	81.00
952.470.160	80/125	50-150	81.00
952.470.170	100/150	50-150	94.00
952.470.180	60/100	50-360	136.00
952.470.190	80/125	50-360	136.00
952.470.200	100/150	50-360	149.00

Mündungsendstück**Embout terminal de cheminée****952.475****• InoxPoly**

- PP/Edelstahl

- L 145 mm - L 145 mm

• Poly inox

- PP / inox

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
952.475.100	60/100	57.00
952.475.110	80/125	57.00
952.475.120	100/150	71.00

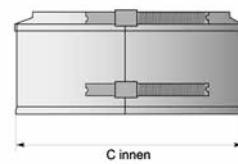
**Abgasleitungs-Regenkragen "CH-Version"****Collerette pare-pluie, "version CH"****952.480****• InoxPoly**

- PP/Edelstahl

• Poly inox

- PP / inox

Art. Nr. Nº d'art.	D	C mm	CHF/Stk CHF/pce
952.480.100	80/125	150	50.00
952.480.110	100/150	175	56.00



Abgasleitungs-Bogen 30°**Coude 30° pour conduit de fumées****952.500****• KupferPoly**

- PP/Kupfer

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
952.500.100	80/125	90.00
952.500.110	100/150	100.00

• Poly cuivre

- PP / cuivre

**Abgasleitungs-Bogen 45°****Coude 45° pour conduit de fumées****952.505****• KupferPoly**

- PP/Kupfer

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
952.505.100	80/125	90.00
952.505.110	100/150	100.00

• Poly cuivre

- PP / cuivre

**Abgasleitungs-Bogen 87°****Coude 87° pour conduit de fumées****952.510****• KupferPoly**

- PP/Kupfer

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
952.510.100	80/125	110.00
952.510.110	100/150	130.00

• Poly cuivre

- PP / cuivre

**Kontrollrohre****Pièce avec trappe de nettoyage****952.515****• KupferPoly**

- PP/Kupfer
- ohne Zuluftansaugung

Art. Nr.	D	NL mm	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
952.515.100	80/125	290	180.00
952.515.110	100/150	315	195.00

• Poly cuivre

- PP / cuivre
- Sans aspiration d'air comburant



Kontrollrohre**Pièce avec trappe de nettoyage****952.520****• KupferPoly**

- PP/Kupfer
- mit Zuluftansaugung

• Poly cuivre

- PP / cuivre
- Avec aspiration d'air comburant

Art. Nr.	D	NL mm	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
952.520.100	80/125	275	220.00
952.520.110	100/150	315	245.00

**Abgasleitungs-Rohrelemente****Elément de tuyau pour conduit de fumées****952.525****• KupferPoly**

- PP/Kupfer

• Poly cuivre

- PP / cuivre

Art. Nr.	D	NL mm	CHF/Stk
Nº d'art.			CHF/pce
952.525.100	80/125	190	70.00
952.525.110	100/150	190	75.00
952.525.120	80/125	440	85.00
952.525.130	100/150	440	90.00
952.525.140	80/125	940	120.00
952.525.150	100/150	940	146.00

**Abgasleitungs-Wandbefestigungen****Fixation murale pour conduit de fumées****952.530****• KupferPoly**

mind. alle 3 m einen Befestigungspunkt

• Poly cuivre

Au minimum 1 point de fixation tous les 3 m

- PP/Kupfer

- PP / cuivre

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
952.530.100	80/125	40.00
952.530.110	100/150	48.00

**Mündungsendstück****Embout terminal de cheminée****952.535****• KupferPoly**

- PP/Kupfer

• Poly cuivre

- PP / cuivre

- L..... 145 mm - L..... 145 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
952.535.100	80/125	122.00
952.535.110	100/150	130.00



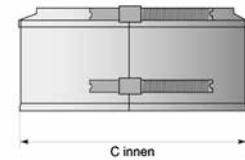
Abgasleitungs-Regenkragen "CH-Version"**Collerette pare-pluie, "version CH"****952.540****• KupferPoly**

- PP/Kupfer

• Poly cuivre

- PP / cuivre

Art. Nr. N° d'art.	D	C mm	CHF/Stk CHF/pce
952.540.100	80/125	150	135.00
952.540.110	100/150	175	140.00



Ofenrohre

Tuyaux de fumée

Canne fumarie

Fumo Stahl schwarz

Fumo acier noir

Fumo acciaio nero

ab Seite 100 | dès page 100



Fumo Stahl grau

Fumo acier gris

Fumo acciaio grigio

ab Seite 107 | dès page 107

Ofenrohre schwarz

Tuyaux de poêles noirs

Canne fumarie nere

ab Seite 112 | dès page 112



Ofenrohre verzinkt

Tuyaux de poêles zingués

Canne fumarie zincate

ab Seite 117 | dès page 117

Ofenrohr-Rohre**Tuyau de poêle****951.100****• Fumo**

- steckbar
 - einseitig eingezogen
 - Farbe schwarz-grau
 - Senotherm lackiert
 - Stahl
- Wandstärke 2 mm

• Fumo

- Emboîtable
- Avec partie mâle réduite
- Couleur: gris-noir
- Laqueage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	L mm	D	CHF/Stk CHF/pce
951.100.100	SSR250	250	130	26.00
951.100.110	SSR250	250	150	27.00
951.100.120	SSR250	250	180	29.00
951.100.130	SSR500	500	130	35.00
951.100.140	SSR500	500	150	36.00
951.100.150	SSR500	500	180	40.00
951.100.160	SSR750	750	130	48.00
951.100.170	SSR750	750	150	49.00
951.100.180	SSR750	750	180	54.00
951.100.190	SSR1000	1000	130	49.00
951.100.200	SSR1000	1000	150	51.00
951.100.210	SSR1000	1000	180	55.00

Ofenrohr-Teleskoprohre**Tuyau de poêle télescopique****951.105****• Fumo SSTR**

- steckbar
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm

- L 400 mm

• Fumo SSTR

- Emboîtable
- Couleur: gris-noir
- Laqueage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

- L 400 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.105.100	130	29.00
951.105.110	150	34.00
951.105.120	180	37.00

Ofenrohr-Drosselklappen**Clapet de réglage pour tuyau de poêle****951.110****• Fumo SSDK**

- steckbar
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm

• Fumo SSDK

- Emboîtable
- Couleur: gris-noir
- Laqueage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.110.100	130	34.00
951.110.110	150	34.00
951.110.120	180	34.00

Ofenrohr-Rohre**Tuyau de poêle****951.115****• Fumo SSA2**

- steckbar
- eingezogen
- mit Drosselklappe und Putzdeckel
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm
 - Länge 500 mm

• Fumo SSA2

- Emboîtable
- Partie mâle réduite
- Avec registre et trappe de nettoyage
- Couleur: gris-noir
- Laque Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm
 - Longueur 500 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.115.100	130	82.00
951.115.110	150	83.00
951.115.120	180	87.00

Ofenrohr-Rohre**Tuyau de poêle****951.120****• Fumo**

- steckbar
- ohne Einzug
- mit Putzdeckel
- Drosselklappe und Kondensatring
- Farbe schwarz-grau
- Stahl
- Senotherm lackiert

- Wandstärke 2 mm

• Fumo

- Emboîtable
- Sans partie mâle réduite
- Avec couvercle de nettoyage
- Registre et anneau de condensat
- Couleur: gris-noir
- Acier
- Laque Senotherm

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr.	Typ	L mm	D	CHF/Stk
Nº d'art.	Type			CHF/pce
951.120.100	SSA3	500	130	93.00
951.120.110	SSA3	500	150	94.00
951.120.120	SSA3	500	180	98.00
951.120.130	SSA31	1000	130	112.00
951.120.145	SSA31	1000	150	114.00
951.120.150	SSA31	1000	180	116.00

Ofenrohr-Bogen**Coude pour tuyau de poêle****951.125****• Fumo SSBG30**

- 30°
- steckbar
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm

• Fumo SSBG30

- 30°
- Emboîtable
- Couleur: gris-noir
- Laque Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.125.100	130	44.00
951.125.110	150	45.00
951.125.120	180	47.00

Ofenrohr-Bogen**Coude pour tuyau de poêle****951.130****• Fumo SSBG45**

- 45°
- steckbar
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SSBG45

- 45°
- Emboîtable
- Couleur: gris-noir
- Laquage Senotherm
- Acier

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.130.100	130	44.00
951.130.110	150	45.00
951.130.120	180	47.00

Ofenrohr-Bogen**Coude pour tuyau de poêle****951.135****• Fumo SSBG45T**

- 45°
- steckbar
- mit Putzdeckel
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SSBG45T

- 45°
- Emboîtable
- Avec couvercle de nettoyage
- Couleur: gris-noir
- Laquage Senotherm
- Acier

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.135.100	130	57.00
951.135.110	150	58.00
951.135.120	180	60.00

Ofenrohr-Bogen**Coude pour tuyau de poêle****951.140****• Fumo SSBG90T**

- 90°
- steckbar
- mit Putzdeckel
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SSBG90T

- 90°
- Emboîtable
- Avec couvercle de nettoyage
- Couleur: gris-noir
- Laquage Senotherm
- Acier

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.140.100	130	57.00
951.140.110	150	58.00
951.140.120	180	60.00

Ofenrohr-Bogen**Coude pour tuyau de poêle****951.145****• Fumo SSBG90TV**

- steckbar
- drehbar 0 - 90°
- mit Putzdeckel
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl
- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm
- Emboîtable
- Pivotable de 0 à 90°
- Avec couvercle de nettoyage
- Couleur: gris-noir
- Laque Senotherm
- Acier

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.145.100	130	65.00
951.145.110	150	65.00
951.145.120	180	68.00

Ofenrohr-Rosetten**Rosace pour tuyau de poêle****951.150****• Fumo SSR**

- steckbar
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl
- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm
- Emboîtable
- Couleur: gris-noir
- Laque Senotherm
- Acier

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.150.100	130	15.00
951.150.110	150	15.00
951.150.120	180	16.00

Ofenrohr-Rosetten gross**Grande rosace pour tuyau de poêle****951.155****• Fumo SSRG**

- steckbar
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl
- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm
- Emboîtable
- Couleur: gris-noir
- Laque Senotherm
- Acier

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.155.100	130	30.00
951.155.110	150	30.00
951.155.120	180	34.00

Ofenrohr-Rohrbriden**Bride pour tuyau de poêle****951.160****• Fumo SSRB**

- steckbar
 - Farbe schwarz-grau
 - Senotherm lackiert
 - Stahl
- Wandstärke 2 mm

• Fumo SSRB

- Emboîtable
- Couleur: gris-noir
- Laque Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.160.100	130	22.00
951.160.110	150	25.00
951.160.120	180	29.00

Ofenrohr-Wandfutter**Garniture de passage de mur****951.165****• Fumo SWF**

- steckbar
- doppelt
- für Rohr mit Wandstärke 2 mm
- Farbe schwarz-grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

• Fumo SWF

- Emboîtable
- Double
- Pour tuyau en tôle 2 mm
- Couleur: gris-noir
- Laque Senotherm
- Acier

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.165.100	130	22.00
951.165.110	150	22.00
951.165.120	180	24.00

Ofenrohr-Adapter**Adaptateur pour tuyau de poêle****951.170****• Fumo SSAD**

- steckbar
 - Farbe schwarz-grau
 - Senotherm lackiert
 - Stahl
- Wandstärke 2 mm

• Fumo SSAD

- Emboîtable
- Couleur: gris-noir
- Laque Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.170.100	130/100	91.00
951.170.110	150/130	94.00
951.170.120	180/150	97.00

Ofenrohr-Spraydose**Laque en spray pour tuyaux de poêle****951.175****• Fumo XSSPR1**

- Farbe schwarz-grau
- für Stahl

• Fumo XSSPR1

- Couleur: gris-noir
- Pour acier

Art. Nr.	CHF/Stk
Nº d'art.	CHF/pce
951.175.100	31.00

Ofenrohr-Rohrbriden**Bride pour tuyau de poêle****951.525****• Fumo SZRB**

- steckbar
- Farbe schwarz
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SZRB

- Emboîtable
- Couleur: noir
- Laquage Senotherm
- Acier

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.525.100	200	33.00
951.525.110	250	33.00
951.525.120	300	34.00

Ofenrohr-Rohre**Tuyau de poêle****951.500****• Fumo**

- steckbar
- einseitig eingezogen
- Farbe schwarz
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo

- Emboîtable
- Avec partie mâle réduite
- Couleur: noir
- Laquage Senotherm
- Acier

Art. Nr.	Typ	L mm	D	CHF/Stk
Nº d'art.	Type			CHF/pce
951.500.100	SZR500	500	200	38.00
951.500.110	SZR500	500	250	66.00
951.500.120	SZR500	500	300	82.00
951.500.130	SZR1000	1000	200	54.00
951.500.140	SZR1000	1000	250	81.00
951.500.150	SZR1000	1000	300	100.00

Ofenrohr-Bridenklappen**Bride avec registre pour tuyau de poêle****951.505****• Fumo SZBK**

- steckbar
- ohne Bedienung
- Farbe schwarz
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SZBK

- Emboîtable
- Sans commande
- Couleur: noir
- Laquage Senotherm
- Acier

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.505.100	200	76.00
951.505.110	250	79.00
951.505.120	300	84.00

Ofenrohr-Bogen

Coude pour tuyau de poêle

951.515

• Fumo SZBG04

- steckbar
- drehbar 0 - 45°
- ohne Putzdeckel
- Farbe schwarz
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SZBG04

- Emboîtable
- Pivotable de 0 à 45°
- Sans trappe
- Couleur: noir
- Laqueage Senotherm
- Acier

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.515.100	200	71.00
951.515.250	250	81.00
951.515.120	300	104.00

Ofenrohr-Bogen

Coude pour tuyau de poêle

951.520

• Fumo SZBG09D

- steckbar
- drehbar 0 - 90°
- mit Putzdeckel
- Farbe schwarz
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SZBG09D

- Emboîtable
- Pivotable de 0 à 90°
- Avec couvercle de nettoyage
- Couleur: noir
- Laqueage Senotherm
- Acier

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.520.100	200	71.00
951.520.110	250	81.00
951.520.120	300	104.00

Ofenrohr-Reduktionen

Réduction pour tuyau de poêle

951.530

• Fumo SZRED

- steckbar
- Farbe schwarz
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SZRED

- Emboîtable
- Couleur: noir
- Laqueage Senotherm
- Acier

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.530.100	250/200	99.00
951.530.110	300/250	103.00

Ofenrohr-Rohre**Tuyau de poêle****951.300****• Fumo**

- steckbar
 - einseitig eingezogen
 - Farbe Guss-Grau
 - Senotherm lackiert
 - Stahl
- Wandstärke 2 mm

• Fumo

- Emboîtable
- Avec partie mâle réduite
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	L mm	D	CHF/Stk CHF/pce
951.300.100	SGR250	250	130	26.00
951.300.110	SGR250	250	150	27.00
951.300.120	SGR250	250	180	29.00
951.300.130	SGR500	500	130	35.00
951.300.140	SGR500	500	150	36.00
951.300.150	SGR500	500	180	40.00
951.300.160	SGR750	750	130	48.00
951.300.170	SGR750	750	150	49.00
951.300.180	SGR750	750	180	54.00
951.300.190	SGR1000	1000	130	49.00
951.300.200	SGR1000	1000	150	51.00
951.300.210	SGR1000	1000	180	55.00

Ofenrohr-Teleskoprohre**Tuyau de poêle télescopique****951.305****• Fumo SGTR**

- steckbar
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm
 - L 400 mm

• Fumo SGTR

- Emboîtable
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm
 - L 400 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.305.100	130	29.00
951.305.110	150	34.00
951.305.120	180	37.00

Ofenrohr-Drosselklappen**Tuyau de poêle avec registre****951.310****• Fumo SGDK**

- steckbar
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm

• Fumo SGDK

- Emboîtable
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.310.100	130	34.00
951.310.110	150	34.00
951.310.120	180	34.00

Ofenrohr-Rohre

Tuyau de poêle

951.315

• Fumo SGA2

- steckbar
- eingezogen
- mit Drosselklappe und Putzdeckel
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm
 - Länge 500 mm

• Fumo SGA2

- Emboîtable
- Partie mâle réduite
- Avec registre et trappe de nettoyage
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm
 - Longueur 500 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.315.100	130	82.00
951.315.110	150	83.00
951.315.120	180	87.00

Ofenrohr-Rohre

Tuyau de poêle

951.320

• Fumo

- steckbar
- ohne Einzug
- mit Putzdeckel
- Drosselklappe und Kondensatring
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm

• Fumo

- Emboîtable
- Sans partie mâle réduite
- Avec couvercle de nettoyage
- Registre et anneau de condensat
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	L mm	D	CHF/Stk CHF/pce
951.320.100	SGA3	500	130	93.00
951.320.110	SGA3	500	150	94.00
951.320.120	SGA3	500	180	98.00
951.320.130	SGA31	1000	130	112.00
951.320.140	SGA31	1000	150	114.00
951.320.150	SGA31	1000	180	116.00

Ofenrohr-Bogen

Coude pour tuyau de poêle

951.325

• Fumo SGBG30

- 30°
- steckbar
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm

• Fumo SGBG30

- 30°
- Emboîtable
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr. Nº d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
951.325.100	130	44.00
951.325.110	150	45.00
951.325.120	180	47.00

Ofenrohr-Bogen**Coude pour tuyau de poêle****951.330****• Fumo SGBG45**

- 45°
- steckbar
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SGBG45

- 45°
- Emboîtable
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.330.100	130	44.00
951.330.110	150	45.00
951.330.120	180	47.00

Ofenrohr-Bogen**Coude pour tuyau de poêle****951.335****• Fumo SGBG45T**

- 45°
- steckbar
- mit Putzdeckel
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SGBG45T

- 45°
- Emboîtable
- Avec couvercle de nettoyage
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.335.100	130	57.00
951.335.110	150	58.00
951.335.120	180	60.00

Ofenrohr-Bogen**Coude pour tuyau de poêle****951.340****• Fumo SGBG90T**

- 90°
- steckbar
- mit Putzdeckel
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm - Épaisseur de paroi 2 mm

• Fumo SGBG90T

- 90°
- Emboîtable
- Avec couvercle de nettoyage
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.340.100	130	57.00
951.340.110	150	58.00
951.340.120	180	60.00

Ofenrohr-Bogen**Coude pour tuyau de poêle****951.345****• Fumo SGBG90TV**

- steckbar
 - drehbar 0 - 90°
 - mit Putzdeckel
 - Farbe Guss-Grau
 - Senotherm lackiert
 - Stahl
- Wandstärke 2 mm

• Fumo SGBG90TV

- Emboîtable
- Pivotable de 0 à 90°
- Avec couvercle de nettoyage
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.345.100	130	65.00
951.345.110	150	65.00
951.345.120	180	68.00

Ofenrohr-Rosetten**Rosace pour tuyau de poêle****951.350****• Fumo SGR**

- steckbar
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm

• Fumo SGR

- Emboîtable
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.350.100	130	15.00
951.350.110	150	15.00
951.350.120	180	16.00

Ofenrohr-Rosetten gross**Grande rosace pour tuyau de poêle****951.355****• Fumo SGRG**

- steckbar
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl

- Wandstärke 2 mm

• Fumo SGRG

- Emboîtable
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier

- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.355.100	130	30.00
951.355.110	150	30.00
951.355.120	180	34.00

Ofenrohr-Rohrbriden**Bride pour tuyau de poêle****951.360****• Fumo SGRB**

- steckbar
- Grauguss
- Senotherm lackiert

• Fumo SGRB

- Emboîtable
- Fonte grise
- Laquage Senotherm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.360.100	130	22.00
951.360.110	150	25.00
951.360.120	180	29.00

Ofenrohr-Adapter**Adaptateur pour tuyau de poêle****951.370****• Fumo SGAD**

- steckbar
- Farbe Guss-Grau
- Senotherm lackiert
- Stahl
- Wandstärke 2 mm

• Fumo SGAD

- Emboîtable
- Couleur: gris fonte
- Laquage Senotherm
- Acier
- Épaisseur de paroi 2 mm

Art. Nr.	D	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
951.370.100	130/100	91.00
951.370.110	150/130	94.00
951.370.120	180/150	97.00

Ofenrohr-Spraydose**Laque en spray pour tuyaux de poêle****951.375****• Fumo XSSPR2**

- für Stahl
- Farbe Guss-Grau

• Fumo XSSPR2

- Pour acier
- Couleur: gris fonte

Art. Nr.	CHF/Stk
Nº d'art.	CHF/pce
951.375.100	31.00

Ofenrohre

Tuyau de fumée

956.100

- genietet
- gebläut
- Exécution rivetée
- Exécution bleuie

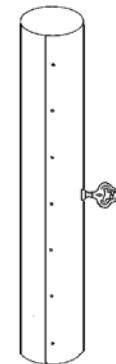
Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	Länge mm Longueur mm	CHF/Stk CHF/pce
956.100.200	105	150	15.60
956.100.205		250	15.60
956.100.210		330	15.60
956.100.215		500	20.70
956.100.220		650	23.00
956.100.225		1000	28.80
956.100.250	111	150	16.20
956.100.255		250	16.20
956.100.260		330	16.20
956.100.265		500	21.20
956.100.270		650	24.80
956.100.275		1000	30.10
956.100.300	120	150	17.50
956.100.305		250	17.50
956.100.310		330	17.50
956.100.315		500	21.60
956.100.320		650	26.40
956.100.325		1000	35.10
956.100.350	125	150	19.70
956.100.355		250	19.70
956.100.360		330	19.70
956.100.365		500	26.10
956.100.370		650	30.80
956.100.375		1000	40.50
956.100.400	131	150	20.20
956.100.405		250	20.20
956.100.415		500	27.00
956.100.420		650	31.50
956.100.425		1000	41.90
956.100.450	135	250	20.80
956.100.455		330	20.80
956.100.460		500	28.30
956.100.465		650	32.60
956.100.470		1000	43.40
956.100.500	139	150	21.50
956.100.520		650	33.60
956.100.525		1000	44.10
956.100.550	150	150	23.20
956.100.555		250	23.20
956.100.560		330	23.20
956.100.565		500	30.80
956.100.570		650	34.30
956.100.575		1000	46.30
956.100.605	180	250	33.60
956.100.615		500	46.20
956.100.625		1000	76.10
956.100.655	200	650	71.00
956.100.660		1000	79.10
956.100.710	250	1000	93.50



Ofenrohre**Tuyau de fumée****956.120**

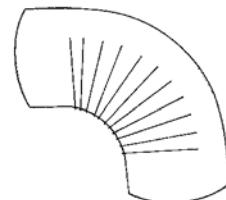
- mit Schlüssel
- mit Klappe
- gebläut
- Avec clé
- Avec clapet
- Exécution bleuie

Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	Länge mm Longueur mm	CHF/Stk CHF/pce
956.120.100	105	650	73.20
956.120.110		1000	75.80
956.120.120	111	650	73.50
956.120.130		1000	77.80
956.120.140	120	650	74.80
956.120.150		1000	79.70
956.120.160	125	650	76.50
956.120.170		1000	80.10
956.120.180	131	650	80.70
956.120.190		1000	100.50
956.120.200	135	650	81.80
956.120.210		1000	103.00
956.120.220	139	650	83.50
956.120.240	150	650	85.50
956.120.250		1000	108.00

**Ofenrohrwinkel 90°****Coude de tuyau de fumée 90°****956.200**

- gerippt
- gebläut
- Avec nervures
- Exécution bleuie

Art. Nr. N° d'art.	für Rohr Ø mm Pour tube Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.200.130	105	19.90
956.200.140	111	21.70
956.200.150	120	22.70
956.200.160	125	29.50
956.200.170	131	33.60
956.200.180	135	33.90
956.200.190	139	34.60
956.200.200	150	38.10
956.200.210	180	44.70
956.200.220	200	53.90



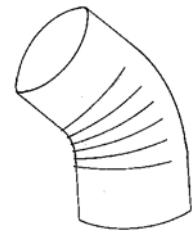
Ofenrohrwinkel

Coude de tuyau de fumée

956.210

- stumpfwinklig
 - gerippt
 - gebläut
- A angle obtus
 - Avec nervures
 - Exécution bleue

Art. Nr. N° d'art.	für Rohr Ø mm Pour tube Ø mm	Anzahl Rippen nombre de plis	Grad Degrés	CHF/Stk CHF/pce
956.210.130	105	2	18	17.80
956.210.140		4	35	17.80
956.210.150		5	45	17.80
956.210.160		6	55	17.80
956.210.170		8	72	17.80
956.210.180	111	2	16	19.60
956.210.190		4	31	19.60
956.210.200		6	47	19.60
956.210.210		7	56	19.60
956.210.220		9	74	19.60
956.210.230	120	2	16	20.40
956.210.240		4	31	20.40
956.210.250		6	47	20.40
956.210.260		7	56	20.40
956.210.270		9	74	20.40
956.210.300	125	6	47	21.50
956.210.320		9	74	21.50
956.210.350	131	6	47	29.10
956.210.370		9	74	29.10
956.210.380	135	2	16	30.50
956.210.390		4	31	30.50
956.210.400		6	47	30.50
956.210.410		7	56	30.50
956.210.450	139	6	47	31.00
956.210.480	150	2	15	31.80
956.210.490		4	30	31.80
956.210.500		6	45	31.80
956.210.510		8	60	31.80
956.210.520		10	75	31.80
956.210.530	180	3	19	36.10
956.210.550		7	45	36.10
956.210.600	200	8	45	51.10



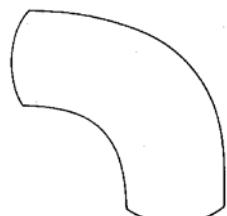
Ofenrohrwinkel 90°

Coude de tuyau de fumée 90°

956.250

- glatt
 - weit - eng
 - gebläut
- Exécution lisse
 - Exécution large - étroite
 - Exécution bleue

Art. Nr. N° d'art.	für Rohr Ø mm Pour tube Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.250.100	105	58.10
956.250.110	120	65.00

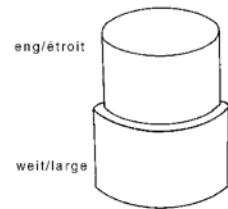


Ofenrohr-Reduktionen**Réduction pour tuyau de poêle****956.300**

- weit - eng
- gebläut

- Exécution large - étroite
- Exécution bleue

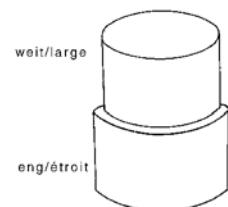
Art. Nr.	Abmessung mm	CHF/Stk
Nº d'art.	Dimensions mm	CHF/pce
956.300.110	111 - 105	28.90
956.300.130	120 - 105	28.90
956.300.140	120 - 111	29.00
956.300.150	125 - 105	29.00
956.300.160	125 - 111	29.00
956.300.170	125 - 120	29.10
956.300.180	131 - 105	38.30
956.300.190	131 - 111	29.10
956.300.200	131 - 120	29.30
956.300.210	131 - 125	29.30
956.300.220	135 - 105	38.40
956.300.230	135 - 111	38.40
956.300.240	135 - 120	30.00
956.300.250	135 - 125	30.00
956.300.260	135 - 131	30.00
956.300.290	139 - 111	38.60
956.300.300	139 - 120	38.60
956.300.310	139 - 125	30.10
956.300.320	139 - 131	30.10
956.300.330	139 - 135	30.10
956.300.340	150 - 105	40.70
956.300.350	150 - 111	40.70
956.300.360	150 - 120	39.90
956.300.370	150 - 125	33.50
956.300.380	150 - 131	33.50
956.300.390	150 - 135	30.80
956.300.400	150 - 139	30.80
956.300.410	180 - 150	54.70
956.300.420	200 - 150	61.90

**Ofenrohr-Reduktionen****Réduction pour tuyau de poêle****956.310**

- eng - weit
- gebläut

- Exécution étroite - large
- Exécution bleue

Art. Nr.	Abmessung mm	CHF/Stk
Nº d'art.	Dimensions mm	CHF/pce
956.310.100	120 - 105	28.90

**Ofenrohr-T-Stücke****Embranchement Té pour tuyau de fumée****956.350**

- gebläut

- Exécution bleue

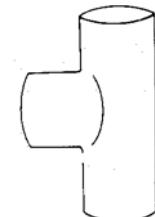
- Länge

330 mm

- Longueur.....

330 mm

Art. Nr.	Ø mm	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
956.350.110	105	65.70
956.350.120	111	65.70
956.350.130	120	66.60
956.350.150	131	67.70
956.350.180	150	68.70
956.350.190	180	103.00

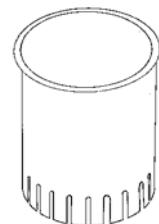


Futterrohre**Manchette****956.400**

- gebläut

- Exécution bleuie

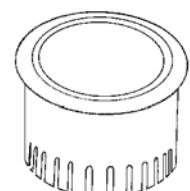
Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	Länge mm Longueur mm	CHF/Stk CHF/pce
956.400.160	105	100	15.30
956.400.170		150	16.60
956.400.180		200	18.00
956.400.210	111	150	16.60
956.400.220		200	19.20
956.400.240	120	100	15.40
956.400.250		150	16.90
956.400.260		200	19.90
956.400.280	125	100	15.80
956.400.290		150	18.00
956.400.330	131	150	18.00
956.400.370	135	150	18.20
956.400.410	139	150	18.90
956.400.440	150	100	16.30
956.400.450		150	19.10
956.400.460		200	23.50
956.400.490	180	150	23.50

**Doppel-Futterrohre****Manchette double****956.410**

- gebläut

- Exécution bleuie

Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	Länge mm Longueur mm	CHF/Stk CHF/pce
956.410.130	105	120	35.90
956.410.140	111	120	35.90
956.410.150	120	120	36.60
956.410.160	125	120	37.40
956.410.170	131	120	37.40
956.410.180	135	120	37.60
956.410.190	139	120	37.60
956.410.200	150	120	37.90
956.410.210	180	120	38.60



Ofenrohre

Tuyau de fumée

956.101

- genietet
- verzinkt
- Exécution rivetée
- Exécution zinguée

Art. Nr. Nº d'art.	Ø mm	Länge mm Longueur mm	CHF/Stk CHF/pce
956.101.200	105	150	16.70
956.101.205		250	16.70
956.101.210		330	16.70
956.101.215		500	21.50
956.101.220		650	24.40
956.101.225		1000	30.80
956.101.265	111	500	22.20
956.101.270		650	25.80
956.101.275		1000	32.10
956.101.300	120	150	18.20
956.101.305		250	18.20
956.101.310		330	18.20
956.101.315		500	22.40
956.101.320		650	26.80
956.101.325		1000	35.40
956.101.360	125	330	20.90
956.101.365		500	27.50
956.101.375		1000	44.00
956.101.420	131	650	34.80
956.101.425		1000	45.30
956.101.460	135	500	29.70
956.101.470		1000	46.90
956.101.525	139	1000	48.30
956.101.550	150	150	24.70
956.101.555		250	24.70
956.101.560		330	24.70
956.101.565		500	32.70
956.101.570		650	36.80
956.101.575		1000	49.90
956.101.620	180	650	57.90
956.101.625		1000	76.90
956.101.655	200	650	62.50
956.101.660		1000	82.20
956.101.710	250	1000	98.30



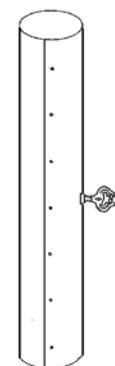
Ofenrohre

Tuyau de fumée

956.121

- mit Schlüssel
- mit Klappe
- verzinkt
- Avec clé
- Avec clapet
- Exécution zinguée

Art. Nr. Nº d'art.	Ø mm	Länge mm Longueur mm	CHF/Stk CHF/pce
956.121.100	105	650	75.60
956.121.110		1000	78.40
956.121.120	111	650	76.10
956.121.140	120	650	76.90
956.121.150		1000	81.70
956.121.170	125	1000	85.40
956.121.240	150	650	89.00
956.121.250		1000	112.50



Ofenrohrwinkel 90°

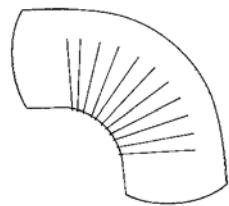
Coude de tuyau de fumée 90°

956.201

- gerippt
- verzinkt

- Avec nervures
- Exécution zinguée

Art. Nr. N° d'art.	für Rohr Ø mm Pour tube Ø mm		CHF/Stk CHF/pce
956.201.130	105		24.40
956.201.140	111		27.30
956.201.150	120		28.90
956.201.160	125		31.60
956.201.170	131		36.80
956.201.180	135		36.80
956.201.190	139		36.80
956.201.200	150		40.80
956.201.210	180		55.90
956.201.220	200		71.60



Ofenrohrwinkel

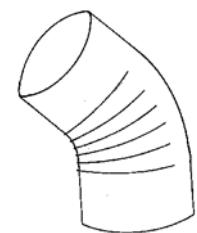
Coude de tuyau de fumée

956.211

- stumpfwinklig
- gerippt
- verzinkt

- A angle obtus
- Avec nervures
- Exécution zinguée

Art. Nr. N° d'art.	für Rohr Ø mm Pour tube Ø mm	Anzahl Rippen nombre de plis	Grad Degrés	CHF/Stk CHF/pce
956.211.130	105	2	18	22.00
956.211.140		4	35	22.00
956.211.150		5	45	22.00
956.211.160		6	55	22.00
956.211.170		8	72	22.00
956.211.190	111	4	31	24.20
956.211.200		6	47	24.20
956.211.230	120	2	16	25.70
956.211.240		4	31	25.70
956.211.250		6	47	25.70
956.211.260		7	56	25.70
956.211.270		9	74	25.70
956.211.300	125	6	47	26.60
956.211.350	131	6	47	31.50
956.211.400	135	6	47	32.50
956.211.450	139	6	47	33.30
956.211.480	150	2	15	33.40
956.211.490		4	30	33.40
956.211.500		6	45	33.40
956.211.550	180	7	45	46.30
956.211.590	200	6	34	67.20
956.211.600		8	45	67.20
956.211.620		12	70	67.20



Ofenrohrwinkel 90°

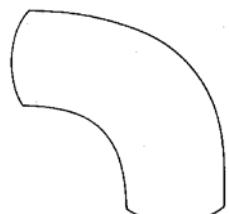
Coude de tuyau de fumée 90°

956.251

- glatt
- weit - eng
- verzinkt

- Exécution lisse
- Exécution large - étroite
- Exécution zinguée

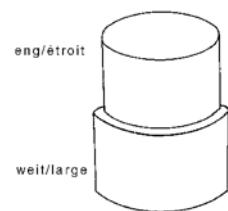
Art. Nr. N° d'art.	für Rohr Ø mm Pour tube Ø mm		CHF/Stk CHF/pce
956.251.100	105		83.10
956.251.110	120		87.90



Ofenrohr-Reduktionen**Réduction pour tuyau de poêle****956.301**

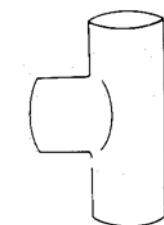
- weit - eng
- verzinkt
- Exécution large - étroite
- Exécution zinguée

Art. Nr. N° d'art.	Abmessung mm Dimensions mm	CHF/Stk CHF/pce
956.301.110	111 - 105	33.00
956.301.120	120 - 105	33.50
956.301.130	120 - 111	33.50
956.301.170	131 - 120	34.40
956.301.180	135 - 120	34.40
956.301.190	150 - 120	46.50
956.301.200	150 - 135	36.10

**Ofenrohr-T-Stücke****Embranchement Té pour tuyau de fumée****956.351**

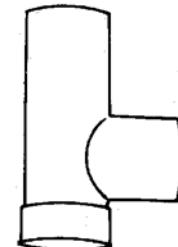
- verzinkt
- Exécution zinguée
- Länge 330 mm
- Longueur 330 mm

Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.351.110	105	76.80
956.351.130	120	78.20
956.351.140	125	78.20
956.351.180	150	78.60
956.351.190	180	111.50

**Kapselknie****Embranchement Té avec tampon****956.370**

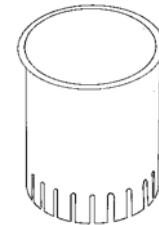
- verzinkt
- Exécution zinguée
- Länge 500 mm
- Longueur 500 mm

Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.370.110	105	93.80
956.370.130	120	96.30
956.370.140	135	101.00
956.370.150	150	102.00

**Futterrohre****Manchette****956.401**

- verzinkt
- Exécution zinguée

Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	Länge mm Longueur mm	CHF/Stk CHF/pce
956.401.110	105	150	18.90
956.401.120		200	22.20
956.401.160	120	100	17.40
956.401.170		150	21.40
956.401.180		200	24.70
956.401.200	131	150	23.00
956.401.260	150	150	26.80
956.401.270		200	32.70

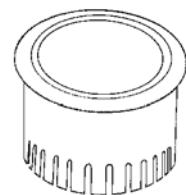


Doppel-Futterrohre**Manchette double****956.411**

- verzinkt

- Exécution zinguée

Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	Länge mm Longueur mm	CHF/Stk CHF/pce
956.411.110	105	120	45.80
956.411.130	120	120	46.10
956.411.160	150	120	50.50



Abdeckungen

Capes

Coperture

Ummantelungen

Gaines

Rivestimenti

ab Seite 124 | dès page 124



Hüte

Capes

Cappelli per camini

ab Seite 132 | dès page 132



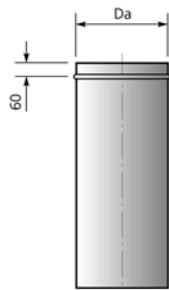
Abgasleitungs-Mantelrohre

- eng - weit
- für Isolation 30 mm
- L = 1000 mm
- mit Sicke

Manteau pour conduit de fumées

953.478

- Exécution étroite - large
- Pour isolation 30 mm
- L = 1000 mm
- Avec frette



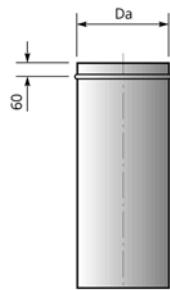
Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.478.200	CGREW3	100	175	Kupfer / Cuivre 99.00
953.478.210	CGREW3	130	205	Kupfer / Cuivre 109.00
953.478.220	CGREW3	150	225	Kupfer / Cuivre 115.00
953.478.230	CGREW3	180	255	Kupfer / Cuivre 125.00
953.478.240	CGREW3	200	275	Kupfer / Cuivre 131.00
953.478.250	CGREW3	250	325	Kupfer / Cuivre 147.00
953.478.260	CGREW3	300	375	Kupfer / Cuivre 163.00
953.478.300	AGREW3	100	175	Aluminium / Aluminium 68.00
953.478.310	AGREW3	130	205	Aluminium / Aluminium 70.00
953.478.320	AGREW3	150	225	Aluminium / Aluminium 77.00
953.478.330	AGREW3	180	255	Aluminium / Aluminium 81.00
953.478.340	AGREW3	200	275	Aluminium / Aluminium 85.00
953.478.350	AGREW3	250	325	Aluminium / Aluminium 99.00
953.478.360	AGREW3	300	375	Aluminium / Aluminium 105.00
953.478.400	2GREW3	100	175	Chrom / Chrome 99.00
953.478.410	2GREW3	130	205	rostfrei / Inoxydable 109.00
953.478.420	2GREW3	150	225	rostfrei / Inoxydable 115.00
953.478.430	2GREW3	180	255	rostfrei / Inoxydable 125.00
953.478.440	2GREW3	200	275	rostfrei / Inoxydable 131.00
953.478.450	2GREW3	250	325	rostfrei / Inoxydable 147.00
953.478.460	2GREW3	300	375	rostfrei / Inoxydable 163.00
953.478.500	KGREW3	100	175	Zink / Zinc 116.00
953.478.510	KGREW3	130	205	Zink / Zinc 130.00
953.478.520	KGREW3	150	225	Zink / Zinc 139.00
953.478.530	KGREW3	180	255	Zink / Zinc 152.00
953.478.540	KGREW3	200	275	Zink / Zinc 161.00
953.478.550	KGREW3	250	325	Zink / Zinc 184.00
953.478.560	KGREW3	300	375	Zink / Zinc 206.00

Abgasleitungs-Mantelrohre

- eng - weit
- mit Sicke
- für Isolation 50 mm
- 1000 mm lang

Manteau pour conduit de fumées**953.480**

- Exécution étroite - large
- Avec frette
- Pour isolation 50 mm
- Longueur 1000 mm



Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	Da mm		CHF/Stk CHF/pce
953.480.200	CGREW5	100	215	Kupfer / Cuivre	112.00
953.480.210	CGREW5	130	240	Kupfer / Cuivre	120.00
953.480.220	CGREW5	150	265	Kupfer / Cuivre	128.00
953.480.230	CGREW5	180	290	Kupfer / Cuivre	136.00
953.480.240	CGREW5	200	315	Kupfer / Cuivre	144.00
953.480.250	CGREW5	250	365	Kupfer / Cuivre	160.00
953.480.260	CGREW5	300	415	Kupfer / Cuivre	176.00
953.480.300	AGREW5	100	215	Aluminium / Aluminium	71.00
953.480.310	AGREW5	130	240	Aluminium / Aluminium	74.00
953.480.320	AGREW5	150	265	Aluminium / Aluminium	81.00
953.480.330	AGREW5	180	290	Aluminium / Aluminium	85.00
953.480.340	AGREW5	200	315	Aluminium / Aluminium	89.00
953.480.350	AGREW5	250	365	Aluminium / Aluminium	104.00
953.480.360	AGREW5	300	415	Aluminium / Aluminium	110.00
953.480.400	2GREW5	100	215	Chrom-Nickel / Acier inox	112.00
953.480.410	2GREW5	130	240	Chrom-Nickel / Acier inox	120.00
953.480.420	2GREW5	150	265	Chrom-Nickel / Acier inox	128.00
953.480.430	2GREW5	180	290	Chrom-Nickel / Acier inox	136.00
953.480.440	2GREW5	200	315	Chrom-Nickel / Acier inox	144.00
953.480.450	2GREW5	250	365	Chrom-Nickel / Acier inox	160.00
953.480.460	2GREW5	300	415	Chrom-Nickel / Acier inox	176.00
953.480.500	KGREW5	100	215	Zink / Zinc	134.00
953.480.510	KGREW5	130	240	Zink / Zinc	145.00
953.480.520	KGREW5	150	265	Zink / Zinc	156.00
953.480.530	KGREW5	180	290	Zink / Zinc	168.00
953.480.540	KGREW5	200	315	Zink / Zinc	179.00
953.480.550	KGREW5	250	365	Zink / Zinc	201.00
953.480.560	KGREW5	300	415	Zink / Zinc	224.00

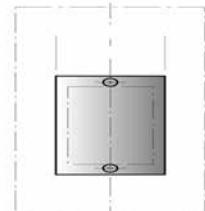
Abgasleitungs-Russtüren

- zu Mantelrohr
- inkl. Befestigungsmaterial
- für Isolation 50 mm

Couvercle de trappe de ramonage**953.490**

- Pour manteau de conduit de fumées
- Avec matériel de fixation
- Pour isolation 50 mm

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type		CHF/Stk CHF/pce
953.490.200	CZ235	Kupfer / Cuivre	105.00
953.490.300	AZ035	Aluminium / Aluminium	105.00
953.490.400	ZZ145	Chrom-Nickel / Acier inox	105.00
953.490.500	KZ015	Zink / Zinc	105.00



Abgasleitungs-Regenabweiser

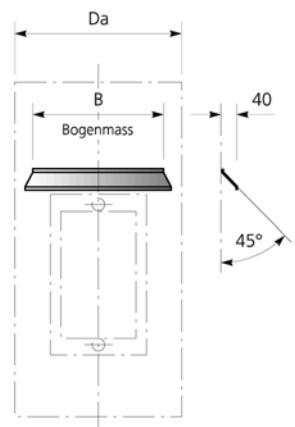
Pare-pluie

953.493

- zu Mantelrohr
- für Isolation 30 mm

- Pour manteau de conduit de fumées
- Pour isolation 30 mm

Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	Da mm		CHF/Stk CHF/pce
953.493.200	CZ243	100	175	Kupfer / Cuivre	38.00
953.493.210	CZ243	130	205	Kupfer / Cuivre	38.00
953.493.220	CZ243	150	225	Kupfer / Cuivre	40.00
953.493.230	CZ243	180	255	Kupfer / Cuivre	42.00
953.493.240	CZ243	200	275	Kupfer / Cuivre	44.00
953.493.250	CZ243	250	325	Kupfer / Cuivre	49.00
953.493.260	CZ243	300	375	Kupfer / Cuivre	53.00
953.493.300	AZ043	100	175	Aluminium / Aluminium	37.00
953.493.310	AZ043	130	205	Aluminium / Aluminium	37.00
953.493.320	AZ043	150	225	Aluminium / Aluminium	38.00
953.493.330	AZ043	180	255	Aluminium / Aluminium	39.00
953.493.340	AZ043	200	275	Aluminium / Aluminium	41.00
953.493.350	AZ043	250	325	Aluminium / Aluminium	46.00
953.493.360	AZ043	300	375	Aluminium / Aluminium	49.00
953.493.400	ZZ153	100	175	Chrom-Nickel / Acier inox	40.00
953.493.410	ZZ153	130	205	Chrom-Nickel / Acier inox	40.00
953.493.420	ZZ153	150	225	Chrom-Nickel / Acier inox	42.00
953.493.430	ZZ153	180	255	Chrom-Nickel / Acier inox	44.00
953.493.440	ZZ153	200	275	Chrom-Nickel / Acier inox	47.00
953.493.450	ZZ153	250	325	Chrom-Nickel / Acier inox	54.00
953.493.460	ZZ153	300	375	Chrom-Nickel / Acier inox	57.00
953.493.500	KZ023	100	175	Zink / Zinc	40.00
953.493.510	KZ023	130	205	Zink / Zinc	40.00
953.493.520	KZ023	150	225	Zink / Zinc	42.00
953.493.530	KZ023	180	255	Zink / Zinc	44.00
953.493.540	KZ023	200	275	Zink / Zinc	47.00
953.493.550	KZ023	250	325	Zink / Zinc	54.00
953.493.560	KZ023	300	375	Zink / Zinc	57.00



Abgasleitungs-Regenabweiser

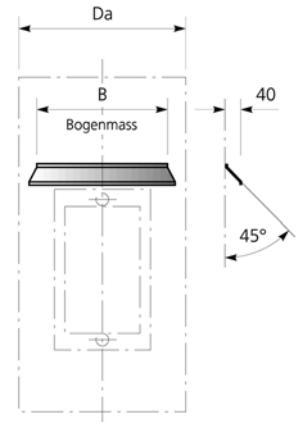
Pare-pluie

953.495

- zu Mantelrohr
- für Isolation 50 mm

- Pour manteau de conduit de fumées
- Pour isolation 50 mm

Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	Da mm		CHF/Stk CHF/pce
953.495.200	CZ245	100	215	Kupfer / Cuivre	38.00
953.495.210	CZ245	130	240	Kupfer / Cuivre	38.00
953.495.220	CZ245	150	265	Kupfer / Cuivre	40.00
953.495.230	CZ245	180	290	Kupfer / Cuivre	42.00
953.495.240	CZ245	200	315	Kupfer / Cuivre	44.00
953.495.250	CZ245	250	365	Kupfer / Cuivre	49.00
953.495.260	CZ245	300	415	Kupfer / Cuivre	53.00
953.495.300	AZ045	100	215	Aluminium / Aluminium	37.00
953.495.310	AZ045	130	240	Aluminium / Aluminium	37.00
953.495.320	AZ045	150	265	Aluminium / Aluminium	38.00
953.495.330	AZ045	180	290	Aluminium / Aluminium	39.00
953.495.340	AZ045	200	315	Aluminium / Aluminium	41.00
953.495.350	AZ045	250	365	Aluminium / Aluminium	46.00
953.495.360	AZ045	300	415	Aluminium / Aluminium	49.00
953.495.400	ZZ155	100	215	Chrom-Nickel / Acier inox	40.00
953.495.410	ZZ155	130	240	Chrom-Nickel / Acier inox	40.00
953.495.420	ZZ155	150	265	Chrom-Nickel / Acier inox	42.00
953.495.430	ZZ155	180	290	Chrom-Nickel / Acier inox	44.00
953.495.440	ZZ155	200	315	Chrom-Nickel / Acier inox	47.00
953.495.450	ZZ155	250	365	Chrom-Nickel / Acier inox	54.00
953.495.460	ZZ155	300	415	Chrom-Nickel / Acier inox	57.00
953.495.500	KZ055	100	215	Zink / Zinc	40.00
953.495.510	KZ055	130	240	Zink / Zinc	40.00
953.495.520	KZ055	150	265	Zink / Zinc	42.00
953.495.530	KZ055	180	290	Zink / Zinc	44.00
953.495.540	KZ055	200	315	Zink / Zinc	47.00
953.495.550	KZ055	250	365	Zink / Zinc	54.00
953.495.560	KZ055	300	415	Zink / Zinc	57.00



Abgasleitungs-Dachdurchführungen

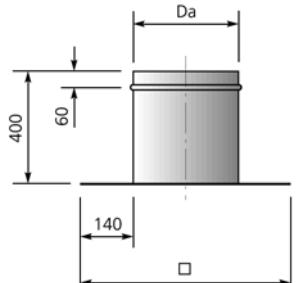
Manchon pour conduit de fumées

953.508

- für Flachdächer
- für Isolation 30 mm

- Pour toits plats
- Pour isolation 30 mm

Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	Da mm		CHF/Stk CHF/pce
953.508.200	CZ153	100	175	Kupfer / Cuivre	242.00
953.508.210	CZ153	130	205	Kupfer / Cuivre	255.00
953.508.220	CZ153	150	225	Kupfer / Cuivre	269.00
953.508.230	CZ153	180	255	Kupfer / Cuivre	283.00
953.508.240	CZ153	200	275	Kupfer / Cuivre	325.00
953.508.250	CZ153	250	325	Kupfer / Cuivre	349.00
953.508.260	CZ153	300	375	Kupfer / Cuivre	373.00
953.508.400	ZZ053	100	175	Chrom-Nickel / Acier inox	242.00
953.508.410	ZZ053	130	205	Chrom-Nickel / Acier inox	255.00
953.508.420	ZZ053	150	225	Chrom-Nickel / Acier inox	266.00
953.508.430	ZZ053	180	255	Chrom-Nickel / Acier inox	290.00
953.508.440	ZZ053	200	275	Chrom-Nickel / Acier inox	321.00
953.508.450	ZZ053	250	325	Chrom-Nickel / Acier inox	345.00
953.508.460	ZZ053	300	375	Chrom-Nickel / Acier inox	368.00
953.508.500	KZ053	100	175	Zink / Zinc	264.00
953.508.510	KZ053	130	205	Zink / Zinc	276.00
953.508.520	KZ053	150	225	Zink / Zinc	292.00
953.508.530	KZ053	180	255	Zink / Zinc	308.00
953.508.540	KZ053	200	275	Zink / Zinc	352.00
953.508.550	KZ053	250	325	Zink / Zinc	379.00
953.508.560	KZ053	300	375	Zink / Zinc	406.00



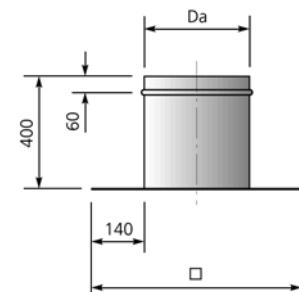
Abgasleitungs-Dachdurchführungen

Manchon pour conduit de fumées

953.510

- für Flachdächer
- für Isolation 50 mm
- Pour toits plats
- Pour isolation 50 mm

Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	Da mm		CHF/Stk CHF/pce
953.510.200	CZ155	100	215	Kupfer / Cuivre	242.00
953.510.210	CZ155	130	240	Kupfer / Cuivre	276.00
953.510.220	CZ155	150	265	Kupfer / Cuivre	287.00
953.510.230	CZ155	180	290	Kupfer / Cuivre	300.00
953.510.240	CZ155	200	315	Kupfer / Cuivre	344.00
953.510.250	CZ155	250	365	Kupfer / Cuivre	368.00
953.510.260	CZ155	300	415	Kupfer / Cuivre	391.00
953.510.400	ZZ055	100	215	Chrom-Nickel / Acier inox	242.00
953.510.410	ZZ055	130	240	Chrom-Nickel / Acier inox	273.00
953.510.420	ZZ055	150	265	Chrom-Nickel / Acier inox	284.00
953.510.430	ZZ055	180	290	Chrom-Nickel / Acier inox	297.00
953.510.440	ZZ055	200	315	Chrom-Nickel / Acier inox	340.00
953.510.450	ZZ055	250	365	Chrom-Nickel / Acier inox	363.00
953.510.460	ZZ055	300	415	Chrom-Nickel / Acier inox	387.00
953.510.500	KZ055	100	215	Zink / Zinc	270.00
953.510.510	KZ055	130	240	Zink / Zinc	301.00
953.510.520	KZ055	150	265	Zink / Zinc	314.00
953.510.530	KZ055	180	290	Zink / Zinc	328.00
953.510.540	KZ055	200	315	Zink / Zinc	373.00
953.510.550	KZ055	250	365	Zink / Zinc	400.00
953.510.560	KZ055	300	415	Zink / Zinc	428.00



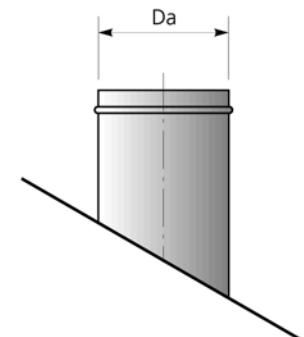
Abgasleitungs-Dachdurchführungen

Manchon pour conduit de fumées

953.513

- für Schrägdach - 30°
- für Isolation 30 mm
- Pour toit en pente -30°
- Pour isolation 30 mm

Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	Da mm		CHF/Stk CHF/pce
953.513.200	CZ133	100	175	Kupfer / Cuivre	320.00
953.513.210	CZ133	130	205	Kupfer / Cuivre	340.00
953.513.220	CZ133	150	225	Kupfer / Cuivre	350.00
953.513.230	CZ133	180	255	Kupfer / Cuivre	370.00
953.513.240	CZ133	200	275	Kupfer / Cuivre	390.00
953.513.250	CZ133	250	325	Kupfer / Cuivre	430.00
953.513.260	CZ133	300	375	Kupfer / Cuivre	460.00
953.513.400	ZZ033	100	175	Chrom-Nickel / Acier inox	320.00
953.513.410	ZZ033	130	205	Chrom-Nickel / Acier inox	340.00
953.513.420	ZZ033	150	225	Chrom-Nickel / Acier inox	350.00
953.513.430	ZZ033	180	255	Chrom-Nickel / Acier inox	370.00
953.513.440	ZZ033	200	275	Chrom-Nickel / Acier inox	390.00
953.513.450	ZZ033	250	325	Chrom-Nickel / Acier inox	430.00
953.513.460	ZZ033	300	375	Chrom-Nickel / Acier inox	460.00
953.513.500	KZ033	100	175	Zink / Zinc	325.00
953.513.510	KZ033	130	205	Zink / Zinc	350.00
953.513.520	KZ033	150	225	Zink / Zinc	375.00
953.513.530	KZ033	180	255	Zink / Zinc	400.00
953.513.540	KZ033	200	275	Zink / Zinc	430.00
953.513.550	KZ033	250	325	Zink / Zinc	470.00
953.513.560	KZ033	300	375	Zink / Zinc	520.00



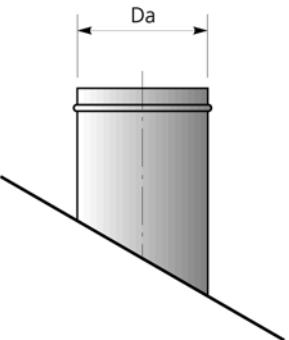
Abgasleitungs-Dachdurchführungen

- für Schrägdach - 30°
- für Isolation 50 mm

Manchon pour conduit de fumées**953.515**

- Pour toit en pente -30°
- Pour isolation 50 mm

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	Da mm		CHF/Stk CHF/pce
953.515.200	CZ135	100	215	Kupfer / Cuivre	320.00
953.515.210	CZ135	130	240	Kupfer / Cuivre	340.00
953.515.220	CZ135	150	265	Kupfer / Cuivre	350.00
953.515.230	CZ135	180	290	Kupfer / Cuivre	370.00
953.515.240	CZ135	200	315	Kupfer / Cuivre	400.00
953.515.250	CZ135	250	365	Kupfer / Cuivre	440.00
953.515.260	CZ135	300	415	Kupfer / Cuivre	470.00
953.515.400	ZZ035	100	215	Chrom-Nickel / Acier inox	320.00
953.515.410	ZZ035	130	240	Chrom-Nickel / Acier inox	340.00
953.515.420	ZZ035	150	265	Chrom-Nickel / Acier inox	350.00
953.515.430	ZZ035	180	290	Chrom-Nickel / Acier inox	370.00
953.515.440	ZZ035	200	315	Chrom-Nickel / Acier inox	400.00
953.515.450	ZZ035	250	365	Chrom-Nickel / Acier inox	440.00
953.515.460	ZZ035	300	415	Chrom-Nickel / Acier inox	470.00
953.515.500	KZ035	100	215	Zink / Zinc	330.00
953.515.510	KZ035	130	240	Zink / Zinc	360.00
953.515.520	KZ035	150	265	Zink / Zinc	380.00
953.515.530	KZ035	180	290	Zink / Zinc	405.00
953.515.540	KZ035	200	315	Zink / Zinc	440.00
953.515.550	KZ035	250	365	Zink / Zinc	480.00
953.515.560	KZ035	300	415	Zink / Zinc	530.00

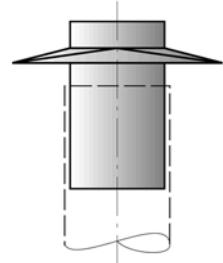
**Abgasleitungs-Abdeckbleche****• INOX A4**

- quadratisch
- mit Dila-Stutzen
- für Isolation 50 mm
- Edelstahl rostfrei

Tôle couvre-joint**953.330****INOX A4****• INOX A4**

- Forme carrée
- Avec embout de dilatation
- Pour isolation 50 mm
- Acier inoxydable

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.330.100	4KA15	100	108.00
953.330.110	4KA15	130	114.00
953.330.120	4KA15	150	115.00
953.330.130	4KA15	180	120.00
953.330.140	4KA15	200	131.00
953.330.150	4KA15	250	148.00
953.330.160	4KA15	300	160.00

**Abgasleitungs-Schachtabdeckungen****• INOX A4**

- mit Arretierschrauben
- für Isolation 50 mm
- Edelstahl rostfrei

Plaque terminale pour conduit de fumées**953.760****INOX A4****• INOX A4**

- Avec vis de centrage
- Pour isolation 50 mm
- Acier inoxydable

- K..... 400 mm - K..... 400 mm



Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.760.100	6KSA46	80/100	61.00
953.760.130	6KSA42	130/150	62.00
953.760.140	6KSA40	180/200	76.00

Abgasleitungs-Schachtabdeckungen**Plaque terminale pour conduit de fumées****953.765****• INOX A4**

- mit Arretierschrauben
- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm
- K 500 mm

• INOX A4

- Avec vis de centrage
- Acier inoxydable

- Épaisseur de paroi 0.6 mm
- K 500 mm

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.765.100	6KSA57	80/100	66.00
953.765.120	6KSA58	130/150	73.00
953.765.140	6KSA53	180/200	81.00
953.765.160	6KSA54	250	99.00
953.765.170	6KSA55	300	113.00

Abgasleitungs-Regenkragen**Collerette pare-pluie pour conduit de fumées****953.770****INOX A4**

- Edelstahl rostfrei

- Wandstärke 0.6 mm

• INOX A4

- Acier inoxydable

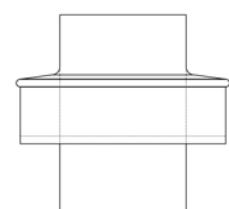
- Épaisseur de paroi 0.6 mm



Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.770.100	6KRK	80	28.00
953.770.110	6KRK	100	28.00
953.770.120	6KRK	130	31.00
953.770.130	6KRK	150	33.00
953.770.140	6KRK	180	35.00
953.770.150	6KRK	200	35.00
953.770.160	6KRK	250	37.00
953.770.170	6KRK	300	40.00

Abgasleitungs-Dilatationsabschlüsse**Elément de dilatation pour conduit de fumées****953.523**

- für Isolation 30 mm
- Pour isolation 30 mm



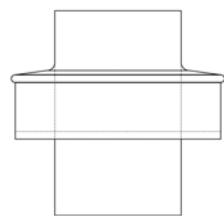
Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.523.200	CZ103	100	180	Kupfer / Cuivre 125.00
953.523.210	CZ103	130	210	Kupfer / Cuivre 131.00
953.523.220	CZ103	150	230	Kupfer / Cuivre 147.00
953.523.230	CZ103	180	260	Kupfer / Cuivre 156.00
953.523.240	CZ103	200	280	Kupfer / Cuivre 171.00
953.523.250	CZ103	250	330	Kupfer / Cuivre 197.00
953.523.260	CZ103	300	380	Kupfer / Cuivre 227.00
953.523.400	4Z103	100	180	Chrom-Nickel / Acier inox 122.00
953.523.410	4Z103	130	210	Chrom-Nickel / Acier inox 128.00
953.523.420	4Z103	150	230	Chrom-Nickel / Acier inox 143.00
953.523.430	4Z103	180	260	Chrom-Nickel / Acier inox 152.00
953.523.440	4Z103	200	280	Chrom-Nickel / Acier inox 171.00
953.523.450	4Z103	250	330	Chrom-Nickel / Acier inox 197.00
953.523.460	4Z103	300	380	Chrom-Nickel / Acier inox 227.00
953.523.500	KZ103	100	180	Zink / Zinc 125.00
953.523.510	KZ103	130	210	Zink / Zinc 131.00
953.523.520	KZ103	150	230	Zink / Zinc 147.00
953.523.530	KZ103	180	260	Zink / Zinc 156.00
953.523.540	KZ103	200	280	Zink / Zinc 171.00
953.523.550	KZ103	250	330	Zink / Zinc 197.00
953.523.560	KZ103	300	380	Zink / Zinc 227.00

Abgasleitungs-Dilatationsabschlüsse**Elément de dilatation pour conduit de fumées****953.525**

- für Isolation 50 mm

- Pour isolation 50 mm

Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	Da mm		CHF/Stk CHF/pce
953.525.200	CZ105	100	220	Kupfer / Cuivre	125.00
953.525.210	CZ105	130	245	Kupfer / Cuivre	131.00
953.525.220	CZ105	150	270	Kupfer / Cuivre	147.00
953.525.230	CZ105	180	300	Kupfer / Cuivre	156.00
953.525.240	CZ105	200	320	Kupfer / Cuivre	171.00
953.525.250	CZ105	250	370	Kupfer / Cuivre	197.00
953.525.260	CZ105	300	420	Kupfer / Cuivre	227.00
953.525.400	4Z105	100	220	Chrom-Nickel / Acier inox	122.00
953.525.410	4Z105	130	245	Chrom-Nickel / Acier inox	128.00
953.525.420	4Z105	150	270	Chrom-Nickel / Acier inox	143.00
953.525.430	4Z105	180	300	Chrom-Nickel / Acier inox	152.00
953.525.440	4Z105	200	320	Chrom-Nickel / Acier inox	171.00
953.525.450	4Z105	250	370	Chrom-Nickel / Acier inox	197.00
953.525.460	4Z105	300	420	Chrom-Nickel / Acier inox	227.00
953.525.500	KZ105	100	220	Zink / Zinc	125.00
953.525.510	KZ105	130	245	Zink / Zinc	131.00
953.525.520	KZ105	150	270	Zink / Zinc	147.00
953.525.530	KZ105	180	300	Zink / Zinc	156.00
953.525.540	KZ105	200	320	Zink / Zinc	171.00
953.525.550	KZ105	250	370	Zink / Zinc	197.00
953.525.560	KZ105	300	420	Zink / Zinc	227.00

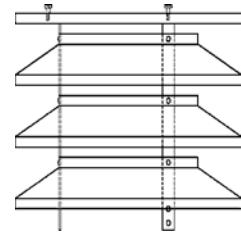


Abgasleitungs-Lamellenhüte

Chapeau à lamelles pour conduit de fumées

953.530

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	Da mm	Höhe mm Hauteur mm	CHF/Stk CHF/pce
953.530.200	CZ075	100	210	200	Kupfer / Cuivre 169.00
953.530.210	CZ075	130	235	200	Kupfer / Cuivre 169.00
953.530.220	CZ075	150	260	200	Kupfer / Cuivre 188.00
953.530.230	CZ075	180	285	200	Kupfer / Cuivre 209.00
953.530.240	CZ075	200	310	200	Kupfer / Cuivre 223.00
953.530.250	CZ075	250	360	260	Kupfer / Cuivre 252.00
953.530.260	CZ075	300	410	260	Kupfer / Cuivre 302.00
953.530.400	4Z075	100	210	200	Chrom-Nickel / Acier inox 166.00
953.530.410	4Z075	130	235	200	Chrom-Nickel / Acier inox 166.00
953.530.420	4Z075	150	260	200	Chrom-Nickel / Acier inox 184.00
953.530.430	4Z075	180	285	200	Chrom-Nickel / Acier inox 204.00
953.530.440	4Z075	200	310	200	Chrom-Nickel / Acier inox 218.00
953.530.450	4Z075	250	360	260	Chrom-Nickel / Acier inox 246.00
953.530.460	4Z075	300	410	260	Chrom-Nickel / Acier inox 295.00
953.530.500	KZ075	100	210	200	Zink / Zinc 169.00
953.530.510	KZ075	130	235	200	Zink / Zinc 169.00
953.530.520	KZ075	150	260	200	Zink / Zinc 188.00
953.530.530	KZ075	180	285	200	Zink / Zinc 209.00
953.530.540	KZ075	200	310	200	Zink / Zinc 223.00
953.530.550	KZ075	250	360	260	Zink / Zinc 252.00
953.530.560	KZ075	300	410	260	Zink / Zinc 302.00



Abgasleitungs-Lamellenhüte

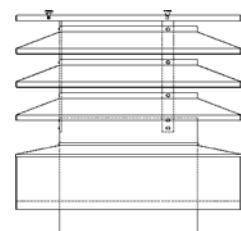
Chapeau à lamelles pour conduit de fumées

953.532

- mit Dilatationsabschluss
- für Isolation 30 mm

- Avec piquage de dilatation
- Pour isolation 30 mm

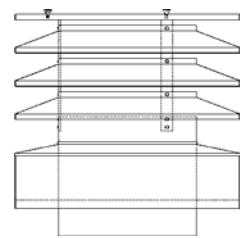
Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.532.200	CZ173	100	180	Kupfer / Cuivre 294.00
953.532.210	CZ173	130	210	Kupfer / Cuivre 300.00
953.532.220	CZ173	150	230	Kupfer / Cuivre 335.00
953.532.230	CZ173	180	260	Kupfer / Cuivre 365.00
953.532.240	CZ173	200	280	Kupfer / Cuivre 394.00
953.532.250	CZ173	250	330	Kupfer / Cuivre 449.00
953.532.260	CZ173	300	380	Kupfer / Cuivre 529.00
953.532.400	4Z173	100	180	Chrom-Nickel / Acier inox 288.00
953.532.410	4Z173	130	210	Chrom-Nickel / Acier inox 294.00
953.532.420	4Z173	150	230	Chrom-Nickel / Acier inox 327.00
953.532.430	4Z173	180	260	Chrom-Nickel / Acier inox 356.00
953.532.440	4Z173	200	280	Chrom-Nickel / Acier inox 389.00
953.532.450	4Z173	250	330	Chrom-Nickel / Acier inox 443.00
953.532.460	4Z173	300	380	Chrom-Nickel / Acier inox 522.00
953.532.500	KZ173	100	180	Zink / Zinc 294.00
953.532.510	KZ173	130	210	Zink / Zinc 300.00
953.532.520	KZ173	150	230	Zink / Zinc 335.00
953.532.530	KZ173	180	260	Zink / Zinc 365.00
953.532.540	KZ173	200	280	Zink / Zinc 394.00
953.532.550	KZ173	250	330	Zink / Zinc 449.00
953.532.560	KZ173	300	380	Zink / Zinc 529.00



Abgasleitungs-Lamellenhüte**Chapeau à lamelles pour conduit de fumées****953.535**

- mit Dilatationsabschluss
- für Isolation 50 mm

- Avec piquage de dilatation
- Pour isolation 50 mm



Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	Da mm		CHF/Stk CHF/pce
953.535.200	CZ175	100	245	Kupfer / Cuivre	300.00
953.535.210	CZ175	130	275	Kupfer / Cuivre	335.00
953.535.150	CZ175	150	220	Kupfer / Cuivre	294.00
953.535.230	CZ175	180	300	Kupfer / Cuivre	365.00
953.535.240	CZ175	200	320	Kupfer / Cuivre	394.00
953.535.250	CZ175	250	370	Kupfer / Cuivre	449.00
953.535.260	CZ175	300	420	Kupfer / Cuivre	529.00
953.535.400	4Z175	100	220	Chrom-Nickel / Acier inox	288.00
953.535.410	4Z175	130	245	Chrom-Nickel / Acier inox	294.00
953.535.420	4Z175	150	275	Chrom-Nickel / Acier inox	327.00
953.535.430	4Z175	180	300	Chrom-Nickel / Acier inox	356.00
953.535.440	4Z175	200	320	Chrom-Nickel / Acier inox	389.00
953.535.450	4Z175	250	370	Chrom-Nickel / Acier inox	443.00
953.535.460	4Z175	300	420	Chrom-Nickel / Acier inox	522.00
953.535.500	KZ175	100	220	Zink / Zinc	294.00
953.535.510	KZ175	130	245	Zink / Zinc	300.00
953.535.520	KZ175	150	275	Zink / Zinc	335.00
953.535.530	KZ175	180	300	Zink / Zinc	365.00
953.535.540	KZ175	200	320	Zink / Zinc	394.00
953.535.550	KZ175	250	370	Zink / Zinc	449.00
953.535.560	KZ175	300	420	Zink / Zinc	529.00



Zubehör

Accessoires

Accessori

Zubehör Kaminsysteme

Accessoires pour systèmes de cheminées

Accessori per condotti dei fumi

ab Seite 136 | dès page 136



Zubehör Ofenrohre

Accessoires pour tuyaux de poêles

Accessori per canne fumarie

ab Seite 144 | dès page 144



Abgasleitungs-Spannbriden**Collier de serrage pour conduits de fumée****953.335**

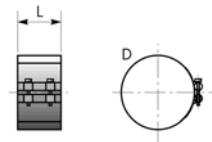
- L.....

90 mm

- Épaisseur de paroi 1 mm
- Acier inoxydable

- L.....

90 mm



Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.335.090	2KRB	80	28.00
953.335.100	2KRB	100	28.00
953.335.110	2KRB	130	30.00
953.335.120	2KRB	150	30.00
953.335.130	2KRB	180	32.00
953.335.140	2KRB	200	32.00
953.335.150	2KRB	250	35.00
953.335.160	2KRB	300	40.00

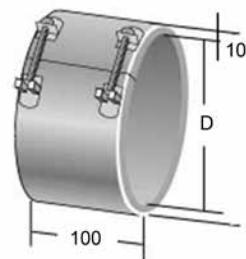
Abgasleitungs-Körperschallabsorber**Bride antibruit****953.750**

- **EW-ALKON 6KKSA**
- **INOX A4**

- bis +200° C
- Edelstahl rostfrei

- **EW-ALKON 6KKSA**
- **INOX A4**

- Jusqu'à 200° C
- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr. N° d'art.	D	CHF/Stk CHF/pce
953.750.100	80	47.00
953.750.110	100	50.00
953.750.120	130	55.00
953.750.130	150	58.00
953.750.140	180	63.00
953.750.150	200	66.00
953.750.160	250	81.00
953.750.170	300	90.00

Abgasleitungs-Spannbriden**Collier de serrage pour conduits de fumée****953.751**

- **INOX A4**

- bis 800° C

- **INOX A4**

- Jusqu'à 800° C

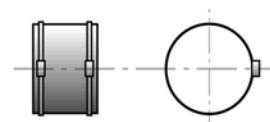
- L..... 90 mm - L..... 90 mm

INOX A4

Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.751.100	6KKSH	130	38.00
953.751.110	6KKSH	150	39.00
953.751.120	6KKSH	180	40.00

Gewebekompensatoren**Compensateur en tissu****953.952**

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.952.100	XZ01	100	132.00
953.952.110	XZ01	130	137.00
953.952.120	XZ01	150	146.00
953.952.130	XZ01	180	163.00
953.952.140	XZ01	200	168.00
953.952.150	XZ01	250	192.00
953.952.160	XZ01	300	210.00

**Lieferumfang:**

- inkl. 2 Brides

Inclus dans la livraison:

- Avec deux brides

Abgasleitungs-Reinigungsdeckel**Couvercle de nettoyage pour conduits de fumée****953.155****INOX A4****• INOX A4**

- mit Vitondichtung
- bis +250° C
- Edelstahl rostfrei

• INOX A4

- Avec joint Viton
- Jusqu'à 250° C
- Acier inoxydable

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.155.100	5KRD	100	49.00
953.155.110	5KRD	130	53.00
953.155.120	5KRD	150	62.00
953.155.130	5KRD	180	72.00
953.155.140	5KRD	200	87.00
953.155.150	5KRD	250	140.00
953.155.160	5KRD	300	163.00

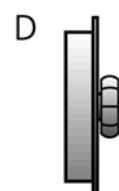
**Abgasleitungs-Reinigungsdeckel****Couvercle de nettoyage pour conduits de fumée****953.160****INOX A4****• INOX A4**

- für Feststoffe
- bis 800° C
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 1 mm

• INOX A4

- Pour matières solides
- Jusqu'à 800° C
- Acier inoxydable
- Épaisseur de paroi 1 mm

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.160.100	5KRDH	100	83.00
953.160.110	5KRDH	130	83.00
953.160.120	5KRDH	150	86.00
953.160.130	5KRDH	180	93.00
953.160.140	5KRDH	200	93.00
953.160.150	5KRDH	250	116.00

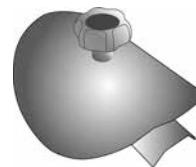


Kamin-Putzdeckel**Couvercle de nettoyage****953.265****• INOX A4**

- angeformt mit Spannverschluss
- Edelstahl rostfrei
- Wandstärke 1 mm
- Épaisseur de paroi 1 mm

• INOX A4

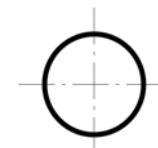
- Préformé avec fermeture à vis
- Acier inoxydable

INOX A4

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.265.100	5ZPD	100	38.00
953.265.110	5ZPD	130	40.00
953.265.120	5ZPD	150	44.00
953.265.130	5ZPD	180	47.00
953.265.140	5ZPD	200	47.00
953.265.150	5ZPD	250	54.00
953.265.160	5ZPD	300	62.00

Abgasleitungs-Dichtungen, Isotherm**Joint Isoterm pour conduits de fumée****953.275**

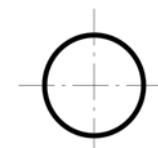
- zu Putzdeckel
- bis 600° C
- Pour couvercle de nettoyage
- Jusqu'à 600° C



Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.275.100	XKDA	100	7.00
953.275.110	XKDA	130	7.00
953.275.120	XKDA	150	8.00
953.275.130	XKDA	180	9.00
953.275.140	XKDA	200	9.00
953.275.150	XKDA	250	13.00
953.275.160	XKDA	300	15.00

Abgasleitungs-Dichtungen, Viton®**Joint Viton® pour conduits de fumée****953.280**

- vollflächig
- zu Putzdeckel
- bis +250° C
- Pleine surface
- Pour couvercle de nettoyage
- Jusqu'à 250° C



Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.280.110	XKDV	130	25.00
953.280.120	XKDV	150	30.00
953.280.130	XKDV	180	37.00
953.280.140	XKDV	200	37.00

Abgasleitungs-Elastomerdichtungen FPM**Joint élastomère FPM pour conduits de fumée****953.340**

- bis +200° C
- Jusqu'à 200° C
- L 80 mm
- L 80 mm

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.340.090	XKDZV	80	15.00
953.340.100	XKDZV	100	17.00
953.340.110	XKDZV	130	21.00
953.340.120	XKDZV	150	25.00
953.340.130	XKDZV	180	29.00
953.340.140	XKDZV	200	33.00
953.340.150	XKDZV	250	41.00
953.340.160	XKDZV	300	49.00

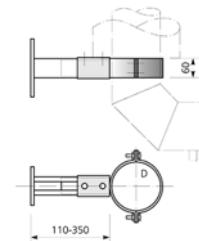
Abgasleitungs-Glasfaserdichtungen**Joint en fibre de verre pour conduits de fumée****953.345**

- selbstklebend
- bis 800° C
- Adhésif
- Jusqu'à 800° C
- L..... 80 mm
- L..... 80 mm

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.345.090	XKDZG	80	6.00
953.345.100	XKDZG	100	6.00
953.345.110	XKDZG	130	6.00
953.345.120	XKDZG	150	8.00
953.345.130	XKDZG	180	8.00
953.345.140	XKDZG	200	8.00
953.345.150	XKDZG	250	10.00
953.345.160	XKDZG	300	10.00

Abgasleitungs-Auflagerohrschellen**Collier de fixation pour conduit de fumée****953.420**

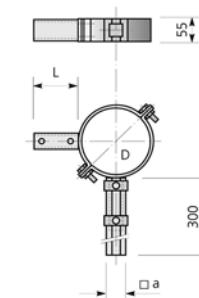
- Edelstahl rostfrei A2
- Wandstärke..... 1 mm
- En acier inoxydable
- Épaisseur de paroi..... 1 mm



Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.420.100	2KAS	100	152.00
953.420.110	2KAS	130	155.00
953.420.120	2KAS	150	158.00
953.420.130	2KAS	180	160.00
953.420.140	2KAS	200	164.00
953.420.150	2KAS	250	169.00
953.420.160	2KAS	300	175.00

Abgasleitungs-Auflagerohrschellen**Collier de fixation pour conduit de fumée****953.425**

- verzinkt
- Wandstärke..... 1 mm
- L..... 80 mm
- a..... 35 mm
- Exécution zinguée
- Épaisseur de paroi..... 1 mm
- L..... 80 mm
- a..... 35 mm



Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.425.100	VKDA	100	87.00
953.425.110	VKDA	130	87.00
953.425.120	VKDA	150	90.00
953.425.130	VKDA	180	96.00
953.425.140	VKDA	200	98.00
953.425.150	VKDA	250	101.00
953.425.160	VKDA	300	107.00

Abgasleitungs-Briden

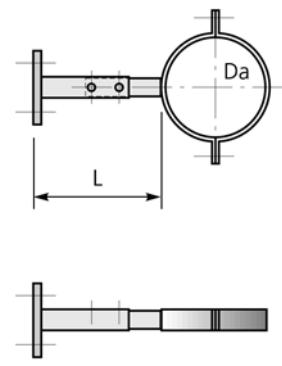
- mit verstellbarer Wandhalterung
- Länge nach Angabe
- für Isolation 50 mm

- L 150-500 mm

Bride murale pour conduit de fumées**953.500**

- Avec fixation murale réglable
- Longueur selon spécifications
- Pour isolation 50 mm

- L 150-500 mm



Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.500.200	CZM215	100	215	Kupfer / Cuivre 179.00
953.500.210	CZM215	130	240	Kupfer / Cuivre 182.00
953.500.220	CZM215	150	265	Kupfer / Cuivre 185.00
953.500.230	CZM215	180	290	Kupfer / Cuivre 188.00
953.500.240	CZM215	200	315	Kupfer / Cuivre 192.00
953.500.250	CZM215	250	365	Kupfer / Cuivre 204.00
953.500.260	CZM215	300	415	Kupfer / Cuivre 219.00
953.500.400	ZZM115	100	315	Chrom-Nickel / Acier inox 164.00
953.500.410	ZZM115	130	240	Chrom-Nickel / Acier inox 166.00
953.500.420	ZZM115	150	265	Chrom-Nickel / Acier inox 169.00
953.500.430	ZZM115	180	290	Chrom-Nickel / Acier inox 172.00
953.500.440	ZZM115	200	315	Chrom-Nickel / Acier inox 175.00
953.500.450	ZZM115	250	365	Chrom-Nickel / Acier inox 188.00
953.500.460	ZZM115	300	415	Chrom-Nickel / Acier inox 202.00

Abgasleitungs-Briden

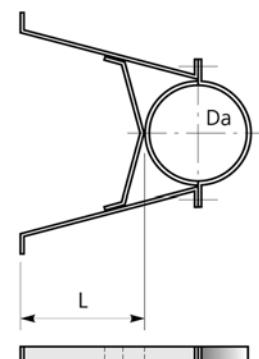
- mit doppelter Wandhalterung
- Länge nach Angabe
- für Isolation 50 mm

- L 150-500 mm

Bride murale pour conduit de fumées**953.505**

- Avec double fixation murale
- Longueur selon spécifications
- Pour isolation 50 mm

- L 150-500 mm



Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.505.200	CZM205	100	215	Kupfer / Cuivre 146.00
953.505.210	CZM205	130	240	Kupfer / Cuivre 148.00
953.505.220	CZM205	150	265	Kupfer / Cuivre 152.00
953.505.230	CZM205	180	290	Kupfer / Cuivre 155.00
953.505.240	CZM205	200	315	Kupfer / Cuivre 159.00
953.505.250	CZM205	250	365	Kupfer / Cuivre 164.00
953.505.260	CZM205	300	415	Kupfer / Cuivre 180.00
953.505.400	ZZM105	100	215	Chrom-Nickel / Acier inox 140.00
953.505.410	ZZM105	130	240	Chrom-Nickel / Acier inox 141.00
953.505.420	ZZM105	150	265	Chrom-Nickel / Acier inox 144.00
953.505.430	ZZM105	180	290	Chrom-Nickel / Acier inox 147.00
953.505.440	ZZM105	200	315	Chrom-Nickel / Acier inox 152.00
953.505.450	ZZM105	250	365	Chrom-Nickel / Acier inox 158.00
953.505.460	ZZM105	300	415	Chrom-Nickel / Acier inox 162.00

Abgasleitungs-Briden**Bride murale pour conduit de fumées****953.507**

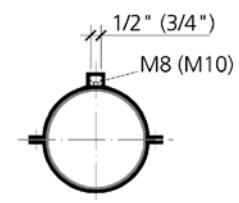
- mit Rohr
 - Innengewinde und Grundplatte
 - Avec tube
 - Filetage femelle et plaque de base
- L..... 250 mm - L..... 250 mm



Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	Da mm	CHF/Stk CHF/pce
953.507.100	2ZM100	100	166	164.00
953.507.110	2ZM100	130	196	166.00
953.507.120	2ZM100	150	216	169.00
953.507.130	2ZM100	180	246	172.00
953.507.140	2ZM100	200	266	175.00
953.507.150	2ZM100	250	316	188.00
953.507.160	2ZM100	300	366	202.00

Abgasleitungs-Universalbriden**Bride universelle pour conduit de fumées****953.498**

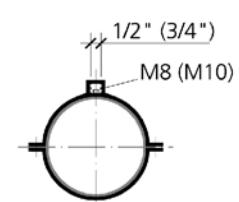
- 2-teilig
- verzinkt
- En 2 parties
- Exécution zinguée



Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.498.100	VBRU	80	6.00
953.498.110	VBRU	100	7.00
953.498.120	VBRU	125/130	8.00
953.498.130	VBRU	175/180	12.00
953.498.140	VBRU	200	14.00
953.498.150	VBRU	250	17.00
953.498.160	VBRU	300	20.00

Abgasleitungs-Universalbriden**Bride universelle pour conduit de fumées****953.499**

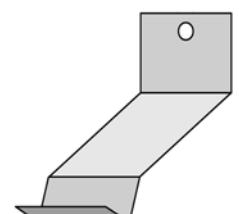
- 2-teilig
- Edelstahl rostfrei A2
- En 2 parties
- En acier inoxydable



Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	DN	CHF/Stk CHF/pce
953.499.100	4BRU	80	27.00
953.499.110	4BRU	100	28.00
953.499.120	4BRU	125/130	29.00
953.499.130	4BRU	150	31.00
953.499.140	4BRU	175/180	35.00
953.499.150	4BRU	200	37.00
953.499.160	4BRU	250	53.00
953.499.170	4BRU	300	59.00

Kanisterhalter**Support pour estagnon****953.940**

Art. Nr. N° d'art.	Typ Type	CHF/Stk CHF/pce
953.940.100	2Z16	6.00

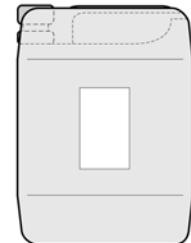


Kanister 10 l**Estagnon, contenance 10 l****953.942**

- inkl. Aufkleber "PVC transparent"

- Avec autocollant "PVC transparent"

Art. Nr.	Typ	CHF/Stk
Nº d'art.	Type	CHF/pce
953.942.100	XZ14	10.00

**Verschlussstopfen****Bouchon****953.955**

- aus Viton
- En Viton

Art. Nr.	Typ	CHF/Stk
Nº d'art.	Type	CHF/pce
953.955.100	XZVS	6.00

**Abgasleitungs-Putztüren****Porte de nettoyage pour conduit de fumées****953.615****INOX A4**

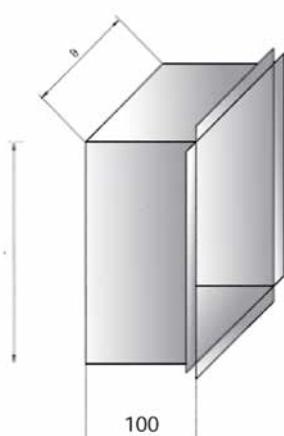
- **INOX A4**
- Edelstahl rostfrei
- Acier inoxydable

Art. Nr.	Typ	Grösse mm	CHF/Stk
Nº d'art.	Type	Grandeur mm	CHF/pce
953.615.100	6KPT1	140 x 200	48.00
953.615.110	6KPT2	150 x 300	85.00
953.615.120	6KPT3	200 x 300	91.00

**Abgasleitungs-Verlängerungen****Rallonge pour conduit de fumées****953.620****INOX A4**

- **INOX A4**
- für Putztüren
- Edelstahl rostfrei
- Pour porte de nettoyage
- Acier inoxydable

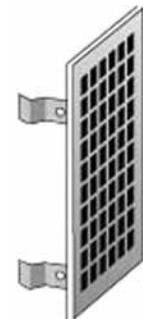
Art. Nr.	Typ	Grösse mm	CHF/Stk
Nº d'art.	Type	Grandeur mm	CHF/pce
953.620.100	6KPT1V	140 x 200	35.00
953.620.110	6KPT2V	150 x 300	37.00
953.620.120	6KPT3V	200 x 300	39.00



Abgasleitungs-Lüftungsgitter**Grille d'aération pour conduits de fumées****953.625**

- verzinkt
- Exécution zinguée

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	Grösse mm Grandeur mm	CHF/Stk CHF/pce
953.625.100	6KLG	140 x 240	20.00

**Abgasleitungs-Kupferspray****Cuivre en spray pour conduit de fumées****953.945**

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	Inhalt ml Contenu ml	CHF/Stk CHF/pce
953.945.100	6KS	400 ml	30.00

**Abgasleitungs-Nebenluftklappen****Clapet d'aération****953.350**

- Typ Z
- Type Z

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.350.110	7KNLK	130	155.00
953.350.120	7KNLK	150S	155.00
953.350.130	7KNLK	180	198.00

**Abgasleitungs-Nebenluftklappen****Clapet d'aération****953.355**

- ZUK
- ZUK

- mit festeingestellter Überdruckklappe
- Avec clapet de surpression fixe

Art. Nr. Nº d'art.	Typ Type	D	CHF/Stk CHF/pce
953.355.110	7KNLNU	130	182.00
953.355.120	7KNLNU	150S	182.00
953.355.130	7KNLNU	180	225.00



Ofenrohrschlüssel**Clé à bascule****956.130**

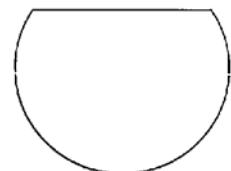
- mit Gewinde
- Temperguss
- Avec filetage
- En fonte malléable



Art. Nr.	für Rohr Ø mm Pour tube Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.130.120	90/98/105/111	21.10
956.130.130	120/125	21.50
956.130.140	131/135/139	22.40
956.130.150	150	23.20

Ofenrohrklappen**Clapet pour tuyau de fumée****956.140**

- ohne Schlüssel
- Sans clé



Art. Nr.	für Rohr Ø mm Pour tube Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.140.120	105	19.10
956.140.130	120	19.10
956.140.140	135	19.10
956.140.150	150	21.10

Zugregler-Klappen**Clapet de tirage****956.365**

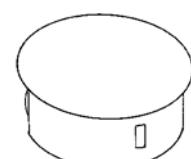
- gebläut
- Exécution bleuie



Art. Nr.	Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.365.100	120	66.00

Russbüchsen**Bouchon pour tuyau de fumée****956.450**

- gebläut
- Exécution bleuie

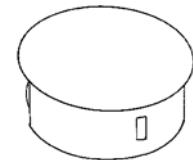


Art. Nr.	Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.450.130	105	23.00
956.450.140	111	23.00
956.450.150	120	23.50
956.450.160	125	23.50
956.450.170	131	23.50
956.450.180	135	23.60
956.450.190	139	23.60
956.450.200	150	23.70
956.450.210	180	24.00
956.450.220	200	27.20

Russbüchsen**Bouchon pour tuyau de fumée****956.451**

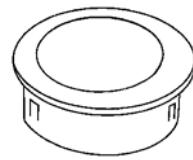
- verzinkt
- Exécution zinguée

Art. Nr.	Ø mm	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
956.451.110	105	23.90
956.451.120	111	23.90
956.451.130	120	24.00
956.451.140	125	24.00
956.451.150	131	24.00
956.451.160	135	24.10
956.451.170	139	24.10
956.451.180	150	25.70
956.451.190	180	32.80

**Russbüchsen****Bouchon pour tuyau de fumée****956.453**

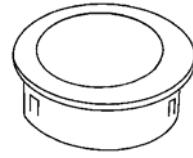
- mit Alumandeckel
- Avec couvercle en aluminium

Art. Nr.	Ø mm	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
956.453.100	105	30.20
956.453.110	111	30.50
956.453.120	120	30.60
956.453.130	125	34.60
956.453.150	135	34.80
956.453.160	139	35.20
956.453.170	150	35.60

**Russbüchsen****Bouchon pour tuyau de fumée****956.456**

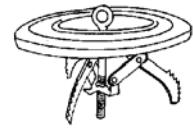
- Edelstahl rostfrei
- poliert
- Acier inoxydable
- Exécution polie

Art. Nr.	Ø mm	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
956.456.100	105	33.50
956.456.110	120	33.60
956.456.120	135	34.70
956.456.130	150	38.40

**Russbüchsen****Bouchon pour tuyau de fumée****956.460**

- verstellbar
- Edelstahl rostfrei
- poliert
- Modèle réglable
- Acier inoxydable
- Exécution polie

Art. Nr.	Rohr Ø mm	CHF/Stk
Nº d'art.	Ø du tube mm	CHF/pce
956.460.100	60-150	71.60

**Ofenrohr-Rosetten****Rosace pour tuyau de poêle****956.500**

- Messing
- vernickelt
- Laiton
- Exécution nickelée

Art. Nr.	Ø mm	CHF/Stk
Nº d'art.		CHF/pce
956.500.210	200	83.40



Ofenrohr-Rosetten**Rosace pour tuyau de poêle****956.501**

- Edelstahl rostfrei
- Acier inoxydable

Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.501.120	105	18.70
956.501.130	111	18.70
956.501.140	120	18.70
956.501.150	125	18.70
956.501.160	131	20.30
956.501.170	135	20.30
956.501.180	150	21.40
956.501.190	180	33.40

**Ofenrohr-Rosetten****Rosace pour tuyau de poêle****956.505**

- Messing
- poliert
- Laiton
- Exécution polie

Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.505.110	105	41.60
956.505.120	111	41.60
956.505.130	120	43.30
956.505.150	131	45.80
956.505.160	135	45.80
956.505.180	150	46.30

**Ofenrohr-Rosetten****Rosace pour tuyau de poêle****956.510**

- Aluman
- poliert
- Aluman
- Exécution polie

Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	CHF/Stk CHF/pce
956.510.100	105	13.60
956.510.110	111	13.60
956.510.120	120	13.60
956.510.130	125	13.60
956.510.140	131	13.60
956.510.150	135	13.60
956.510.160	139	13.60
956.510.170	150	14.70

**Ofen-Aufsätze****Récupérateur de chaleur****956.650**

- HB - 5 Rohr
- gebläut
- HB, 5 tuyaux
- Exécution bleue

Art. Nr. N° d'art.	Ø mm	Höhe mm Hauteur mm	CHF/Stk CHF/pce
956.650.100	105	500	258.00
956.650.110		600	272.00
956.650.120		700	278.00
956.650.125		800	285.00
956.650.130	111	500	258.00
956.650.140		600	272.00
956.650.160	120	500	258.00
956.650.170		600	272.00
956.650.180		700	278.00
956.650.185		800	285.00



Ofen-Aufsätze**Récupérateur de chaleur****956.660**

- HB - 3 Rohr
- gebläut
- HB, 3 tuyaux
- Exécution bleuie

Art. Nr.	Ø mm	Höhe mm	CHF/Stk
Nº d'art.		Hauteur mm	CHF/pce
956.660.100	105	650	245.00
956.660.110	111	650	245.00
956.660.120	120	650	245.00



Index deutsch, Art. Nr. Index, AGB

Index français, index n° d'art., CGV

Indice italiano, indice per n. art., CAG

Index deutsch

Index français

Indice italiano

ab Seite 150 | dès page 152 | da pagina 154

Art. Nr. Index

Index n° d'art.

Indice per n. art.

ab Seite 156 | dès page 156 | da pagina 156

AGB

CGV

CAG

ab Seite 157 | dès page 161 | da pagina 165



**A**

Abdeckhauben	83	Abgasleitungs-Spannbinden	136
Abgasleitungs-Abdeckbleche	129	Abgasleitungs-T-Stücke	15
Abgasleitungs-Abschlussstücke	60, 68	Abgasleitungs-T-Stücke 45°	15
Abgasleitungs-Abstandhalter	22	Abgasleitungs-T-Stücke 87°	14
Abgasleitungs-Anfänger Doppelfutterrohre	29–30	Abgasleitungs-T-Stücke 90°	11
Abgasleitungs-Anfänger Stutzen	30	Abgasleitungs-Übergänge Alkon-Glatt	22
Abgasleitungs-Anschlussteile	12	Abgasleitungs-Universalbinden	141
Abgasleitungs-Anschlussübergänge	59, 66	Abgasleitungs-Verlängerungen	142
Abgasleitungs-Auflagerohrschellen	139	Abgasleitungs-Wandbefestigungen	63, 93, 95
Abgasleitungs-Auflegeplatten	10	Abgasleitungs-Wandbefestigungen statisch	25
Abgasleitungs-Ausgleichselemente	19, 43	Abgasleitungs-Wandhalter	38
Abgasleitungs-Aussenklemmbänder	59–60, 68	Abgasleitungs-Wandkonsolen	38, 62
Abgasleitungs-Axial-Kompensatoren	24	Abstandhalter	85
Abgasleitungs-Bogen	17–18, 41–42	Alubänder	33
Abgasleitungs-Bogen 15°	15, 39, 55		
Abgasleitungs-Bogen 30°	16, 39, 55, 67, 76, 81, 88, 91, 94		
Abgasleitungs-Bogen 45°	16, 18, 39, 55, 67, 77, 81, 88, 91, 94		
Abgasleitungs-Bogen 87°	13, 16, 19, 40, 51–52, 52, 56, 76, 77, 78, 81, 82, 89, 92, 94		
Abgasleitungs-Bogen 90°	17, 19, 40, 41, 56, 57		
Abgasleitungs-Briden	69, 140–141		
Abgasleitungs-Dachdurchführungen	61–62, 127–129		
Abgasleitungs-Dichtpasten	26		
Abgasleitungs-Dichtungen, Isotherm	138		
Abgasleitungs-Dichtungen, Viton®	138		
Abgasleitungs-Dilatationsabschlüsse	130–131		
Abgasleitungs-Doppelfutterrohre	12		
Abgasleitungs-Einlageringe	29		
Abgasleitungs-Einlegefutterrohre	31		
Abgasleitungs-Einlegeplatten	27–28		
Abgasleitungs-Einsatzrohre	72		
Abgasleitungs-Elastomerdichtungen FPM	138		
Abgasleitungs-Erweiterungen	23, 45		
Abgasleitungs-Feuerungsanschlüsse 45°	53		
Abgasleitungs-Feuerungsanschlüsse 87°	53, 54		
Abgasleitungs-Feuerungsanschlüsse 90°	53, 54, 65–66		
Abgasleitungs-Fussteile	50, 51, 64		
Abgasleitungs-Futterrohre	31–32		
Abgasleitungs-Glasfaserdichtungen	139		
Abgasleitungs-Grundplatten	11		
Abgasleitungs-Kaminböden	10		
Abgasleitungs-Kaminfüsse kurz 90°	13		
Abgasleitungs-Kaminfüsse lang 90°	13		
Abgasleitungs-Kleber	37		
Abgasleitungs-Klemmbänder	21, 45		
Abgasleitungs-Kompaktschalldämpfer	24		
Abgasleitungs-Körperschallabsorber	24, 136		
Abgasleitungs-Kunststoffplatten	26		
Abgasleitungs-Kupferspray	143		
Abgasleitungs-Lamellenhüte	68, 132–133		
Abgasleitungs-Lüftungsgitter	143		
Abgasleitungs-Mantelrohre	124–125		
Abgasleitungs-Nebenluftklappen	143		
Abgasleitungs-Putztüren	142		
Abgasleitungs-Quetschdeckel	14		
Abgasleitungs-Reduktionen	23, 45		
Abgasleitungs-Regenabweiser	126–127		
Abgasleitungs-Regenkragen	130		
Abgasleitungs-Regenkragen "CH-Version"	61, 69, 93, 96		
Abgasleitungs-Regenkragen Standard	60, 68		
Abgasleitungs-Reinigungsdeckel	137		
Abgasleitungs-Reinigungsöffnungen	11, 44, 76, 81		
Abgasleitungs-Reinigungsverschlussdeckel	14		
Abgasleitungs-Rohre	22		
Abgasleitungs-Rohrelemente	20, 32, 43, 44, 52, 54, 58–59, 65, 66, 67, 77, 82, 92, 95		
Abgasleitungs-Russtöpfe	10, 51, 65		
Abgasleitungs-Russtüren	125		
Abgasleitungs-Schachtdeckungen	129–130		
Abgasleitungs-Schacht-Bogenelement	36		
Abgasleitungs-Schachteinführungen	78, 82		
Abgasleitungs-Schachtelemente	35		
Abgasleitungs-Schalldämpfer	25		
Abgasleitungs-Spannbänder	21		

**R**

Reduktionen	85
Reinigungsöffnungsstücke	86
Rohre	86
Rohrelemente	89
Russbüchsen	144–145

S

Spannbriden	79
Steckverbinder	46

U

Universal-Schrägdachdurchgänge	80
--------------------------------	----

V

Verlängerung Wandbefestigung	63
Vermiculit Schüttisolationen	33
Verschlussstopfen	142

W

Wandbefestigungen	89
Wandblenden	79, 83
Wanddurchführungen	36–37

Z

Zugregler-Klappen	144
-------------------	-----

**A**

- Adaptateur à emboîter 46
Adaptateur pour tuyau de poêle 104, 111
Anneau d'appui pour conduit de fumées 29

B

- Bandé en aluminium 33
Bouchon 142
Bouchon pour tuyau de fumée 144–145
Bride antibruit 24, 136
Bride avec registre pour tuyau de poêle 105
Bride de serrage 79
Bride murale pour conduit de fumées 69, 140–141
Bride pour tuyau de poêle 104, 105, 111
Bride universelle pour conduit de fumées 141

C

- Cache mural 79, 83
Chapeau 83
Chapeau à lamelles pour conduit de fumées 68, 132–133
Clapet d'aération 143
Clapet de réglage pour tuyau de poêle 100
Clapet de tirage 144
Clapet pour tuyau de fumée 144
Clé à bascule 144
Colle 37
Collerette de passage de toit plat 80
Collerette pare-pluie pour conduit de fumées 60, 68, 130
Collerette pare-pluie, "version CH" 61, 69, 93, 96
Collier de fixation pour conduit de fumée 139
Collier de serrage extérieur pour conduit de fumée 59–60, 68
Collier de serrage pour conduit de fumées 21
Collier de serrage pour conduits de fumée 21, 45, 136
Collier distanceur pour conduits de fumées 22
Compensateur axial pour conduit de fumées 24
Compensateur en tissu 137
Console murale pour conduit de fumées 38, 62
Coque d'isolation 32–33
Coude 15° pour conduit de fumées 15, 39, 55
Coude 30° pour conduit de fumées 16, 39, 55, 67, 76, 81, 88, 91, 94
Coude 45° pour conduit de fumées 16, 18, 39, 55, 67, 77, 81, 88, 91, 94
Coude 87° pour conduit de fumées 13, 16, 19, 40, 51–52, 52, 56, 76, 77, 78, 81, 82, 89, 92, 94
Coude 90° pour conduit de fumées 17, 19, 40, 41, 56, 57
Coude de tuyau de fumée 114, 118
Coude de tuyau de fumée 90° 113, 114, 118
Coude pour conduit de fumées 17–18, 41–42
Coude pour tuyau de poêle 101–103, 106, 108–110
Couvercle auto-serrant pour conduits de fumée 14
Couvercle de nettoyage 138
Couvercle de nettoyage pour conduit de fumées 14
Couvercle de nettoyage pour conduits de fumée 137
Couvercle de trappe de ramonage 125
Cuivre en spray pour conduit de fumées 143

D

- Dispositif d'insonorisation pour conduit de fumées 24–25
Distanceur 85

E

- Ecoulement des condensats 78, 83
Elargissement 78, 84, 85
Elargissement pour conduit de fumées 23, 45
Elément avec trappe de nettoyage 11, 44, 76, 81
Elément de dilatation pour conduit de fumées 130–131
Elément de gaine coudé 36
Elément de gaine pour conduit de fumées 35
Elément de tuyau 89
Elément de tuyau pour conduit de fumées 20, 32, 43, 44, 52, 54, 58–59, 65, 66, 67, 77, 82, 92, 95
Embout de départ pour conduit de fumées 30
Embout terminal de cheminée 93, 95
Embranchement T 45° pour conduit de fumées 53
Embranchement T 87° pour conduits de fumée 53, 54
Embranchement T 90° pour conduit de fumées 53, 54, 65–66
Embranchement Té 45° pour conduit de fumées 15
Embranchement Té 87° pour conduit de fumées 14
Embranchement Té 90° pour conduit de fumées 11
Embranchement Té avec tampon 119
Embranchement Té pour conduit de fumées 15
Embranchement Té pour tuyau de fumée 115, 119
Estagnon, contenance 10 l 142
Extension pour passage de toit 79

F

- Fixation murale 89
Fixation murale pour conduit de fumées 38, 63, 93, 95
Fixation murale statique pour conduit de fumées 25
Fond de cheminée 10

G

- Garniture de passage de mur 104
Grande rosace pour tuyau de poêle 103, 110
Granulat isolant Vermiculit 33
Grille d'aération pour conduits de fumées 143

I

- Isolation en fibre de verre 46

J

- Joint à lèvres 46
Joint élastomère FPM pour conduits de fumée 138
Joint en fibre de verre pour conduits de fumée 139
Joint Isoterm pour conduits de fumée 138
Joint Viton® pour conduits de fumée 138

K

- Kit de montage 86
Kit de sortie de cheminée 84

L

- Laque en spray pour tuyaux de poêle 104, 111
Lubrifiant 85

M

- Manchette 116, 119
Manchette de passage pour conduit de fumées 31
Manchette double 116, 120
Manchette double de départ de cheminée 29–30
Manchette double pour conduit de fumées 12
Manchette double pour conduits de fumées 12
Manchette pour conduit de fumées 31–32
Manchon de compensation pour conduit de fumées 19, 43
Manchon de raccordement lisse pour conduit de fumées 22
Manchon pour conduit de fumées 61–62, 127–129
Manteau pour conduit de fumées 124–125

P

- Pare-pluie 126–127
Passage de mur 36–37
Passage de toit incliné 80
Pâte d'étanchéité pour conduits de fumée 26
Pièce avec trappe de nettoyage 86, 89, 92, 94–95
Pièce terminale 90
Pièce terminale pour conduit de fumées 60, 68
Pied de cheminée 90° court 13
Pied de cheminée 90° long 13
Pied de cheminée avec support pour conduit de fumées 78, 82
Plaque d'appui pour conduit de fumées 27–28
Plaque d'assise pour conduit de fumées 10–11
Plaque en polyuréthane pour conduit de fumées 26
Plaque terminale pour conduit de fumées 129–130
Porte de nettoyage pour conduit de fumées 142
Pot à suie pour conduit de fumées 10, 51, 65

**R**

Raccord	87
Raccord d'adaptation pour conduit de fumées	59, 66
Raccordement de chaudière	79
Rallonge pour conduit de fumées	142
Rallonge pour fixation murale	63
Récupérateur de chaleur	146–147
Réduction	85
Réduction pour conduit de fumées	23, 45
Réduction pour tuyau de poêle	106, 115, 119
Rosace pour tuyau de poêle	103, 110, 145–146

S

Set de base	76, 88, 91
Socle pour conduit de fumées	50, 51, 64
Support pour estagnon	141

T

Tôle couvre-joint	129
Tube	86
Tube pour conduit de fumées	22
Tuyau de fumée	112–113, 117
Tuyau de poêle	100, 101, 105, 107, 108
Tuyau de poêle avec registre	107
Tuyau de poêle télescopique	100, 107
Tuyau flexible pour tubage de cheminée	72

**A**

- Adattatori per canne fumarie
- Anelli di ancoraggio per canne fumarie
- Aperture di pulizia per canne fumarie
- Attacchi caldaia
- Aumenti
- Aumenti per canne fumarie

B

- Braccialetti universali per canne fumarie
 - Bride per canne fumarie
- 141
69, 104, 105, 111, 140–141

C

- Canne fumarie
 - Cappelli a lamelle per canne fumarie
 - Capsula isolante
 - Chiavi per canne fumarie
 - Clip di fissaggio
 - Colla per canne fumarie
 - Collare fonoassorbente per condotti dei fumi
 - Collari di appoggio per canne fumarie
 - Collari di fissaggio per canne fumarie
 - Collari di serraggio
 - Collari distanziatori per canne fumarie
 - Compensatori assiali per canne fumarie
 - Compensatori di dilatazione in tessuto
 - Connettore
 - Converse per canne fumarie
 - Coperchi di chiusura
 - Coperchi di pulizia per camini
 - Coperchi di pulizia per canne fumarie
 - Coperchio di chiusura per pulizia delle canne fumarie
 - Coperchio per canne fumarie
 - Curva di base con supporto
 - Curve 15° per canne fumarie
 - Curve 30° per canne fumarie
 - Curve 45° per canne fumarie
 - Curve 87° per canne fumarie
 - Curve 90° per canne fumarie
 - Curve per canne fumarie
- 112–113, 117
68, 132–133
32–33
144
79
37
24, 136
139
21
21, 45
22
24
137
46
61–62, 127–129
83
138
137
14
14
78, 82
15, 39, 55
16, 39, 55, 67, 76, 81, 88, 91, 94
16, 18, 39, 55, 67, 77, 81, 88, 91, 94
13, 16, 19, 40, 51–52, 52, 56, 76, 77, 78, 81, 82, 89, 92, 94
17, 19, 40, 41, 56, 57
17–18, 41–42, 101–103, 106, 108–110

D

- Distanziatore
- 85

E

- Elementi di compensazione per canne fumarie
 - Elementi di raccolta cenere per canne fumarie
 - Elementi di raccordo per canne fumarie
 - Elementi di rivestimento per canne fumarie
 - Elementi per tubi
 - Elementi rettilinei per canne fumarie
 - Elemento di prelievo fumi 45° per canne fumarie
 - Elemento di prelievo fumi 87° per canne fumarie
 - Elemento di prelievo fumi 90° per canne fumarie
 - Elemento di rivestimento a gomito
- 19, 43
10, 51, 65
12
35
89
20, 32, 43, 44, 52, 54, 58–59,
65, 66, 67, 77, 82, 92, 95
53
53, 54
53, 54, 65–66
36

F

- Faldali per tetto inclinato universali
 - Faldali per tetto piano
 - Fascette di serraggio esterne per canne fumarie
 - Finali per canne fumarie
 - Fissaggi a parete
 - Fissaggi murali per canne fumarie
 - Fissaggi murali statici per canne fumarie
 - Fissaggi per recipienti
 - Fodere
 - Fodere doppie
 - Fodere per canne fumarie
- 80
80
59–60, 68
10
89
63, 93, 95
25
141
116, 119
116, 120
104

G

- Giunti antivibranti compatti per canne fumarie
 - Giunti antivibranti per canne fumarie
 - Giunti di dilatazione per canne fumarie
 - Giunti di raccordo per canne fumarie
 - Giunti flessibili per canne fumarie
 - Gocciolatoi per canne fumarie
 - Gomiti per canne fumarie
 - Gomiti per canne fumarie 90°
 - Griglie di aerazione per canne fumarie
 - Guarnizione a labbro
 - Guarnizione in fibra di vetro
 - Guarnizioni in elastomero FPM per canne fumarie
 - Guarnizioni in fibra di vetro per canne fumarie
 - Guarnizioni Isotherm per canne fumarie
 - Guarnizioni Viton® per canne fumarie
- 24
25
130–131
59, 66
72
126–127
114, 118
113, 114, 118
143
46
46
138
139
138
138

I

- Imbuti di partenza per canne fumarie
 - Isolanti sfusi in vermiculite
- 30
33

K

- Kit di base
 - Kit di montaggio
 - Kit terminale
- 76, 88, 91
86
84

L

- Lamiere di copertura per canne fumarie
 - Lubrificante
- 129
85

M

- Manicotti di giunzione Alkon lisci
 - Manicotti di passaggio per canne fumarie
 - Manicotti doppi di partenza per canne fumarie
 - Manicotti doppi per canne fumarie
 - Manicotti per canne fumarie
 - Mensole murali per canne fumarie
 - Moltiplicatori di calore per camini
- 22
31
29–30
12
31–32
38, 62
146–147

N

- Nastro in alluminio
- 33

P

- Parti terminali per canne fumarie
 - Passaggio murale
 - Paste sigillanti per canne fumarie
 - Pezzi per aperture di pulizia
 - Piastre di appoggio per canne fumarie
 - Piastre di base per canne fumarie
 - Piastre di partenza 90° corte per canne fumarie
 - Piastre di partenza 90° lunghe per canne fumarie
 - Piastre di partenza per canne fumarie
 - Piastre di supporto intermedie per canne fumarie
 - Piastre in plastica per canne fumarie
 - Placche terminali per canne fumarie
 - Portelli di ispezione per canne fumarie
 - Portelli di pulizia, per canne fumarie
 - Prolunga per fissaggio murale
 - Prolunghe per canne fumarie
- 60, 68
36–37
26
86
10
11
13
13
50, 51, 64
27–28
26
129–130
125
142
63
142

R

- Raccordi a T 45° per canne fumarie
 - Raccordi a T 87° per canne fumarie
 - Raccordi a T 90° per canne fumarie
 - Raccordi a T per canne fumarie
 - Raccordo
 - Recipienti 10 l
 - Regolatori d'aerazione
 - Riduzione
 - Riduzioni per canne fumarie
 - Rosette grandi per canne fumarie
 - Rosette per tubi di camini
 - Rosoni
- 15
14
11
15, 115, 119
87
142
144
85
23, 45, 106, 115, 119
103, 110
103, 110, 145–146
79, 83

**S**

Scarichi della condensa	78, 83
Scossaline parapioggia per canne fumarie	130
Scossaline parapioggia standard per canne fumarie	60, 68
Scossaline parapioggia "versione Ch" per canne fumarie	61, 69, 93, 96
Serrandole per canne fumarie	144
Spray color rame per canne fumarie	143
Spray per canne fumarie	104, 111
Staffe murali per canne fumarie	38

T

Tappo	144–145
Tappo di chiusura	142
Tasselli di fissaggio per canne fumarie	136
Tee per stufe con tappo	119
Terminale	90
Terminali a tronco di cono	93, 95
Torrette d'estensione	79
Tubi di ispezione	89, 92, 94–95
Tubi di rivestimento conici per canne fumarie	124–125
Tubi per canne fumarie	22, 100, 101, 105, 107, 108
Tubi telescopici per canne fumarie	100, 107
Tubo	86

V

Valvole a farfalla per canne fumarie	100, 107
Valvole con brida	105
Valvole di registro aria secondaria per canne fumarie	143



951.100	100	952.300	86	953.418	38	953.705	19	953.905	60
951.105	100	952.305	86	953.419	38	953.710	19	953.906	68
951.110	100	952.310	86	953.420	139	953.715	19	953.907	61
951.115	101	952.315	86	953.425	139	953.720	21	953.908	69
951.120	101	952.320	87	953.427	28	953.725	21	953.910	62
951.125	101	952.395	88	953.428	28	953.730	21	953.925	63
951.130	102	952.400	89	953.429	27	953.735	26	953.930	63
951.135	102	952.405	88	953.430	27	953.740	22	953.935	63
951.140	102	952.410	88	953.431	27	953.745	22	953.940	141
951.145	103	952.415	89	953.432	28	953.747	23	953.942	142
951.150	103	952.420	89	953.434	29	953.748	23	953.945	143
951.155	103	952.425	89	953.435	29	953.749	23	953.952	137
951.160	104	952.430	90	953.439	29	953.750	24, 136	953.955	142
951.165	104	952.440	91	953.440	30	953.751	136	953.964	33
951.170	104	952.445	91	953.443	30	953.755	24	953.970	32
951.175	104	952.450	92	953.445	30	953.760	129	953.972	33
951.300	107	952.455	92	953.458	31	953.765	130	953.976	33
951.305	107	952.460	92	953.460	31	953.770	130	956.100	112
951.310	107	952.465	92	953.468	31	953.773	24	956.101	117
951.315	108	952.470	93	953.470	32	953.775	25	956.120	113
951.320	108	952.475	93	953.472	32	953.780	25	956.121	117
951.325	108	952.480	93	953.478	124	953.789	25	956.130	144
951.330	109	952.485	91	953.480	125	953.790	26	956.140	144
951.335	109	952.500	94	953.490	125	953.800	72	956.200	113
951.340	109	952.505	94	953.493	126	953.802	72	956.201	118
951.345	110	952.510	94	953.495	127	953.810	58	956.210	114
951.350	110	952.515	94	953.498	141	953.811	67	956.211	118
951.355	110	952.520	95	953.499	141	953.812	59	956.250	114
951.360	111	952.525	95	953.500	140	953.815	50	956.251	118
951.370	111	952.530	95	953.505	140	953.816	64	956.300	115
951.375	111	952.535	95	953.507	141	953.820	50	956.301	119
951.500	105	952.540	96	953.508	127	953.821	64	956.310	115
951.505	105	953.010	39	953.510	128	953.825	50	956.350	115
951.515	106	953.012	39	953.513	128	953.826	64	956.351	119
951.520	106	953.014	39	953.515	129	953.827	51	956.365	144
951.525	105	953.016	40	953.523	130	953.830	51	956.370	119
951.530	106	953.018	40	953.525	131	953.831	65	956.400	116
952.095	76	953.020	40	953.530	132	953.832	51	956.401	119
952.100	76	953.022	41	953.532	132	953.833	52	956.410	116
952.105	76	953.024	41	953.535	133	953.835	52	956.411	120
952.110	76	953.026	41	953.570	20	953.836	65	956.450	144
952.115	77	953.028	42	953.575	10	953.840	52	956.451	145
952.120	77	953.030	42	953.577	10	953.850	53	956.453	145
952.125	77	953.032	43	953.580	10	953.851	53	956.456	145
952.130	78	953.034	43	953.582	11	953.852	65	956.460	145
952.135	78	953.036	44	953.585	11	953.855	53	956.500	145
952.140	79	953.038	44	953.590	13	953.857	54	956.501	146
952.145	79	953.040	44	953.595	11	953.858	54	956.505	146
952.150	79	953.042	45	953.597	12	953.859	66	956.510	146
952.155	80	953.044	45	953.600	12	953.860	59	956.650	146
952.160	80	953.046	45	953.605	14	953.861	66	956.660	147
952.165	78	953.048	46	953.610	14	953.862	66		
952.170	78	953.050	46	953.615	142	953.863	54		
952.175	79	953.052	46	953.620	142	953.865	55		
952.180	79	953.155	137	953.625	143	953.870	55		
952.200	81	953.160	137	953.628	12	953.871	67		
952.205	81	953.265	138	953.630	13	953.875	55		
952.210	81	953.275	138	953.635	13	953.876	67		
952.215	81	953.280	138	953.640	14	953.880	56		
952.220	82	953.330	129	953.645	15	953.885	56		
952.225	82	953.335	136	953.647	15	953.887	56		
952.245	82	953.340	138	953.650	22	953.888	57		
952.250	83	953.345	139	953.655	15	953.890	59		
952.255	83	953.350	143	953.660	16	953.891	68		
952.260	85	953.355	143	953.665	16	953.892	60		
952.265	83	953.400	35	953.670	16	953.895	60		
952.270	84	953.401	35	953.675	17	953.896	68		
952.275	84	953.403	36	953.680	17	953.897	68		
952.280	84	953.407	37	953.685	17	953.898	69		
952.282	85	953.408	36	953.690	18	953.900	61		
952.284	85	953.409	37	953.695	18	953.901	61		
952.292	85	953.410	37	953.700	18	953.902	62		



A. Allgemeines

Zusätzlich zu diesen Verkaufs- und Lieferbedingungen gelten die jeweils aktuellsten (gültigen) Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der Debrunner Acifer-Gruppe und der dazugehörigen Gesellschaften sowie die jeweils gültige Preisliste. Die Recyclinggebühr VRG und die Lenkungsabgabe VOC werden separat ausgewiesen. Unsere Preise und Zuschläge sind grundsätzlich freibleibend. Wir behalten uns vor, diese ohne vorherige Anzeige zu ändern.

Die jeweils aktuellste (gültige) Version der Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) finden Sie unter www.d-a.ch oder können in gedruckter Form bei unseren Gesellschaften angefordert werden.

B. Spezielle Bedingungen im Verkaufsbereich Bewehrungen, Bewehrungstechnik

Preise

Für die Berechnung sind die im Zeitpunkt der Ablieferung gültigen Bedingungen und Preise massgebend.

Gewichtsermittlung

Für die Gewichtsermittlung gelten die auf den Betonstahllisten und Preislisten aufgeführten theoretischen Gewichte.

Kleinmengen

Für die Bearbeitung von Bewehrungsstahllisten und/oder Matten-Trennplänen werden nachfolgende Listenbearbeitungszuschläge verrechnet.

< 1 To	CHF 35.–/Liste
1-2 To	CHF 30.–/Liste
2-3 To	CHF 20.–/Liste
> 3 To	kein Zuschlag

Positionen

Für jede Bestell-/Listenposition wird ein Positions zuschlag verrechnet. Dieser wird in Abhängigkeit von der Bauobjektgrösse und der Listenstruktur festgelegt.

Mattenbearbeitung

Schneiden	pro Schnitt	CHF 0.26/kg
	Schrägschnitt pro kg und Schnitt	CHF 0.52/kg
Biegen	Matten >10 kg pro Biegekante	CHF 0.24/kg
	Matten <10 kg pro Biegekante	CHF 2.40/Stück

Figuren/Toleranzen

Die gültige Figurenliste ist integrierender Bestandteil zur Festlegung der Bearbeitungskosten. Abweichungen der SIA Norm 262, Ausgabe 2013, werden nach Aufwand, mindestens aber mit dem Bearbeitungsgrad S verrechnet.

Transport

Für Lieferungen wird ein Transportkostenanteil verrechnet. Bei Kleinaufträgen wird an Stelle des Transportkostenanteils eine Transportkostenpauschale verrechnet.

Der Kranablad wird mit CHF 18.– je Kranzug verrechnet. Für Wartezeiten auf der Baustelle/am Domizil werden CHF 120.–/Std. verrechnet. Erfordert die Ablieferung infolge Überbreiten (>2,5 m) oder Überlängen (>15,0 m) einen Spezialtransport oder Bewilligungen gleich welcher Art, so werden die effektiven Mehrkosten belastet (Zufahrtsmöglichkeit in allen Fällen vorbehalten).

C. Spezielle Bedingungen im Verkaufsbereich Stahl, Metalle

Aufträge/Positionen

Pro Auftrag und pro Position wird ein Betrag von je CHF 6.60 in Rechnung gestellt (Positionszuschlag). Für Stab-, Blankstahl und Rollprofile beträgt dieser Positionszuschlag CHF 13.20.

Werkszeugnisse

Für Werkszeugnisse nach EN 10204/2.2 wird ein Unkostenbeitrag von CHF 25.– und nach EN 10204/3.1 von CHF 40.– erhoben.

Gewichtsermittlung

Für die Gewichtsermittlung gelten die in den Verkaufsumunterlagen aufgeführten theoretischen- oder die durch Wägen ermittelten Gewichte.

Transport

Für Lieferungen unter CHF 250.– Auftragswert, wird neben dem Transportkostenanteil und dem Kranablad eine Transport-/Auftragspauschale von CHF 20.– verrechnet.

Der Kranablad wird mit CHF 18.– je Kranzug verrechnet. Für Wartezeiten auf der Baustelle/am Domizil werden CHF 120.–/Std. verrechnet. Erfordert die Ablieferung infolge Überbreiten (>2,5 m) oder Überlängen (>15,0 m) einen Spezialtransport oder Bewilligungen gleich welcher Art, so werden die effektiven Mehrkosten belastet (Zufahrtsmöglichkeit in allen Fällen vorbehalten).

D. Spezielle Bedingungen im Verkaufsbereich Technische Produkte (Wasser- und Gebäudetechnik, Befestigungstechnik, Werkzeuge und Maschinen)

HLK-Produkte

Für die Produkte der Branche Heizung, Lüftung, Klima (HLK), gelten ergänzend die Allgemeinen Lieferbedingungen (ALB) für Hersteller-/Lieferantenfirmen der HLK- Branche.

Positionen

Bei den Spenglblechen wird pro Position ein Betrag von je CHF 6.60 in Rechnung gestellt.

Rabatte

Für Bestellungen aus den Bereichen Wasser- und Gebäudetechnik erhalten Sie in der Regel bereits ab einem Bestellwert von CHF 100.– einen Auftragsrabatt. Ausgenommen sind Nettoartikel, sowie Artikel zu Aktionspreisen.

Mindestfakturabetrag

Der Mindestfakturabetrag ist CHF 25.–.

Anbruch

Die Preise im Bereich Befestigungstechnik gelten für den Bezug von ganzen Paketeinheiten; für angebrochene Pakete wird ein Zuschlag von CHF 5.– pro Anbruch berechnet.

Kranablad

Der Kranablad wird mit CHF 18.– je Kranzug verrechnet. Für Wartezeiten auf der Baustelle/am Domizil werden CHF 120.–/Std. verrechnet. (Zufahrtsmöglichkeit in allen Fällen vorbehalten).



1. Allgemeines/Anwendbares Recht

- 1.1 Die nachstehenden Bedingungen gelten für alle Lieferungen von Hersteller-/Lieferantenfirmen der HLK-Branche (nachstehend Lieferant genannt) an deren Kunden (nachstehend Käufer genannt) in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein. Mit der Auftragserteilung anerkennt der Käufer ausdrücklich diese Bedingungen.
- 1.2 Abweichungen, namentlich die Übernahme von andern Allgemeinen Bedingungen wie etwa der SIA-Normen, käufereigene Einkaufsbedingungen usw. sind nur rechtswirksam, wenn sie vom Lieferanten schriftlich bestätigt werden.
- 1.3 Firmenindividuelle Bedingungen des Lieferanten kommen für die Übernahme von Dienstleistungen wie Inbetriebsetzungen, Betriebsproben, Montagen und Gesamtschemaausarbeitungen zur Anwendung.
- 1.4 Im Übrigen gelten die Bestimmungen des Schweizerischen Obligationenrechtes.
- 1.5 Diese Bestimmungen gelten ab 01.04.2008 und ersetzen alle bisherigen Allgemeinen Geschäftsbedingungen von Hersteller-/Lieferantenfirmen der HLK-Branche.

2. Verbindlichkeit von Auftragsbestätigungen, Bestellungsänderungen, Annullierungen

- 2.1 Für Umfang und Ausführung der Lieferung ist die Auftragsbestätigung des Lieferanten massgebend. Sofern innerhalb von 8 Arbeitstagen nach Versand der Auftragsbestätigung bzw. innerhalb von 5 Arbeitstagen bei Lieferfristen bis zu 10 Tagen kein Gegenbescheid erfolgt, sind die angeführten Spezifikationen verbindlich.
- 2.2 Nicht in der Auftragsbestätigung enthaltene Materialien oder Leistungen werden separat berechnet.
- 2.3 Bestellungsänderungen oder Annullierungen nach Ablauf der Frist von 8 bzw. 5 Arbeitstagen gem. Ziff. 2.1 gelten nur, wenn sich der Lieferant schriftlich damit einverstanden erklärt. Zudem sind die daraus entstehenden Kosten vom Käufer zu tragen.

3. Preise

- 3.1 Die in den Unterlagen des Lieferanten aufgeführten Preise können grundsätzlich jederzeit ohne Vorankündigung geändert werden.
- 3.2 Alle in den Unterlagen des Lieferanten aufgeführten Preise verstehen sich exklusiv Mehrwertsteuer.

4. Abbildungen, Eigenschaften und technische Bedingungen

- 4.1 Die in den Dokumenten des Lieferanten als Basis von Angeboten enthaltenen technischen Angaben, Abbildungen, Masse, Norm-Schemata und Gewichte sind solange unverbindlich, als sie nicht mitgeltende Unterlagen einer Auftragsbestätigung sind. Konstruktionsänderungen bleiben vorbehalten. Materialien können durch andere gleichwertige ersetzt werden. In besonderen Fällen sind verbindliche Mass-Skizzen zu verlangen.
- 4.2 Der Käufer hat den Lieferanten über die funktionstechnischen Bedingungen des Anlagesystems zu unterrichten, sofern diese von den allgemeinen Empfehlungen des Lieferanten abweichen.

5. Urheberrecht und Eigentum von technischen Zeichnungen und Unterlagen

Technische Zeichnungen und Unterlagen, welche dem Käufer ausgehändigt werden und nicht integrierender Bestandteil des Materials und seiner Verwendung sind, bleiben im Eigentum des Lieferanten. Ihre unveränderte oder veränderte Verwendung und Weitergabe ist nur mit schriftlicher Zustimmung des betroffenen Lieferanten gestattet.

6. Lieferbedingungen

- 6.1 Der Liefertag wird nach bester Voraussicht so genau wie möglich angegeben. Er kann jedoch nicht garantiert werden. Werden Liefertermine jedoch ausdrücklich vereinbart, sind sie verbindlich.
- 6.2 Der Lieferant ist berechtigt, die Lieferung zurückzuhalten, wenn die vereinbarten Zahlungsbedingungen seitens des Käufers nicht erfüllt werden.
- 6.3 Entstehen durch verspätete Lieferungen nachweislich Folgekosten, verhandeln die Vertragsparteien bezüglich einer einvernehmlichen Lösung.
- 6.4 Wird die bestellte Ware auf den vereinbarten Liefertag nicht abgenommen, so ist der Lieferant berechtigt, die Ware in Rechnung zu stellen. Ueber die Folgekosten einer Einlagerung verhandeln die Vertragsparteien bezüglich einer einvernehmlichen Lösung.
- 6.5 Bei Bestellungen auf Abruf behält sich der Lieferant vor, bestellte Ware erst nach Eingang des Abrufes herzustellen.

7. Versand-/Transportbedingungen

- 7.1 Der Lieferant ist in der Wahl des Transportmittels frei. Ohne anderslautende schriftliche Vereinbarung:
- sind die Transportkosten nicht im Produktpreis enthalten und werden dem Käufer zusätzlich zum Produktpreis in Rechnung gestellt;
 - erfolgen Lieferungen in Berggebiete bis zur Schweizer Talbahnstation;
 - stellt der Käufer bei Camionsendungen den Ablad auf seine Kosten sicher. Wenn die Baustelle für Lastwagen nicht zugänglich ist, hat der Käufer rechtzeitig den Ablieferungsort zu bestimmen.
- 7.2 Für Lieferungen von Zubehör- und Ersatzteilen werden die Verpackungs- und Versandkosten in Rechnung gestellt.
- 7.3 Mehrkosten des Transportes hat der Käufer zu tragen, wenn sie durch seine Sonderwünsche (Express, spezielle Ankunftszeiten etc.) verursacht werden.
- 7.4 Es werden diejenigen Verpackungen und Transportmittel eingesetzt, die sich im Urteil des Lieferanten als zweckmäßig erweisen.
- 7.5 Ausdrücklich in Rechnung gestellte und spezifizierte Verpackungen und Transportmittel werden gutgeschrieben, sofern diese innert Monatsfrist in einwandfreiem Zustand franko Lieferwerk zurückgeschickt werden.
- 7.6 Beanstandungen wegen Transportschäden müssen sofort nach deren Entdecken durch den Käufer bei Bahn, Post oder beim Spediteur schriftlich angebracht werden.

8. Übergang von Nutzen und Gefahr

Holt der Käufer die Ware im Werk ab oder wird die Ware mittels Frachtführer oder mittels eines anderen Dritten im Auftrag des Lieferanten versandt, gehen Nutzen und Gefahr mit dem Abgang der Lieferung ab Werk auf den Käufer über. Erfolgt der Transport und der Ablad durch Personal und Einrichtungen des Lieferanten, gehen Nutzen und Gefahr mit dem Aufsetzen der Ware auf den Boden auf den Käufer über. Erfolgt der Ablad der Ware, welche durch Personal und Einrichtungen des Lieferanten transportiert wurde, durch Personal und/oder Einrichtungen des Käufers oder durch Dritte im Auftrag des Käufers, gehen Nutzen und Gefahr mit dem Eintreffen des Transportfahrzeuges am Belieferungsort auf den Käufer über. Wird die Ware durch Personal des Lieferanten montiert, gehen Nutzen und Gefahr mit dem Abschluss der Montage auf den Käufer über.

9. Rücknahme von Waren

- 9.1 Es ist dem Lieferanten freigestellt, nach vorheriger schriftlicher Vereinbarung mit dem Käufer katalogmässige Waren gegen Gutschrift zurückzunehmen, sofern diese bei der Rücksendung noch im Lieferprogramm enthalten und fabrikneu sind. Eine Verpflichtung des Lieferanten zur Rücknahme besteht jedoch nicht.
- 9.2 Gutschriften werden ohne anderslautende schriftliche Vereinbarung nicht ausbezahlt, sondern nur an andere Forderungen des Lieferanten gegenüber dem Käufer angerechnet. Der Wert einer Gutschrift kann grundsätzlich nicht über 85 % des Produktpreises (exklusiv Steuern, Versand- und Montagekosten) betragen.
- 9.3 Die Rücksendung ist mit dem Lieferschein franko an den vereinbarten Ort zurückzuschicken. Von einer Gutschrift werden abgezogen: Prüfgebühr, Versandspesen sowie eventuelle Instandstellungskosten.

10. Prüfung/Mängelrügen bei Abnahme der Lieferung

- 10.1 Der Käufer ist verpflichtet, die Waren sofort nach Empfang zu prüfen. Waren, die nicht dem Lieferschein entsprechen oder sichtbare Mängel aufweisen, sind durch den Käufer innerhalb von 8 Tagen vom Empfang an gerechnet schriftlich geltend zu machen (bezüglich Transportschäden siehe Ziff. 7.6 und Ziff. 8). Unterlässt er dies, gelten Lieferungen und Leistungen als genehmigt.
- 10.2 Eine nicht fristgemäss Mängelrügen führt überdies zur Verwirkung der Gewährleistung(Garantie-)Pflicht des Lieferanten.
- 10.3 Wünscht der Käufer Abnahmeprüfungen und sind diese nicht ausdrücklich im Lieferumfang enthalten, so müssen diese schriftlich vereinbart werden und gehen zu Lasten des Käufers. Können die Abnahmeprüfungen aus Gründen, die der Lieferant nicht zu vertreten hat, innert der festgelegten Frist nicht durchgeführt werden, so gelten die mit diesen Prüfungen festzustellenden Eigenschaften bis zum Beweis des Gegenteils gemäss Ziff. 10.1 als vorhanden.
- 10.4 Mängelrügen heben die Zahlungsfrist nicht auf.



11. Mängelrüge von beim Empfang der Ware nicht feststellbaren Mängeln

Beim Empfang nicht ohne weiteres feststellbare Mängel hat der Käufer zu rügen (analoges Vorgehen wie in Ziff. 10), sobald sie erkannt werden, spätestens jedoch vor Ablauf der Garantiefristen ge-mäss Ziff. 12.

12. Garantiefristen/Dauer und Beginn

- 12.1 Die Garantie dauert für alle unsere Produkte gemäss den Angaben der Debrunner-Acifer-Lieferanten.
12.2 Für nachgelieferte Waren im Sinne der Erfüllung von Garantieleistungen gemäss Ziff. 13. gelten wiederum die Basisgarantiefristen. Nicht verlängert wird jedoch die Frist für die Teile der ursprünglich gelieferten Ware, welche keine Mängel aufweisen.

13. Garantieleistungen

- 13.1 Die Garantie erstreckt sich auf die in den Katalogen des Lieferanten angegebenen Leistungen, auf die bestätigten Leistungen und die mängelfreie Beschaffenheit der Waren.
13.2 Der Lieferant erfüllt seine Garantieverpflichtung, indem er nach eigener Wahl defekte Waren bzw. Teile auf der Anlage kostenlos repariert oder Ersatzteile frei ab Werk zur Verfügung stellt. Weitere Ansprüche des Käufers sind (im gesetzlich maximal zulässigen Rahmen) ausgeschlossen, insbesondere Ansprüche auf Minderung oder Wandlung, Schadenersatz, Ersatz für Auswechslungskosten des Käufers, Kosten für Feststellung von Schadenursachen, Expertisen, Folgeschäden (Betriebs-unterbrechung, Wasser- und Umwelt-schäden usw.) u.a.
13.3 Wenn aber aus zwingenden terminlichen Gründen (Notfall) die Auswechselung oder Reparatur von defekten Teilen durch den Käufer vorgenommen werden muss, übernimmt der Lieferant nur nach vorangehender gegenseitiger Absprache und Freigabe des Lieferanten die nachzuweisenden Kosten nach den branchenüblichen Regieansätzen. Auswechselungen im Ausland sind von dieser Regelung nicht erfasst.
13.4 Diese Garantieverpflichtungen sind nur gültig, wenn der Lieferant über einen eingetroffenen Schaden rechtzeitig informiert wird (vgl. Ziff. 10. und 11.).
13.5 Die Garantie erlischt, wenn Käufer oder Dritte ohne schriftliche Zustimmung des Lieferanten Änderungen oder Reparaturen vornehmen.
13.6 Es ist Sache des Käufers, dafür zu sorgen, dass die Randbedingungen für eine normale Durchführung des Leistungsnachweises geschaffen sind.

14. Ausschluss der Garantie

- 14.1 Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden, verursacht durch höhere Gewalt, Anlagekonzepte und Ausführungen, die nicht dem jeweils massgeblichen Stand der Technik entsprechen, ferner Nichtbeachtung der technischen Richtlinien des Lieferanten über Projektierung, Montage, Inbetriebsetzung, Betrieb und Wartung sowie unsachgemäße Arbeit anderer.
Von der Garantie ausgeschlossen sind ferner Mängel, welche durch nicht ausgeführte Stillstandswartung an Ventilatoren, Motoren, Kompressoren, Pumpen, Befeuchter oder Schäden durch Wassereinwirkung entstehen.
14.2 Ebenfalls von der Garantie ausgeschlossen sind Teile, die einem natürlichen Verschleiss unterliegen (z.B. Ölbrennerdüsen, Dichtungen, Stopfbüchsen usw.), ebenso Betriebsstoffe (z.B. Kältemittel usw.).
14.3 Im weitern sind ausgeschlossen: Schäden, verursacht durch Einsatz von unsachgemäßen Wärmeträgern, Korrosionsschäden, insbesondere wenn Wasseraufbereitungsanlagen, Entkalker usw. angeschlossen oder ungeeignete Frostschutzmittel beigegeben sind, ferner Schäden, die durch unsachgemäßen elektrischen Anschluss sowie ungenügende Absicherung, durch aggressives Wasser, zu hohen Wasserdruk, unsachgemäßes Entkalken, chemische oder elektrolytische Einflüsse usw. verursacht werden. Die Garantie gilt nicht bei periodisch oder länger dauernder Entleerung der Anlage, bei Betrieb mit Dampf, Zugabe von Stoffen zum Heizungswasser, welche auf Stahl oder Dichtungsmaterial aggressiv wirken können, übermässige Schlammbelagerung in den Heizkörpern oder andern Anlageteilen und bei zeitweiser oder ständiger Sauerstoffeinschleppung in die Anlage.

15. Produkthaftpflicht

Soweit der Käufer keine eigene Haftung (mangelhafte Installation, Veränderung des Produktes, falsches Konzept, mangelhafte Beratung etc.) zu vertreten hat, kommt der Lieferant direkt für Schäden im Sinne des Produkthaftpflichtgesetzes auf. Der Käufer kann in diesem Fall den allenfalls gegen ihn vorgehenden Geschädigten direkt an den Lieferanten verweisen.

16. Zahlungsbedingungen

- 16.1 Zahlungstermin ist 30 Tage netto ab Fakturadatum.
16.2 Die vereinbarten Zahlungstermine sind auch dann einzuhalten, wenn nach Abgang der Lieferung ab Werk irgendwelche Verzögerungen eintreten. Es ist unzulässig, Zahlungen wegen Beanstandungen, noch nicht erteilten Gutschriften oder vom Lieferanten nicht anerkannten Gegenforderungen zu kürzen oder zurückzubehalten.
16.3 Die Zahlungen sind auch dann zu leisten, wenn unwesentliche Teile fehlen, aber dadurch der Gebrauch der Lieferung nicht verunmöglich wird oder wenn auch an der Lieferung Nacharbeiten notwendig sind.
16.4 Für verspätete Zahlungen wird ein bankenüblicher Verzugszins berechnet.
16.5 Dem Lieferanten steht es zu, die Auslieferung pendenter Aufträge von der Zahlung der fälligen Forderungen abhängig zu machen oder gar den Auftrag zu annullieren.
16.6 Ab einem gewissen Auftragsvolumen wird ein Drittel der Auftragssumme im Sinne einer Vorauszahlung sofort nach Erhalt der Auftragsbestätigung in Rechnung gestellt, sofern im voraus vereinbart.

17. Gerichtsstand

siehe Allgemeine Geschäftsbedingungen (AGB) der Debrunner Acifer-Gruppe und der dazugehörigen Gesellschaften (gültig ab 01.01.2009) Ziffer 12 Erfüllung.



A. Conditions générales

Outre ces conditions de vente et de livraison, les conditions générales de vente (CGV) actuelles (en vigueur) du groupe Debrunner Acier et de ses sociétés affiliées, ainsi que la liste de prix en vigueur, s'appliquent également. La taxe anticipée de recyclage (TAR) et la taxe d'incitation COV sont indiquées séparément. Nos prix et majorations sont en principe sans engagement. Nous nous réservons le droit de les modifier à tout moment sans préavis.

La version actuelle (en vigueur) des conditions générales de vente (CGV) est disponible à l'adresse www.d-a.ch. Une version imprimée peut être demandée auprès de nos sociétés.

B. Conditions spéciales dans le domaine de vente Armatures, Technique d'armature

Prix

Les conditions et prix en vigueur à la date de la livraison sont déterminants pour le calcul du prix de vente.

Détermination du poids

Pour les calculs de poids, ce sont les poids théoriques indiqués sur les listes d'acières d'armature et sur les listes de prix qui sont valables.

Petites quantités

Pour le façonnage de listes d'armatures et/ou de treillis d'armature selon plan de coupe, les majorations de façonnage suivantes sont facturées:

< 1 To	CHF 35.– par liste
1-2 To	CHF 30.– par liste
2-3 To	CHF 20.– par liste
> 3 To	Pas de majoration

Positions

Une majoration de position est facturée pour chaque position de commande/de listes d'armatures. Elle est déterminée en fonction de la taille de l'objet et de la structure de la liste.

Façonnage de treillis

Coupe	Surprix par coupe	CHF 0.26/kg
	Surprix de coupe en biais par kg et coupe	CHF 0.52/kg
Pliage	Treillis >10 kg par pliage	CHF 0.24/kg
	Treillis <10 kg par pliage	CHF 2.40/pièce

Figures/Tolérances

La liste des figures sert de base au calcul des coûts de façonnage. Les tolérances allant au-delà de la norme SIA 262, édition 2013, sont facturées selon le temps de travail effectif, avec toutefois le degré de façonnage S au minimum.

Transport

Une participation aux frais de transport est facturée sur toutes les livraisons. Pour les petites commandes, un forfait de transport est facturé en lieu et place de la participation aux frais de transport.

Le déchargement par grue est facturé CHF 18.– par mouvement de grue. Les temps d'attente sur chantier/au domicile de l'acheteur sont facturés au prix de CHF 120.– /heure. Si, en cas de largeur (> 2,5 m) ou de longueur (>15,0 m) hors normes, la livraison exige un transport spécial ou des autorisations particulières, les frais supplémentaires sont entièrement à la charge du destinataire (dans tous les cas, sous réserve des possibilités d'accès).

C. Conditions particulières dans le domaine de vente Acier, métaux

Commandes/Positions

Une participation de CHF 6.60 est facturée par commande et par position (majoration de position). Pour l'acier marchand, l'acier étiré et les profilés moletés, cette majoration de position s'élève à CHF 13.20.

Certificats de contrôle

Pour les certificats de contrôle selon EN 10204/2.2, une participation de CHF 25.– est facturée. Pour les certificats de contrôle selon EN 10204/3.1, une participation de CHF 40.– est facturée.

Détermination du poids

Le poids est déterminé soit sur la base du poids théorique figurant sur les documents de vente, soit en fonction du poids réel mesuré au moyen de balances.

Transport

A partir d'un montant de commande de CHF 250.–, nous livrons la marchandise franco, décharge par grue et participation aux frais de transport non compris. Pour toute commande d'une valeur inférieure à CHF 250.–, un forfait de transport/commande de CHF 20.– pour petites quantités est appliqué.

Le déchargement par grue est facturé CHF 18.– par mouvement de grue. Les temps d'attente sur chantier/au domicile de l'acheteur sont facturés CHF 120.– /heure. Si, en cas de largeur (> 2,5 m) ou de longueur (>15,0 m) hors normes, la livraison exige un transport spécial ou des autorisations particulières, les frais supplémentaires sont entièrement à la charge du destinataire (dans tous les cas, sous réserve des possibilités d'accès).

D. Conditions particulières dans le domaine de vente Produits techniques (approvisionnement en eau et technique du bâtiment, technique de fixation, outils et machines)

Produits CVC

Pour les produits de la branche chauffage, ventilation, climatisation (CVC), les conditions générales de livraison (CGL) pour fabricants/fournisseurs de la branche CVC s'appliquent en sus.

Positions

Une majoration de position de CHF 6.60 est facturée pour chaque position de tôles de ferblanterie.

Rabais

Pour les commandes dans les domaines approvisionnement en eau et technique du bâtiment, vous bénéficiez normalement d'une remise déjà à partir d'un montant de commande de CHF 100.–.

Montant minimal de facture

Le montant minimal de facture est de CHF 25.–.

Paquets entamés

Dans le domaine Technique de fixation, les prix s'appliquent aux paquets entiers. Une majoration de CHF 5.– est facturée par paquet entamé.

Déchargement par grue

Le déchargement par grue est facturé CHF 18.– par mouvement de grue. Les temps d'attente sur chantier/au domicile de l'acheteur sont facturés CHF 120.– /heure (dans tous les cas, sous réserve des possibilités d'accès).



1. Généralités/Droit applicable

- 1.1 Les conditions ci-après sont valables pour toutes les livraisons des fabricants / fournisseurs dans la branche du chauffage, de la ventilation et de la climatisation (ci-après «fournisseur») à leurs clients (ci-après «acheteur») en Suisse et dans la Principauté du Liechtenstein. En passant sa commande, l'acheteur reconnaît expressément ces conditions.
- 1.2 Les dérogations, à savoir la reprise d'autres conditions générales telles que normes SIA, conditions d'achat propres à l'acheteur, etc. n'ont d'effet juridique que si elles ont été confirmées par écrit par le fournisseur.
- 1.3 Les conditions individuelles des fournisseurs sont applicables à la prise en charge de prestations de services, telles que mises en service, essais de fonctionnement, montage et élaboration de schémas d'ensemble.
- 1.4 Par ailleurs, les dispositions du droit suisse des obligations sont applicables.
- 1.5 Les présentes conditions entrent en vigueur le 1.4.2008 et elles remplacent toutes les conditions générales antérieures des fabricants / fournisseurs dans la branche du chauffage, de la ventilation et de la climatisation.

2. Caractère obligatoire des confirmations de commandes, des modifications de commande et des annulations

- 2.1 La confirmation de commande du fournisseur est déterminante en ce qui concerne l'étendue et l'exécution de la livraison. A défaut d'avis contraire dans un délai de 8 jours ouvrables après l'envoi de la confirmation de commande, respectivement de 5 jours ouvrables en cas de délais de livraison à 10 jours, les spécifications indiquées ont un caractère définitif.
- 2.2 Les matériaux ou services qui ne figurent pas dans la confirmation de commande font l'objet d'une facture distincte.
- 2.3 Les modifications de commande ou les annulations intervenues après l'expiration du délai de 8, respectivement de 5 jours ouvrables selon chiffre 2.1, ne sont valables que si le fournisseur y a donné son accord par écrit. En outre, les frais qui en résultent sont à la charge de l'acheteur.

3. Prix

- 3.1 Les prix indiqués dans les documents du fournisseur peuvent en principe être modifiés en tout temps sans préavis.
- 3.2 Tous les prix indiqués dans les documents du fournisseur s'entendent sans la taxe sur la valeur ajoutée.

4. Dessins, qualité et conditions techniques

- 4.1 Les indications, dessins, mesures, schémas normalisés et poids figurant dans les documents du fournisseur comme base de l'offre sont fournis sans engagement, à moins qu'ils ne fassent valablement partie d'une confirmation de commande. Les modifications de construction demeurent réservées. Les matériaux peuvent être remplacés par d'autres matériaux de même qualité. Dans des cas particuliers, il y aura lieu de demander des croquis cotés ayant caractère obligatoire.
- 4.2 L'acheteur informera le fournisseur des conditions du fonctionnement technique du système d'installation, dans la mesure où ces dernières divergent des recommandations générales du fournisseur.

5. Droit d'auteur et propriété des dessins techniques et documents

- Les dessins techniques et les documents remis à l'acheteur et qui ne font pas partie intégrante du matériel et de son application demeurent propriété du fournisseur. Leur utilisation - soit telle quelle, soit sous forme modifiée - et leur transmission ne sont autorisées qu'avec l'accord écrit du fournisseur en cause.

6. Conditions de livraison

- 6.1 La date de la livraison est indiquée aussi précisément que possible selon les meilleures prévisions. Elle ne peut toutefois être garantie. Toutefois, si des délais de livraison sont expressément convenus, ils ont caractère obligatoire.
- 6.2 Le fournisseur est habilité à retenir la livraison si les conditions de paiement convenues ne sont pas respectées par l'acheteur.
- 6.3 Si des retards dans les livraisons entraînent des frais consécutifs démontrables, les parties contractantes négocieront pour trouver une solution par consentement mutuel.
- 6.4 Si, à la date de livraison convenue, il n'est pas pris livraison de la marchandise commandée, le fournisseur est en droit de la facturer. En ce qui concerne les frais inhérents à un entreposage, les parties contractantes négocient en vue d'une solution par consentement mutuel.
- 6.5 Dans le cas de commandes sur appel, le fournisseur se réserve le droit de ne fabriquer la marchandise qu'après réception de l'appel.

7. Conditions d'expédition et de transport

- 7.1 Le fournisseur est libre de choisir le mode de transport. Sauf accord écrit contraire :
- les coûts de transport ne sont pas compris dans le prix du produit et sont facturés à l'acheteur en plus du prix du produit;
 - les livraisons pour les régions de montagne sont exécutées jusqu'en gare de plaine;
 - dans le cas d'envois par camion, l'acheteur assure le déchargement à ses frais. Si le chantier n'est pas accessible par camion, l'acheteur indiquera suffisamment à l'avance le lieu de livraison.
- 7.2 En cas de livraisons d'accessoires et de pièces de rechange, les frais d'emballage et d'expédition seront facturés.
- 7.3 Les frais supplémentaires de transport résultant de demandes spéciales de l'acheteur (exprès, heure d'arrivée particulière, etc.) seront à la charge de ce dernier.
- 7.4 Le fournisseur utilisera les emballages et modes de transport qui lui paraîtront adéquats.
- 7.5 Les emballages et moyens de transport expressément facturés et spécifiés seront crédités si les marchandises sont retournées au fournisseur franco et en état impeccable dans le délai d'un mois.
- 7.6 Toute réclamation afférente à des dommages de transport doit être notifiée immédiatement par écrit par l'acheteur aux chemins de fer, à la poste ou à l'expéditeur.

8. Transfert des profits et des risques

- Si l'acheteur enlève la marchandise en usine ou si la marchandise est envoyée par le transporteur ou par un autre tiers à la demande du fournisseur, les profits et risques sont transmis à l'acheteur lors du départ de la livraison de l'usine. Si le transport et le déchargement sont effectués par du personnel et des équipements du fournisseur, les profits et risques sont transmis à l'acheteur lors du dépôt des marchandises sur le sol. Si le déchargement des marchandises transportées par du personnel et des équipements du fournisseur est effectué par le personnel et / ou les équipements de l'acheteur ou par un tiers à la demande de l'acheteur, les profits et risques sont transférés à l'acheteur lors de l'arrivée du véhicule de transport sur le lieu de livraison. Si la marchandise est montée par le personnel du fournisseur, les profits et risques sont transférés à l'acheteur à la fin du montage.

9. Reprise des marchandises

- 9.1 Le fournisseur est libre, après accord écrit préalable avec l'acheteur, de reprendre des marchandises figurant dans le catalogue dans la mesure où elles font encore partie du programme de livraison lors du renvoi et qu'elles sont à l'état de neuf. Il n'y a néanmoins pas d'obligation de reprise du matériel.
- 9.2 Sauf accord écrit contraire, les notes de crédit ne sont pas payées mais uniquement portées en compte d'autres créances du fournisseur vis-à-vis de l'acheteur. La valeur d'une note de crédit ne peut fondamentalement pas dépasser les 85% du prix du produit (sans taxes, frais d'envoi et de montage).
- 9.3 La marchandise doit être retournée franco avec le bulletin de livraison à l'adresse convenue. Sont déduits de la note de crédit : les frais de contrôle, d'expédition, ainsi que d'éventuels frais de remise en état.

10. Contrôle/Réclamations à réception de la livraison

- 10.1 L'acheteur est tenu de contrôler immédiatement la marchandise à l'arrivée. Si des marchandises ne correspondent pas au bulletin de livraison ou si elles présentent des défauts visibles, l'acheteur le signalera par écrit dans un délai de 8 jours après réception de la marchandise (en ce qui concerne les dommages de transport, voir chiff. 7.7). A défaut, les livraisons et prestations sont considérées comme ayant été approuvées.
- 10.2 En outre, une réclamation pour défaut qui n'a pas été notifiée dans les délais entraîne la caducité de l'obligation de garantie du fournisseur.
- 10.3 Si l'acheteur désire des essais de réception et si ces derniers ne sont pas expressément compris dans la livraison, ils doivent faire l'objet d'un accord écrit et ils sont à la charge de l'acheteur. Si les essais de réception ne peuvent être exécutés dans le délai fixé pour des motifs non imputables au fournisseur, les qualités constatées lors de ces essais sont considérées comme existantes jusqu'à preuve du contraire selon chiffre 10.1.
- 10.4 Les réclamations pour défaut de marchandise n'ont pas d'effet suspensif sur les délais de paiement.



**11. Réclamations pour défauts de marchandises non constatés
à la réception**

Les défauts qui ne peuvent être constatés immédiatement lors de la réception doivent être signalés par l'acheteur dès qu'ils sont décelés (procédure analogue à celle du chiffre 10), mais au plus tard avant l'expiration des délais de garantie selon chiffre 12.

12. Délais de garantie / Durée et début

- 12.1 Pour tous nos produits, la durée de la garantie est celle indiquée par le fournisseur de Debrunner Acifer.
- 12.2 Les délais de garantie de base sont à nouveau applicables aux marchandises livrées ultérieurement à titre de prestations de garantie selon chiffre 13. Toutefois, le délai relatif aux éléments des marchandises livrées originellement, mais qui ne présentent pas de défauts, n'est pas prolongé.

13. Prestations de garantie

- 13.1 La garantie s'étend aux prestations énoncées dans les catalogues du fournisseur et celles qui ont été confirmées, ainsi qu'à l'absence de tout défaut dans la qualité de la marchandise.
- 13.2 Le fournisseur satisfait ses obligations de garantie, à son choix en réparant les marchandises et pièces défectueuses de l'installation gratuitement ou en mettant à disposition les pièces de rechange départ-usine. Toute autre prétention de l'acheteur (dans le cadre maximal légalement admissible) est exclue, en particulier les prétentions de réduction ou de conversion, les dommages et intérêts, le remplacement pour frais de changement de l'acheteur, les coûts de constatation des causes des dégâts, les expertises, les dommages induits (interruption d'exploitation, dommages d'eau et à l'environnement, etc.) entre autres.
- 13.3 Si toutefois, pour des raisons impératives de délai (cas d'urgence), l'acheteur doit procéder à l'échange ou à la réparation de pièces défectueuses, le fournisseur n'assumera les frais décelables, selon les taux de régie usuels dans la branche, qu'après entente réciproque préalable et autorisation du fournisseur. Les échanges effectués à l'étranger ne sont pas compris dans cette réglementation.
- 13.4 Ces obligations de garantie ne sont valables que si le fournisseur est informé en temps utile de la survenance d'un dommage (cf. chiffres 10 et 11).
- 13.5 La garantie s'éteint si l'acheteur ou un tiers procède à des modifications ou à des réparations sans accord écrit du fournisseur.
- 13.6 Il appartient à l'acheteur de créer les conditions marginales pour une administration normale de la preuve de performance.

14. Exclusion de la garantie

- 14.1 Sont exclus de la garantie les dommages découlant de force majeure, de conceptions d'installations et d'exécutions qui ne répondent pas au niveau le plus récent de la technique, ainsi que de la non-observation des directives techniques du fournisseur relatives à l'élaboration de projets, au montage, à la mise en service, à l'exploitation et à la maintenance, ainsi qu'à des travaux exécutés de manière incompétente par des tiers.
Sont également exclus de la garantie, les défauts découlant de l'absence de maintenance à l'arrêt des ventilateurs, moteurs, compresseurs, pompes, humidificateurs ou des dommages dus à l'eau.
- 14.2 Sont également exclus de la garantie les éléments qui sont soumis à une usure naturelle (p.ex. gicleurs de brûleur à mazout, joints, presse-étoupe, etc.), ainsi que les produits utilisés pour l'exploitation (p.ex. fluides réfrigérants, etc.).
- 14.3 Sont également exclus: les dommages causés par l'utilisation de fluides caloporteurs inadéquats, les dommages dus à la corrosion, notamment lorsque des installations de traitement d'eau, des appareils de détartrage sont raccordés ou que des produits inappropriés de protection contre le gel sont ajoutés, ainsi que les dommages causés par un raccordement électrique inadéquat, des fusibles insuffisants, de l'eau agressive, une pression d'eau trop élevée, un détartrage inadéquat, des influences chimiques ou électrolytiques, etc. La garantie n'est pas applicable à la vidange périodique ou durable de l'installation, à l'exploitation avec de la vapeur, à l'addition de substances à l'eau de chauffage de nature à avoir un effet agressif sur l'acier ou le matériel d'étanchéité, à un dépôt excessif de boue dans les corps de chauffe ou d'autres parties de l'installation, ni dans le cas d'introduction momentanée ou permanente d'oxygène dans l'installation.

15. Responsabilité du fait des produits

Dans la mesure où l'acheteur n'assume pas de responsabilité propre (installation défectueuse, modification du produit, conception erronée, conseils insuffisants, etc.), le fournisseur est directement responsable des dommages au sens de la loi sur la responsabilité du fait des produits. Le cas échéant, l'acheteur pourra renvoyer directement au fournisseur le lésé qui ouvrirait éventuellement action contre lui.

16. Conditions de paiement

- 16.1 Délai de paiement à 30 jours net à partir de la date de facturation.
- 16.2 Les délais de paiement convenus doivent être observés, même si des retards quelconques surgissent après que la livraison a quitté l'usine. Les paiements ne peuvent être réduits, ni retenus en raison du fait que des notes de crédit n'auraient pas encore été accordées ou que des demandes reconventionnelles n'auraient pas encore été reconnues par le fournisseur.
- 16.3 Les versements doivent également être effectués s'il manque des pièces peu importantes, qui n'empêchent pas l'usage de la livraison ou si des travaux complémentaires sur la livraison s'avèrent nécessaires.
- 16.4 Un intérêt moratoire usuel dans les banques est facturé pour les paiements tardifs.
- 16.5 Le fournisseur a la faculté de rendre la livraison des commandes en cours dépendante du paiement des créances à échéance ou même d'annuler la commande.
- 16.6 A partir d'un certain volume de commandes, un tiers du montant de la commande est facturé à titre d'acompte dès réception de la confirmation de commande, pour autant que cela ait été convenu au préalable.

17. For

voir les Conditions générales de vente (CGV) du groupe Debrunner Acifer et de ses sociétés affiliées (en vigueur dès le 01.01.2009), point 12. Exécution.



A. Generalità

Oltre alle presenti condizioni di vendita e fornitura, valgono le condizioni aziendali generali (CAG) più attuali (in vigore) del Gruppo Debrunner Acifer e delle relative società, nonché il listino prezzi valido ogni qualvolta. La tassa anticipata di riciclaggio TAR e la tassa d'incentivazione sui composti organici volatili OCOV, vengono fatte figurare separatamente. I nostri prezzi e supplementi sono in linea di massima senza impegno. Ci riserviamo il diritto di modificarli senza preavviso.

Trovate la versione delle condizioni aziendali generali (CAG) più attuale (in vigore) al sito www.d-a.ch, oppure potete richiederla, in forma stampata, presso una delle nostre sedi.

B. Condizioni specifiche nell'ambito di vendita Armature, Tecnica di armatura

Prezzi

Per la fatturazione sono validi prezzi e condizioni in vigore al momento della fornitura.

Rilevamento del peso

Per la determinazione del peso valgono i pesi teorici riportati nelle liste dell'acciaio d'armature e nei listini prezzi.

Piccoli quantitativi

Per la lavorazione delle liste dell'acciaio d'armatura e/o di piani delle reti, sono fatturati i seguenti supplementi di lista:

< 1 t	CHF 35.–/lista
1-2 t	CHF 30.–/lista
2-3 t	CHF 20.–/lista
> 3 t	nessun supplemento

Posizioni

Per ogni posizione d'ordine/di lista, viene fatturato un supplemento di posizione. Lo stesso è determinato in base alla dimensione dell'oggetto e alla struttura delle liste.

Lavorazione delle reti

Tagli	per taglio	CHF 0.26/kg
	taglio obliquo, per kg e taglio	CHF 0.52/kg
Piegatura	reti >10 kg per spigolo di piegatura	CHF 0.24/kg
	reti >10 kg per spigolo di piegatura	CHF 2.40/pezzo

Figure/Tolleranze

La lista delle figure valida è parte integrante per la determinazione dei costi di lavorazione. Scostamenti dalla norma SIA 262, edizione 2003, vengono fatturati secondo i costi, al minimo si applica però il grado di lavorazione S.

Trasporto

Per le forniture si addebita in fattura una quota dei costi di trasporto. Per gli ordini di piccola entità si addebita in fattura un importo forfetario di trasporto invece della quota dei costi di trasporto.

Per lo scarico tramite gru viene fatturato un importo di CHF 18.– per ogni tiro di gru. Per tempi d'attesa in cantiere/presso il domicilio, viene fatturato un importo di CHF 120.–/ora. Qualora la consegna dovesse richiedere un trasporto speciale o autorizzazioni di qualsiasi tipo a causa di larghezze (>2,5 m) o lunghezze eccessive (>15,0 m), vengono fatturati i costi supplementari effettivi (riservate in ogni modo le possibilità d'accesso).

C. Condizioni specifiche nell'ambito di vendita acciaio e metalli

Ordini/Posizioni

Tanto per ordine, quanto per ogni posizione, viene fatturato un importo di CHF 6.60 (supplemento di posizione). Per gli acciai in barre, gli acciai trafiletti e i profili rullati questo supplemento di posizione corrisponde a CHF 13.20.

Certificati da ferriera

Per certificati da ferriera, secondo EN 10204/2.2 si preleva una partecipazione ai costi di CHF 25.–, mentre secondo EN 10204/3.1 CHF 40.–.

Rilevamento del peso

Per il rilevamento dei pesi valgono i pesi teorici indicati nella documentazione di vendita o quelli determinati mediante pesatura.

Trasporto

Le forniture con un valore d'ordine a partire da CHF 250.– vengono effettuate franco, escluso lo scarico tramite gru e esclusa la quota di partecipazione alle spese di trasporto. Per le forniture con un valore d'ordine inferiore a CHF 250.– viene fatturato un importo forfetario di trasporto/ordine, per piccoli quantitativi, pari a CHF 20.–.

Per lo scarico tramite gru viene fatturato un importo di CHF 18.– per ogni tiro di gru. Per tempi d'attesa in cantiere/presso il domicilio viene fatturato un importo di CHF 120.–/ora. Qualora la consegna dovesse richiedere un trasporto speciale o autorizzazioni di qualsiasi tipo a causa di larghezze (>2,5 m) o lunghezze eccessive (>15,0 m), vengono fatturati i costi supplementari effettivi (riservate in ogni modo le possibilità d'accesso).

D. Condizioni specifiche nell'ambito di vendita Prodotti tecnici (sottostruttura e impiantistica, articoli di riscaldamento, tecnica di fissaggio, utensili e macchine)

Prodotti RVC

Per i prodotti del settore riscaldamento, ventilazione e condizionamento dell'aria (RVC) valgono le condizioni aziendali generali applicate alle aziende produttrici e fornitrice del settore RVC.

Posizioni

Per ogni posizione relativa a lamiere per coperture viene fatturato un importo pari a CHF 6.60.

Ribassi

Per gli ordini dei reparti sottostruttura e impiantistica, articoli di riscaldamento, viene di regola calcolato un ribasso di quantità già a partire da un ordine del valore di CHF 100.–. Fanno eccezione gli articoli già scontati e con prezzi netto.

Importo minimo di fattura

L'importo minimo di fattura è di CHF 25.–.

Pacchetti iniziati

I prezzi, nell'ambito della tecnica di fissaggio, valgono per l'acquisto del pacchetto intero; per acquisti da pacchetto che deve essere aperto è messo in conto un supplemento di CHF 5.– per ogni inizio di pacchetto.

Scarico tramite gru

Per lo scarico tramite gru viene fatturato un importo di CHF 18.– per ogni tiro di gru. Per tempi d'attesa in cantiere/presso il domicilio, viene fatturato un importo di CHF 120.–/ora (riservate in ogni modo le possibilità d'accesso).

1. Condizioni generali / Diritto applicabile

- 1.1 Le seguenti condizioni sono valide per tutte le forniture di aziende di fabbricazione e di vendita nel settore del riscaldamento, della ventilazione e della climatizzazione - RVC (in seguito denominate «fornitore»), ai loro clienti (in seguito denominati «acquirente») in Svizzera e nel Principato del Liechtenstein. Con il conferimento dell'ordine, l'acquirente accetta esplicitamente queste condizioni.
- 1.2 Divergenze, in particolare l'accettazione di altre condizioni generali, quali le norme SIA, le condizioni d'acquisto dell'acquirente ecc., sono valide esclusivamente se confermate in forma scritta dal fornitore.
- 1.3 Le condizioni individuali del fornitore si applicano per l'assunzione di servizi, quali la messa in servizio, le prove di funzionamento, i montaggi e l'insieme di elaborazione degli schemi globali.
- 1.4 Per il resto fanno stato le disposizioni del Codice Svizzero delle Obbligazioni.
- 1.5 Le presenti condizioni entrano in vigore il 01.04.2008 e sostituiscono tutte le condizioni generali di contratto delle aziende di fabbricazione e di vendita nel settore del riscaldamento, della ventilazione e della climatizzazione (RVC).

2. Vincolo derivante dalla conferma, dalla modifica e dall'annullamento di ordini

- 2.1 La conferma d'ordine del fornitore è determinante per l'estensione e l'esecuzione della fornitura. In mancanza di un avviso contrario entro il termine di 8 giorni lavorativi dopo l'invio della conferma d'ordine, rispettivamente entro 5 giorni lavorativi nel caso di termini di consegna fino a 10 giorni, le specifiche indicate hanno carattere vincolante.
- 2.2 Materiali o servizi non riportati nella conferma d'ordine sono fatturati separatamente.
- 2.3 Le modifiche o gli annullamenti d'ordine effettuati dopo il termine di 8 rispettivamente 5 giorni lavorativi come indicato al paragrafo 2.1 sono validi unicamente con il consenso scritto del fornitore. Inoltre, i costi che ne derivano sono a carico dell'acquirente.

3. Prezzi

- 3.1 I prezzi riportati nella documentazione del fornitore possono, in linea di massima, subire variazioni in ogni momento e senza preavviso.
- 3.2 Tutti i prezzi indicati nella documentazione del fornitore si intendono IVA esclusa.

4. Illustrazioni, caratteristiche e condizioni tecniche

- 4.1 Le indicazioni, illustrazioni e dimensioni tecniche, gli schemi normalizzati ed i pesi riguardanti l'offerta che figurano nella documentazione del fornitore, sono considerati non vincolanti fino al momento in cui non fanno parte integrante della documentazione di una conferma d'ordine. Restano riservate le modifiche costruttive. I materiali possono essere sostituiti con altri di qualità equivalente. In casi particolari si devono richiedere, a titolo vincolante, degli schizzi quotati.
- 4.2 L'acquirente è tenuto a comunicare al fornitore le condizioni tecniche di funzionamento del sistema dell'impianto, se le stesse differiscono dalle raccomandazioni generali del fornitore.

5. Diritti d'autore e titolo di proprietà dei disegni tecnici e della documentazione

I disegni tecnici e la documentazione consegnati all'acquirente e che non formano parte integrante del materiale e del suo impiego, restano di proprietà del fornitore. Il loro uso, per lo stesso scopo o per un altro scopo, nonché la loro divulgazione sono consentiti unicamente con il consenso scritto del fornitore interessato.

6. Condizioni di consegna

- 6.1 La data di consegna viene indicata nel modo più preciso possibile, ma non può comunque essere garantita. Tuttavia, se le date di consegna sono state esplicitamente concordate, esse sono vincolanti.
- 6.2 Il fornitore ha il diritto di trattenere la fornitura, qualora l'acquirente non dovesse rispettare le condizioni di pagamento pattuite.
- 6.3 Se un ritardo di fornitura causa dei costi conseguenti comprovati, le parti contraenti cercheranno di raggiungere un accordo consensuale.
- 6.4 La non accettazione della merce ordinata alla data di consegna stabilita, autorizza il fornitore a fatturarla. Per quanto concerne le spese di immagazzinamento, le parti contraenti cercheranno di raggiungere un accordo consensuale. Nel caso di ordinazioni su richiesta, il fornitore si riserva di fabbricare la merce ordinata solo dopo ricezione del relativo ordine di consegna.

7. Condizioni d'invio e di trasporto

- 7.1 Il fornitore è libero di scegliere il mezzo di trasporto. Salvo diversa pattuizione scritta
- i costi di trasporto non sono inclusi nel prezzo del prodotto e vengono fatturati all'acquirente in aggiunta al prezzo del prodotto;
 - le forniture nelle regioni di montagna sono effettuate fino alla stazione ferroviaria a valle;
 - per le consegne effettuate via camion, l'acquirente provvede allo scarico a sue spese. Se il cantiere non fosse accessibile ai camion, l'acquirente dovrà comunicare il luogo di consegna in tempo utile.
- 7.2 Per le forniture di accessori e pezzi di ricambio vengono fatturate le spese d'imballaggio e di spedizione.
- 7.3 I costi supplementari di trasporto derivanti da richieste di invii speciali da parte dell'acquirente (espresso, orario specifico di consegna ecc.), sono a carico di quest'ultimo.
- 7.4 Il fornitore è libero di utilizzare i tipi di imballaggio ed i mezzi di trasporto che ritiene più appropriati.
- 7.5 Gli imballaggi ed i mezzi di trasporto esplicitamente fatturati e specificati vengono accreditati, se gli stessi sono rispediti franco stabilimento del fornitore e in uno stato ineccepibile, entro il termine di 1 mese.
- 7.6 L'acquirente dovrà notificare immediatamente per iscritto alle ferrovie, alla posta oppure allo spedizioniere qualsiasi reclamo inerente a danni di trasporto.

8. Trasferimento del beneficio e dei rischi

Se l'acquirente ritira la merce direttamente presso la fabbrica, o se la stessa viene inviata tramite una ditta di trasporti o altri terzi incaricati dal fornitore, il beneficio ed i rischi sono trasferiti all'acquirente dal momento in cui la fornitura lascia la fabbrica. Se il trasporto e lo scarico vengono eseguiti dal personale e con i dispositivi del fornitore, il beneficio ed i rischi passano all'acquirente al momento in cui la merce viene posata al suolo. Se lo scarico della merce, trasportata dal personale e mediante dispositivi del fornitore, avviene tramite personale e/o dispositivi dell'acquirente o tramite terzi incaricati dall'acquirente, il beneficio ed i rischi sono trasferiti all'acquirente al momento dell'arrivo del mezzo di trasporto sul luogo di consegna. Se la merce viene montata dal personale del fornitore, il beneficio ed i rischi passano all'acquirente con l'ultimazione dei lavori di montaggio.

9. Ripresa della merce

- 9.1 Il fornitore è libero di riprendere la merce contro una nota di credito e previo accordo scritto con l'acquirente, nella misura in cui, al momento del suo rinvio, la merce stessa figuri nel catalogo, faccia ancora parte del programma di fornitura e sia nuova di fabbrica. Non esiste tuttavia alcun obbligo di ripresa da parte del fornitore.
- 9.2 Salvo diversa pattuizione scritta, le note di credito non vengono pagate, bensì computate unicamente con le altre pretese vantate dal fornitore nei confronti dell'acquirente. Di principio, il valore di una nota di credito non può superare l'85% del prezzo del prodotto (escluse le imposte e le spese di spedizione e di montaggio).
- 9.3 La merce deve essere rispedita franco fornitore con il bollettino di consegna, all'indirizzo stabilito. Dalla nota di credito vengono dedotte le spese di controllo, di spedizione ed eventuali spese di ripristino.

10. Controllo / Reclami al momento della fornitura

- 10.1 L'acquirente ha l'obbligo di controllare la merce immediatamente dopo ricezione della stessa. Se la merce non dovesse corrispondere alla descrizione indicata nel bollettino di consegna o presentasse dei difetti visibili, l'acquirente dovrà rivendicare il suo reclamo per iscritto entro 8 giorni dalla ricezione della merce (per i danni di trasporto si rimanda ai paragrafi 7.6 e 8). In caso di omissione, le forniture e le prestazioni saranno considerate accettate.
- 10.2 Un reclamo per merce difettosa, non notificato entro il termine stabilito, interrompe inoltre l'obbligo di garanzia del fornitore.
- 10.3 Se l'acquirente desidera effettuare delle prove di collaudo che non sono esplicitamente previste nella fornitura, le stesse devono essere pattuite in forma scritta e sono a carico dell'acquirente. Se le prove di collaudo non possono essere eseguite entro il termine stabilito per motivi non imputabili al fornitore, le caratteristiche oggetto di tali prove di collaudo saranno considerate come soddisfatte fino a prova contraria, secondo quanto stabilito dal paragrafo 10.1.
- 10.4 Reclami per merce difettosa non sospendono il termine di pagamento.



11. Reclami per difetti non visibili a ricezione della merce

I difetti che non sono rilevabili a ricezione della merce devono essere fatti valere dall'acquirente al momento dell'accertamento (procedura analoga al paragrafo 10), ma al più tardi prima della scadenza dei termini di garanzia secondo il paragrafo 12.

12. Termini di garanzia / Durata e inizio

- 12.1 La durata della garanzia di tutti i nostri prodotti corrisponde a quanto stabilito dai fornitori Debrunner-Acifer.
12.2 Per le merci fornite in un secondo tempo a titolo di adempimento delle prestazioni di garanzia secondo il paragrafo 13 sono validi gli stessi termini di garanzia di base. Non viene invece prorogato il termine di garanzia per quelle parti della merce originariamente fornita, che non presentano difetti.

13. Prestazioni di garanzia

- 13.1 La garanzia si estende alle prestazioni indicate nei cataloghi del fornitore, a quelle confermate per iscritto dallo stesso e all'assenza di difetti nella qualità della merce.
13.2 Il fornitore adempie i suoi impegni di garanzia, provvedendo gratuitamente ed a sua libera scelta alla riparazione della merce difettosa rispettivamente delle parti difettose sull'impianto, oppure mettendo a disposizione i pezzi di ricambio franco fabbrica. È esclusa qualsiasi altra pretesa dell'acquirente (nei limiti massimi consentiti dalla legge), in particolare sono escluse pretese relative a una riduzione o risoluzione, risarcimenti, rifusione dei costi per la sostituzione da parte dell'acquirente, spese per la determinazione delle cause dei danni, perizie, danni indiretti (interruzione dell'esercizio, danni causati dall'acqua, danni all'ambiente ecc.) e simili.
13.3 Tuttavia, se sussistono dei motivi imperativi dettati dai termini (in caso d'urgenza), per cui l'acquirente deve procedere alla sostituzione o alla riparazione di pezzi difettati, il fornitore si assume i costi comprovati, solo previa intesa reciproca e autorizzazione del fornitore, in base alle tariffe a regia usuali del settore. Le sostituzioni effettuate all'estero sono escluse dalla presente regolamentazione.
13.4 Questi obblighi di garanzia sono validi unicamente se il fornitore è stato informato in tempo utile in merito a un danno verificatosi (cfr. paragrafi 10 e 11).
13.5 L'obbligo di garanzia si estingue, se l'acquirente o terzi eseguono modifiche o riparazioni senza l'accordo scritto del fornitore.
13.6 Spetta all'acquirente provvedere a creare le condizioni necessarie per una normale esecuzione del collaudo.

14. Esclusione della garanzia

- 14.1 Dall'obbligo di garanzia sono esclusi i danni causati da forza maggiore, da concetti d'impianto ed esecuzioni dell'installazione che non corrispondono allo stato della tecnica richiesto, come pure dalla mancata osservanza delle direttive tecniche del fornitore relative alla progettazione, al montaggio, alla messa in funzione, all'uso e alla manutenzione, nonché da interventi non idonei da parte di terzi.
Sono inoltre esclusi dall'obbligo di garanzia i danni dovuti alla mancata manutenzione ai ventilatori, ai motori, ai compressori, alle pompe e agli umidificatori in stato di arresto o a danni causati dagli effetti dell'acqua.
14.2 Sono pure esclusi dall'obbligo di garanzia gli elementi sottoposti ad usura naturale (p.es. ugelli di bruciatori a olio, guarnizioni, premistoppa ecc.) ed i prodotti d'esercizio (p.es. vettori frigoriferi ecc.).
14.3 Sono inoltre esclusi dall'obbligo di garanzia: i danni causati dall'utilizzo di termovettori inadatti, i danni dovuti alla corrosione, in particolare se sono allacciati impianti per il trattamento dell'acqua, decalcificatori ecc., oppure se vengono aggiunti prodotti antigelo non idonei, i danni causati da allacciamenti elettrici inappropriati, protezioni insufficienti, acqua aggressiva, pressione eccessiva dell'acqua, decalcificazione inadeguata, influssi chimici o elettrolitici ecc.
La garanzia non è valida se l'impianto viene regolarmente scaricato o se resta vuoto periodicamente o per un periodo prolungato, se è azionato a vapore o se vengono aggiunte sostanze all'acqua del riscaldamento che possono avere effetti aggressivi sull'acciaio o sulle guarnizioni, se si verificano depositi di fango eccessivi nei corpi riscaldanti o in altre parti dell'impianto, nonché in caso di temporanea o permanente introduzione di ossigeno nell'impianto.

15. Responsabilità per danno da prodotti

Nella misura in cui all'acquirente non incombe alcuna propria responsabilità (installazione difettosa, modifica del prodotto, concetto errato, consulenza insufficiente ecc.), il fornitore risponde direttamente per i danni ai sensi della Legge federale sulla responsabilità per danno da prodotti (LRDP). In questo caso l'acquirente può indirizzare direttamente al fornitore un eventuale terzo danneggiato che procede contro di lui.

16. Condizioni di pagamento

- 16.1 Il termine di pagamento è di 30 giorni netti a partire dalla data di fatturazione.
16.2 I termini di pagamento pattuiti vanno rispettati anche quando subentrano ritardi qualsiasi dopo che la merce ha lasciato la fabbrica. I pagamenti non possono essere né ridotti né trattenuti a causa di reclami, note di credito non ancora rimesse o contropreteste non riconosciute dal fornitore.
16.3 I pagamenti devono essere effettuati anche se mancassero parti non essenziali che non impediscono il normale utilizzo della fornitura o se risultasse necessario effettuare dei lavori di ritocco alla fornitura.
16.4 Per i pagamenti effettuati in ritardo viene addebitato un interesse di mora secondo la consuetudine bancaria.
16.5 Il fornitore si riserva il diritto di subordinare la consegna degli ordini in sospeso al pagamento delle pretese scadute o addirittura di annullare l'ordine.
16.6 A partire da un determinato importo dell'ordine, se così pattuito in anticipo, un terzo della somma dell'ordine viene fatturato subito dopo ricezione della conferma d'ordine, a titolo di pagamento anticipato.

17. Foro giudiziario

Cfr. le condizioni aziendali generali (CAG) del gruppo Debrunner Acifer e delle relative società (valide dall' 01.01.2009) punto 12 Adempimento.

